M. L.

Gc
929.2
D98691k
1853399

REYNOLDS HISTORICAL
GENEALOGY COLLECTION

ALLEN COUNTY PUBLIC LIBRARY
3 1833 03082 6611

5456

FAMILIENREGISTER

der Nachkommen

des PETER DYCK

aus N e u e n b u r g, Chortitza Kolonie, Süd- Russland (Ukraine)

----------ooooooo ----------

GENEALOGICAL REGISTER

of the descendants

of PETER DYCK

of N e u e n b u r g, Chortitza Colony, South - Russia (Ukraine).

----------ooooooo ---------

Bearbeitet und herausgegeben von :) R.P.Kerber
Compiled and published by :) Saskatoon, Saskatchewan, Canada.

ZUR EINLEITUNG

1853399

Der Name " D Y C K ", wie auch so viele andere mennonitische Namen, ist im Laufe der Wanderungen dieses Volkes in ihrer neuen Umgebung geaendert worden. Er wurde aus dem urspruenglichen niederlaendischen van Dyck oder Dyck ein westpreussischer Dück (so drueckt sich Dr. Kurt Kauenhoven aus). Der Name Dyck (Dueck, Duck, Dick, Dieck, von Dyck, van Dyck, von Dick, van den Dyck) ist hollaendischer Herkunft, in den Flamischen Gemeinden West-Preussens zum ersten Mal im Jahr 1592 erwaehnt worden. In West-Preussen waren im Jahr 1776 - 119 Familien mit Namen Dyck, im Jahr 1910 - 492 Personen, in 1935 - 385 Personen. (Menn. Encycl. Vol. II, p. 114). Auch Dr. J.S. Postma erwaehnt in seinem Buch "Das niederlaendische Erbe", S. 109, einen "van den Dijck uit het groote Waerder im Jahr 1592". In Russland soll der Name Dyck ueber 4% der mennonitischen Gesamtbevoelkerung ausgemacht haben. (B.H . Unruh, S. 72).

Wenn wir die Namen in diesem Familienregister nur so oberflaechlich schnell durchsehen, sagt uns dieses Register wenig. Aber wenn wir bei den Namen, besonders der aelteren Generationen, still stehen und auch auf die Daten Acht geben, muessen wir uns doch fragen, wo und wie haben unsere Vorfahren doch eigentlich gelebt. Als im Jahr 1788-1789 die Auswanderung der Mennoniten aus West-Preussen nach Suedrussland stattfand, war unser Urahn P e t e r D y c k noch nicht geboren. Sein Geburtsort war vermutlich Neuendorf, wohnte aber spaeter mit Familie im Dorfe N e u o n b u r g, Chortitzer Kolonie, Suedrussland (Ukraine); Gruendungsjahr dieses Dorfes war 1789/90. Wie die Geschichte der Mennoniten uns lehrt, hatten die preussischen Ansiedler in Russland waehrend der ersten 30-40 Jahre, in Armut mit viel Widerwaertigkeiten kaempfend, nur ein sehr kuemmerliches, muehevolles Dasein. So hat er, dieser Peter Dyck, gerade in schwerer Pionierzeit seine jungen Jahre verlebt. Von der zweiten Generation ist uns bekannt, dass auch seinem aeltesten Sohn, Franz, ein Pionierschicksal beschieden war. Ein hartes Los erwartete ihn auf der Prairie Kanadas. Franz Dyck wanderte, mit Familie, im Alter von 53 Jahren, 1876, nach Manitoba, Kanada, aus. Auch hier hatte Franz sicher einen schweren Anfang, gerade so wie es sein Vater in Russland hatte. Als dann in spaeteren Jahren immer mehr Land im weiten Kanada zur Besiedelung offen stand, gingen drei Soehne der dritten Generation, Isaak F., Franz und Klass Dyck, in den damals unbesiedelten Westen, um wieder Pionierarbeit zu tun. Isaak F. und Franz hatten fuerst in Gleichen, Alberta, angesiedelt, kamen aber mit vierzehn anderen mennonitischen Familien zurueck und siedelten als Pioniere 1891 bei Rosthern, Saskatchewan, an. Klass ging spaeter nach Californien, U.S.A. und Franz nach Mexico. Der zweite Sohn unseres Urahns, Peter Dyck, blieb in Russland; er war Mueller; unter seinen Nachkommen war ein Muehlenbesitzer im Sueden Russlands. Ein Zweig dieser Linie ist nach der russischen Revolution nach Kanada, Ontario, gekommen. Der fuenfte Sohn unseres Urahns, Nikolai Dyck, siedelte um 1880/82 auf dem von der Chortitzer Mutterkolonie gekauftes Landkomplex - Baratow, Suedrussland, an. (Gruendungsjahr 1871). Von dieser Linie gingen in den Jahren 1908/10 vier Familien nach Sibirien, wo sie unter undenkbar schweren klimatischen und wirtschaftlichen Verhaeltnissen in der Kulunda Steppe einen Anfang machten. Eine von diesen Familien wanderte in 1926 nach Kanada aus. Ebenfalls gingen um diese Zeit (1925) mehrere Familien von Baratow nach Kanada. Auch nach dem zweiten Weltkriege hat die Wanderung der Nachkommen nicht aufgehoert. Unserem gemeinsamen Urahn wird es nie getraeumt haben, dass seine Nachkommen dereinst in so viele Laender verstreut leben wuerden: Russland, Sibirien, Deutschland, Kanada, U.S.A., Mexico, Paraguay, Brasilien. Es war anscheinend das Los, wie so vieler mennonitischer Bauern, auch dieses Geschlechts, als Kultursoldaten im Kampf gegen Sumpf, Morast, Steppe, Prairie und Urwald neues Land zu erschliessen. Oft, wenn der Kampf erfolgreich beendigt war, wurden die verbrieften Rechte und Privilegien beschnitten; und wieder beginnt eine Auswanderung, ob um des Glaubens willen, oder aus wirtschaftlichen und politischen Gruenden - der Wanderstab verlaesst unser Volk nicht bis auf die juengste Zeit. Es ist nicht unsere Absicht eine Lebensbeschreibung unserer Vorfahren aufzustellen. Wir, die wir noch die Ueberlieferungen, Erinnerungen und Kenntnisse der Begebenheiten der Vergangenheit besitzen, wollen mit der Herausgabe dieses Familienregisters nur unsere Pflicht erfuellen und ein Stueckchen der mennonitischen Geschichte fuer die zukuenftige Generation aufbewahren: den Vorfahren zur Ehre und Achtung, den Nachkommen zur Ermunterung und Ermahnung. Tragen wir doch alle das Erbe unserer Vaeter mit uns.

R.P Kerber
Saskatoon, Saskatchewan, Kanada.
1134 Louise Avenue.

Im Herbst 1963.

1-30-76 R

I N T R O D U C T I O N

The name D y c k, as with many other Mennonite names, has undergone changes during the wandering of the Mennonites. The original Netherlandish van Dyck or Dyck has been changed into the Prussian form Duck. The name Dyck (Dueck, Dück, Dick, Dieck, van Dyck, von Dyck, von Dick, van den Dyck) is of Dutch origin, being first mentioned in the Flemish congregation of West-Prussia in 1592. One hundred and nineteen families of this name were listed in West-Prussia in 1776, 492 persons in 1910 and 385 persons in 1935. (Menn. Encycl. Vol.II, p.114) In his book, The Netherlandish Heritage of the Prussian-Russian Mennonites (p. 109) Dr. J.S. Postma mentions a "van den Dyck uit het groote Waerder in 1592." It has been stated that more than four per cent of the entire Mennonite population in Russia (after the first world war) bore the name Dyck (Prof. B.H. Unruh, p. 72). If we merely glance at the names accumulated in this register they may not tell us much. But if we pause for a moment at each of the names and data, especially of the older generations, we might ask the questions - who were these people? Where and how did they live?

At the time of the Mennonite movement from West-Prussia into South-Russia (Ukraine) in 1788-1789, our ancestor P e t e r D y c k was not yet born. According to the history of the Russian Mennonites, the lot of these immigrants during the first 30 to 40 years in the new surroundings was not an easy one. Most of these settlers were of the poorer class and had to depend on the promised help of the Russian government. They struggled in poverty for life beset with the numerous adversities of a country so recently conquered by Russia from the Turks. It so happened, therefore, that this Peter Dyck spent his younger years in a period of misery and distress that is usually associated with such pioneer life. Of the second generation we know that his eldest son, Franz Dyck, also faced the rigors of pioneering. In 1876 at the age of 53 he emigrated with his family to Manitoba, Canada. Here too, no doubt, Franz D. took up the arduous task of beginning a new life on the Canadian prairies. Later, as more and more land was opened for settlement, three sons of the third generation, Isaak F., Franz and Klass Dyck, went further west. Isaak F. and Franz first settled at Gleichen, Alberta, but soon returned together with fourteen other Mennonite families to become the first pioneer at Rosthern, Saskatchewan, in 1891. Klass Dyck later moved to California. The second son of our ancestor, Peter Dyck (junior), who by trade was a miller, remained in Russia. Among his descendants we have had a proprietor of a large flour milling industry. A branch of this family immigrated to Canada after the Russian revolution. The fifth son of our forefather, Nickolai Dyck, settled around 1880-1882 on land supplied by the Chortitza Colony in the so-called "Baratow" region, South-Russia. Four families of this branch left the Baratow settlement in 1908-1910 for Siberia where they began a new life in the 'Kulunda' steppes under the most adverse climatical and economical conditions. The wandering of this clan did not stop until after the second world war.

Surely our common ancestor could not have dreamed of the wide dispersal of his offsprings. We find them in Russia (U.S.S.R.), Siberia, Germany, Canada, the United States, Mexico, Paraguay and Brazil. Seemingly, it was the destiny of this kinship, as so often it was the lot of many Mennonite farmers before them, to be the cultural warriors against swamp, morrass, steppe, prairie and virgin forest, to open more new land for agriculture and civilization. But often, after a successful accomplishment of this task, their promised rights and privileges were curtailed; again another exodus took place. Whatever their motives were - religious persecution, or for economical or political reasons - the wanderer's staff was taken up once more.

It is not our intention to write a biography of our forefathers. Our aim and purpose in compiling and issuing this family register is to preserve a small part of Mennonite history for future generations, to honor and respect our ancestors, to encourage and admonish their descendants. Do we not, after all, carry the heritage of our progenitors with us?

R.F. Kerber
Saskatoon, Saskatchewan, Canada.
1134 Louise Avenue.

Autumn 1963.

P.S. Readers, not acquainted with the German language, please note a short explanation of abbreviations on the last colored page.

F A M I L I E N R E G I S T E R

der Nachkommen P E T E R D Y C K aus Neuenburg,
Chortitza Kolonie, Suedrussland (Ukraine) fuer die Zeitspanne von 1796 bis 1962.

G E N E A L O G I C A L R E G I S T E R

of the descendants of P E T E R D Y C K of Neuenburg,
Chortitza Colony, South-Russia (Ukraine) for the period of time 1796 to 1962.

ERSTE GENERATION - FIRST GENERATION

I. PETER DYCK, geb. vermutlich in Neuendorf, 12.8.1796, gest. 22.2.1872. Gewohnt in Neuenburg. Frau: Gertruda (Margareta?) Wall, geb. 11.2.1802, gest. 22.2.1858.

Kinder Dyck: 12 - alle in Neuenburg geboren.

1. Gertruda (Krahn) ..... siehe II.1.a. ..1-ste Linie-First Branch
2. Franz ..... siehe II.2.a. ..2-te Linie-Second Branch
3. Margaretha (Krahn) ..... siehe II.3.a. ..3-te Linie-Third Branch
4. Peter ..... siehe II.4.a. ..4-te " -Fourth "
5. Helena I, geb. 10.3.1829, gest. 25.5.1831 (gest. im Kindesalter)
6. Johann, geb. 23.8.1830, gest. 24.5.1831 (ebenso ")
7. Martin, geb. 28.5.1832, gest. 10.1.1833 (ebenso ")
8. Nickolai ..... siehe II.5.a. ..5-te Linie-Fifth Branch
9. Katharina ..... siehe II.6.a. ..6-te Linie-Sixth Branch
10. Heinrich, geb. 19.3.1838, gest. 19.5.1838 (gest. im Kindesalter)
11. Helena II(Harder-Friesen) siehe II.7.a. ..7-te Linie-Seventh Branch
12. Jakob ..... siehe II.8.a. ..8-te Linie-Eighth Branch

ANMERKUNG: Obengenannte Angaben sind aus einer Familienchronik, heute im Besitz von Nickolai Dyck, Clearbrook B.C., Kanada, entnommen. Ueber die Geburts-und Sterbedaten dieses Peter Dyck (1796-1872) haben wir als urkundliche Beweise die obenerwaehnte Familienchronik. Die Frage, wer war der Vorvater dieses Peter Dyck, konnte durch die Angaben in Prof. B.H, Unruh's Buch geloest werden. Mit Hilfe von Herrn A.A. Vogt, Inhaber der Mennoniten Familienkartei, Steinbach, Man., gelang es uns festzustellen, dass Peter Dycks Grossvater PETER DYCK (senior) um 1749 geboren, aus Preussen nach Chortitza, Russland, im Jahr 1788 ausgewandert, und am 6.4.1808 daselbst gestorben ist. Er war zweimal verheiratet. 1) mit Witwe Boschmann, geborene Justina Giesbrecht, gestorben in Preussen. 2) mit Maria, geb. 1760. Der Vater (ebenfalls ein) PETER DYCK (junior), geb. 1779 (nach andern Angaben 1768) aus erster Ehe, stammt aus dem Dorfe Goldberg, Elbinger Kreis, Westpreussen, ums Jahr 1789 in Neuendorf (Russland) angesiedelt. Er war verheiratet mit Maria, geb. 1771. Es besteht kein Zweifel, dass auch diese beiden preussischen Peter Dycks (senior & junior) Nachkommen der hollaendischen Taufgesinnten waren, die im 16-ten Jahrhundert waehrend der Reformation aus den Niederlanden nach Preussen ausgewandert sind.

REMARKS: The above data regarding the Peter Dyck (1796-1872) are taken from a family chronicle now in possession of his grandson Mr. Nickolai Dyck of Clearbrook, B.C. The questions regarding Peter Dyck's forefathers were solved in accordance with the lists of emigrants from Prussia to Russia as published in Prof. B.H. Unruh's book. The grandfather was Peter Dyck (senior) born about 1749, in 1788 emigrated from Prussia to Chortitza in South-Russia, deceased 6.4.1808 at the same place. He was married twice: 1) Widow Boschmann nee Justina Giesbrecht, deceased in Prussia. 2) To Miss Maria born 1760. The father, likewise a Peter Dyck (junior) born in 1779 - according to other sources 1768 - of the first marriage, came from the village Goldberg, of the Elbing district, West Prussia, and settled in 1789 at Neuendorf, Chortitza Colony, South-Russia. There is no doubt that these two prussian Peter Dycks (senior & junior) were descendants of the persecuted anabaptists, which emigrated from the Netherlands (Holland) to West-Prussia, at that time under Polish sovereignty. This happened during the Reformation in the 16th century.

ERSTE LINIE - FIRST BRANCH

Zweite (II) Generation

II.1.a. Gertrude geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortiza Kolonie, Sued-Russland (Ukraine) 24.(29?)8.1821, gest. 1897. Am 9.11.1839 verheiratet mit Bernhard Krahn, geb. in Neuenburg, 30.3.1813, gest. ..... 24.10.1891. Eltern dieses Bernhard Krahn waren Georg Krahn und Agatha Friesen.
Kinder Krahn: 9

1. Peter Krahn ..... siehe III.1.a.
2. Agatha geb. Krahn, geb. 9.3.1843, gest. 19.3.1843 im Kindesalter.
3. Margareta geb. Krahn (Kehler-Wiebe) .....siehe III.1.b.
4. Katharina geb. Krahn (J. Janzen).....siehe III.1.c
5. Agatha II geb. Krahn (P. Klassen) .....siehe III.1.d
6. Sarah geb. 1.6.1854, gest. 13.2.1856 im Kindesalter
7. Helena geb. Krahn, geb. 14.8.1856 (siehe Anmerkung unten) x)
8. Bernhard Krahn, geb. in ... 22.7.1859, gest. in 1930. Verheiratet mit geborene Janzen. Wohnort in New-York, Sued-Russland. Kinderlos.
9. Gerhard Krahn ..... siehe III.1.e.

x) Anmerkung: Ueber Helena Krahn fehlen die Daten. Befragte, hier in Canada wohnende, Angehoerige dieses Stammes waren nicht in der Lage irgendwelche Angaben zu uebermitteln.
R.P.K.

Dritte (III) Generation

III.1.a. Peter Krahn, geb. in ....12.8.1840, gest. in .... 30.8.1908. Gewohnt Chortiza, Suedrussland. Am 11.2.1865 verh. mit Katharina Dyck, geb. in .... 17.12.1842, gest. 17.12.?
Kinder Krahn: 8

1. Helena geb. in ... 1.11.1865, gest. vermutlich im Kindesalter, genauere Daten fehlen.
2. Heinrich P. Krahn ..... siehe IV.1.a.
3. Peter Krahn ..... siehe IV.1.b.
4. Bernhard Krahn ..... siehe IV.1.c.
5. Jacob Krahn, geb. in... 22.6.1874, gest. ums Jahr 1918, ledig.
6. Abram Krahn, geb. in ... 2.3.1877, gest. ...? ledig.
7. Katharina geb. Krahn, geb. in ... 4.7.1879, gest. ...? Verheiratet mit Braun. Kinderlos.
8. Gerhard Krahn ..... siehe IV.1.d

III.1.b. Margareta geb. Krahn, geb. in ..... Sued-Russland, 12.6.1844, gest.... Im Jahr 1870 nach Bergtal (Russland) uebergesiedelt. In Canada seit 1875. Zweimal verheiratet: 1) mit Kehler, II) mit Wiebe.
P.S. Bedauerlicherweise fehlen genaue Angaben ueber diesen Zweig.

III.1.c. Katharina geb. Krahn, geb. ... Sued-Russland, 16.12.1847, gest. ..... Verheiratet mit Johann Janzen aus Gruenfeld (Baratow) Russland.
Kinder Janzen: 5

1. Katharina geb. Janzen ..... siehe IV.1.e.
2. Gertruda geb. Janzen ..... siehe IV.1.f.
3. Agaueta geb. Janzen ..... siehe IV.1.g.
4. Johann Janzen ..... siehe IV.1.h.
5. Bernhard Janzen ..... siehe IV.1.i.

III.1.d. Agatha geb. Krahn, geb. in (vermutlich in Neuenburg), Sued-Russland, 12.1.1850, gest. in Jekaterinoslaw, Russland, in der Nervenheilanstalt 22.7.1905. Verheiratet mit Peter Klassen, geb. 15.4.1849 (1842?), gest. in Nickolaijew, Sued-Russland, 20.7.1891 (1892?)

Kinder Klassen: 6. (4 Toechter, 2 Soehne)
1. Maria geb. Klassen ..... siehe IV.1.j.
2. Agatha geb. Klassen ..... siehe IV.1.k.
3. Peter Klassen ..... siehe IV.1.l.
4. Katharina geb. Klassen ..... siehe IV.1.m.
5. Elisabeth geb. Klassen ..... siehe IV.1.n.
6. Bernhard Klassen ..... siehe IV.1.o.

III.1.e. Gerhard Krahn, geb. in (vermutlich) Neuenburg, Chortiza Kolonie, Sued-Russland, 7.7.1864, gest. in New-York, Bachmuter Kreis, Gouv. Jekaterinoslaw, Sued-Russland 4.6.1919. Verheiratet mit: Katharina Enns von Neu-Schoenwiese geb. 17.1.1877 gest. 15.11.1930.
Kinder Krahn: 10 - alle in New-York, Bachmuter Kr. geboren.
1. Jacob Krahn) Zwillinge ..... siehe IV.1.p.
2. Anna geb. Krahn) ..... siehe IV.1.q.
3. Gerhard Krahn ..... siehe IV.1.r
4. Katharina geb. Krahn ..... siehe IV.1.s.
5. Maria geb. Krahn ..... siehe IV.1.t.
6. Bernhard Krahn ..... siehe IV.1.u.
7. Hans Krahn ..... siehe IV.1.v.
8. Greta geb. Krahn ..... siehe IV.1.w.
9. Nickolai Krahn ..... siehe IV.1.x.
10. Gertruda Krahn ..... siehe IV.1.y.

Vierte (IV) Generation

IV.1.a. Heinrich P. Krahn geb. in (vermutlich) Chortiza, Sued-Russland 20.8.1867, gest.....?.... Am 13.7.1893 verh. mit Katharina Braun, geb. 15.7.1873 gest. 15.1.1934.
Kinder Krahn: 11
1. Peter H. Krahn ..... siehe V.1.a.
2. Katharina H. geb. Krahn ..... siehe V.1.b.
3. Helena I geb. Krahn geb. 18.4.1899 gest. im Kindesalter
4. Anna H. geb. Krahn ..... siehe V.1.c.
5. Heinrich H. Krahn ..... siehe V.1.d.
6. Gerhard H. Krahn ..... siehe V.1.e.
7. Jakob H. Krahn ..... siehe V.1.f.
8. Bernhard Krahn geb. 22.12.1908, weiteres unbekannt.
9. Helena II Krahn geb 22.2.1911 gest.? Am 28.6.1931 verh. mit Peter Dyck, weiteres unbekannt.
10. Abram Krahn ..... siehe V.1.g.
11. Johann H. Krahn ..... siehe V.1.h.

IV.1.b. Peter Krahn, geb. in ..... 19.8.1869 gest. in ..... 12.9.1922. Dreimal verheiratet: I Ehe mit Elisabeth geb. Friesen, geb. 18.8.1876, gest. 29.8.1912.
Kinder aus I Ehe: 3
1. Peter Krahn ... geb. in ... 19.12.1905 gest. 6.3.1913
2. Abram Krahn .....".... 26.3.1909 gest. .....
3. Jacob Krahn ... " ..... 29.9.1911 gest. .....
#2 und #3 befinden sich in Sibirien
II Ehe: mit Helene Rempel geb. 5.2.1873, gest. 20.6.1920 - Kinderlos.
III Ehe: am 4.7.1920 mit Katharina geb. Harms geb. 18.5.1888.
Kinder aus III Ehe: 2
1. Katharina geb. 17.3.1921, gest. in Sibirien.
2. Peter Krahn, geb. 30.12.1922, wohnhaft in Winnipeg, Man.

IV.1.c. Bernhard Krahn geb. in ..... 16.6.1871 gest. ..... Am 20.2.1897 verheiratet mit Margareta Sawatzky geb. 4.2.1874.
Kinder Krahn: 7
1. Margareta geb. ..... 12.1.1899 gest. 11.4.1900
2. Jacob Krahn, geb. ..... 27.6.1900 gest. 1.9.1901

3. Peter Krahn geb. ..... 23.2.1903 gest. .....
4. Katharina geb. ..... 7.2.1905 gest. .....
5. Bernhard Krahn geb. ..... 21.9.1907 gest. 16.12.1908
6. Abram Krahn geb. ..... 18.10.1912 gest. 14.7.1913
7. Gerhard Krahn geb. ..... 18.10.1912 gest. 14.7.1913

#6 und #7 waren Zwillinge.

IV.1.d. Gerhard Krahn geb in Chortiza, Russland 27.4.188? gest. 25.4.1920. Verheiratet mit Agatha von Kampen geb. 28.7.1885 gest. 22.10.1919. In Chortiza gewohnt.

Kinder Krahn: 6

1. Katharina geb. Krahn ..... siehe V.1.i.
2. Helena geb. Krahn, geb. 10.2.1910, zweimal verheiratet. Name des Ehemannes und der Kinder unbekannt.
3. Agatha geb. Krahn geb. 2.7.1911, war verheiratet. Name des Gatten unbekannt. Im Jahr 1938 nach Sibirien uebergesiedelt.
4. Gerhard Krahn I geb. 6.2.1914, im Kindesalter gestorben.
5. Gerhard Krahn II. ..... siehe V.1.j.
6. Maria geb. Krahn ..... siehe V.1.k.

——— xxx ———

IV.1.e. Katharina geb. Janzen, geb. in Gruenfeld-Schlachtin - Sued-Russland 18?? gest. in Saskatchewan, Canada 19??. Verheiratet mit Peter Braun, geb. in Gruenfeld 18??, gest. 19?? in Russland. Katharina Braun, geb. Janzen, kam als Witwe nach Kanada und war hier zum zweiten Mal verheiratet mit Zacharias.

Kinder Braun: 9

1. Jakob Braun ..... siehe V.1.l.
2. Katharina geb. Braun ..... siehe V.1.m.
3. Maria geb. Braun ..... siehe V.1.n.
4. Anna starb als Schulmaedchen vergiftet auf dem Felde an Giftkraut.
5. Aganeta geb. Braun geb. in Gruenfeld, Russland
6. Peter Braun ..... siehe V.1.o.
7. Johann Braun ..... siehe V.1.p.
8. Gertruda geb. Braun ..... siehe V.1.q.
9. Aron Braun ..... siehe V.1.r.

IV.1.f. Gertruda geb. Janzen, geb. in Gruenfeld-Schlachtin, Sued-Russland 7.10.1878, gest. in ..... 3.6.1953. Verheiratet mit Johann Braun geb. in Gruenfeld 12.12.1876, gest. in ..... 28.2.1953.

Kinder Braun: 4

1. Katharina Braun ..... siehe V.1.s.
2. Anna geb. Braun ..... siehe V.1.t.
3. Jakob Braun ..... siehe V.1.u.
4. Isaak Braun ..... siehe V.1.v.

IV.1.g. Aganeta geb. Janzen, geb. in Gruenfeld, Schlachtin, Sued-Russland, 24.7.1880, gest. in Russland 1921. Verheiratet mit Isaak Braun, geb. ebenda [illegible] 28.2.1879, gest. in Russland im Jahr 1930(?).

Kinder Braun: 6 - alle in Russland geboren.

Zwei von diesen sind mit ihren Onkel und Tante nach Kanada gekommen:

1. Agahetha geb. Braun ..... siehe V.1.w.
2. Anna geb. Braun ..... siehe V.1.x.

Vier von diesen sind in Russland geblieben, von welchen weitere Nachrichten nicht vorhanden sind.

3. Isaak Braun, geb. ..... in Russland.
4. Katharina geb. Braun, geb. ... in Russland.
5. Gertruda geb. Braun, geb. .... in Russland.
6. Jakob Braun, geb. ..... in Russland.

IV.1.h. Johann Janzen, geb. in Gruenfeld-Schlachtin, Sued-Russland, 1.8.1881, gest. in Gruental, Manitoba, Canada am 11.5.1960. Verheiratet mit Katharina Driedger, geb. ebenda 15.2.188?. Ausgewandert nach Canada im Jahr 192?. Keine eigenen Kinder.

Adoptivtochter: Katharina Quiring, gewohnt in Gruental, Manitoba.

IV.1.i. Bernhard Janzen, geb. in Gruenfeld, Schlachtin, Sued-Russland, 28.4.1885, gest. in Russland verschollen 1937. Zweimal verheiratet: 1) mit Helena Wiebe, geb. in Gruenfeld 2.1.1887, gest. ebenda im April 1914. 2) Im August 1914 mit Anna Wiebe geb. am 12.3.1889. Diese Familie nebst allen Nachkommen ist in Russland geblieben.
Kinder Janzen: erster Ehe 2, zweiter Ehe 4.
1. Jakob Janzen ..... siehe V.1.y.
2. Katharina, geb. Janzen ..... siehe V.1.z.
3. Anna geb. Janzen, geb. 20.10.1921.
4. Maria geb. Janzen, geb. 12.5.1925.
5. Bernhard Janzen, geb. ..... 19?? verschollen.
6. Hans Janzen, geb. 17.7.1926 in Gruenfeld, Russland, siehe V.1.a.a

xxx

IV.1.j. Maria geb. Klassen, geb. in (Alt) Schoenwiese bei Alexandrowsk, Sued-Russland 5.10.1874, gest. in Kitchener, Ont. Canada 27.4.1938. Verheiratet mit Franz Janzen, geb. in Eichenfeld 10.10.1875, gest. in Gruenfeld 17.3.1920. Maria Klassen kam als Witwe Janzen in den 20-ger Jahren nach Canada, heiratete Johann Braun, starbe aber wenige Jahre darauf. Keine Kinder aus zweiter Ehe.
Kinder Janzen: 8
1. Katharina (Tina) geb. Janzen ..... siehe V.1.a.b.
2. Heinrich Janzen, geb. in Petrowka, Ukraine, 26.9.1901, gest. ebenda 4.7.1903.
3. Agatha geb. Janzen ..... siehe V.1.a.c.
4. Maria geb. Janzen, geb. in Gruenfeld 21.2.1905, gest. in Krivoy Rog, Ukraine 21.8.1907.
5. Maria II geb. Janzen ..... siehe V.1.a.d.
6. Heinrich II Janzen ..... siehe V.1.a.e.
7. Helena (Lena) geb. Janzen ..... siehe V.1.a.f.
8. Anna geb. Janzen, geb. in Alexandrowka 28.1.1915, gest. in Gruenfeld 31.12.1920.

IV.1.k. Agatha geb. Klassen, geb. in ..... Russland 1.5.1878. Zweimal verheiratet: 1) Jakob Grunau, geb. in Burwalde (Chortiza Kolonie) Russland im Jahr 1874. Gest. 12.6.1902. 2) Gerhard Johann Sawatzky, geb. in Rosental (Chortiza Kolonie) Russland 21.5.1873, gest. 10.11.1933. Nach den Vereinigten Staaten eingewandert 4.3.1952.
Anmerkung: Aus dem Brief ihrer Tochter, Frau A. Kampen: "Mutter Sawatzky hat 23 Enkelkinder und 22 Urenkelkinder, sie ist im Mai 85 Jahre alt!" ... und wohnt bei ihrer Tochter in Los Angelos, Calif.
Kinder Grunau: 2
1. Agatha geb. Grunau ..... siehe V.1.a.g.
2. Justina geb. Grunau ..... siehe V.1.a.h.
Kinder Sawatzky: 4
1. Johann Sawatzky ..... siehe V.1.a.i.
2. Anna geb. Sawatzky ..... siehe V.1.a.j.
3. Gerhard Sawatzky ..... siehe V.1.a.k.
4. Jakob Sawatzky ..... siehe V.1.a.l.

IV.1.l. Peter Klassen, geb. in ..... Russland 12.1.1879, gest. 7.4.1933 in der Verbannung in Russland. Verheiratet mit Maria geborene .....?
Kinder: unbekannt!

IV.1.m. Katharina (Tina) geb. Klassen, geb. in ..... Russland, gest. im Jahr 1928 in Sibirien. Verheiratet mit Salomon Derksen von Gruenfeld, Russland.
Kinder Derksen: unbekannt!

IV.1.n. Elisabeth (Liese) geb. Klassen, geb. in ..... Russland 7.3.1885, gest. im Jahr 1911. Verheiratet mit Bernhard Unrau
Kinder Unrau: unbekannt!

IV.1.o. Bernhard Klassen, geb. in Sergejewka (Fuerstenland), Sued-Russland 7/20.7.1887. Gest. am 16.3.1942 in Russland in der Verbannung (laut Angaben d. Russischen Roten Kreuzes). Verheiratet mit Anna geb. Janzen, geb. in New York (Ukraine) 9.1.1898. Wohnort: 4561 Valdon St., Vancouver 10, B.C., Canada.
Kinder Klassen: 5 #1-4 in Millerowo, Dongebiet, Sued-Russland, #5 in Saporoshje, Sued-Russland, geboren.
1. Arthur Klassen ..... siehe V.1.a.m.
2. Anna geb. Klassen ..... siehe V.1.a.n.
3. Agatha geb. Klassen ..... siehe V.1.a.o.
4. Bernhard Klassen ..... siehe V.1.a.p.
5. Peter Klassen, geb. in Saporoshje, Sued-Russland 9.2.1936 z. Zt. in British Columbia, Canada, ledig.

——— xxx ———

IV.1.p. Jacob Krahn, geb. in New-York, Russland 14.7.1898, gest. 24.6.1957. Verheiratet mit Maria Thiessen, geb. 21.1.1895. In Canada seit 26.8.1926. Wohnort: Leamington, Ontario. Kinderlos.

IV.1.q. Anna geb. Krahn (Zwillingsschwester des vorgehenden Jacob Krahn IV.1.p.), geb. in New-York, Russland 14.7.1898. Verheiratet mit Dietrich Braun, geb. 17.11.1896. In Canada seit 9.1.1927. Wohnort: Harrow, Ontario.
Kinder Braun: 5. #1-3 in New-York, #4-5 in Learlington, Ont. geboren.
1. Gerhard Braun ..... siehe V.1.a.q.
2. Hans Braun ..... siehe V.1.a.r.
3. Anna geb. Braun ..... siehe V.1.a.s.
4. Else geb. Braun ..... siehe V.1.a.t.
5. Mary geb. Braun ..... siehe V.1.a.u.

IV.1.r. Gerhard Krahn, geb. in New-York, Russland, 28.6.1900. Seit Maerz 1930 in Canada. Verheiratet mit Lena Klassen, geb. 5.7.1901, gest. in Harrow, Ont. 5.7.1960. Wohnort: Harrow, Ont.
Kinder Krahn: 4
1. Nicholai Krahn ..... siehe V.1.a.v.
2. Margareta geb. Krahn ..... siehe V.1.a.w.
3. Else geb. Krahn, geb. 12.12.1926, ledig.
4. Gertrud geb. Krahn, geb. 20.1.1936, ledig.

IV.1.s. Katharina geb. Krahn, geb. in New-York, Russland 21.11.1901, gest. im Hospital zu Learnington, Ont. 3.8.1963. Verheiratet mit Peter Goerzen, geb. in Neu-Schoenwiese, Russland, 30.10.1892, gest. in Kingsville, Ont. 21.4.1951. Familie Peter Goerzen fluechtete 1929 aus Russland nach Deutschland. 1931 ging sie nach Brasilien, wo sie 18 Jahre gewohnt hat. 1949 wanderte diese Familie mit vier ihrer Kinder nach Canada aus. ("Der Bote" No. 34 - 1963).
Kinder Goerzen: 5
1. Frieda geb. Goerzen ..... siehe V.1.a.x.
2. Kaethe geb. Goerzen ..... siehe V.1.a.y.
3. Helen geb. Goerzen ..... siehe V.1.a.z.
4. Anne geb. Goerzen ..... siehe V.1.b.a.
5. Irene geb. Goerzen ..... siehe V.1.b.b.

IV.1.t. Maria geb. Krahn, geb. in New-York, Russland 22.5.1905. Verheiratet mit Jacob Thiessen, geb. 26.12.1899. In Canada seit 9.1.1927. Wohnort: z.Zt. R.R.3, Learrington, Ont.
Kinder Thiessen: 4.
1. Harry Thiessen ..... siehe V.1.b.c.
2. Victor Thiessen ..... siehe V.1.b.d.
3. Mary geb. Thiessen ..... siehe V.1.b.e.
4. Peter Thiessen, geb. in Learnington, Ont. 15.3.1949.

IV.1.u. Bernhard Krahn, geb. in New-York, Russland 15.2.1907. Verheiratet mit Margareta Dyck, geb. in Sagradowka, Russland 10.7.1907. Russland verlassen im Jahr 1929 (?), ueber Deutschland nach Brasilien ausgewandert und hier 1931 angesiedelt. Gegenwaertiger Wohnort: Curitiba, Brasilien, S. Amerika.

Kinder Krahn: 7.
1. Ilse geb. Krahn ..... siehe V.1.b.f.
2. Marlen geb. Krahn, geb. in 30.4.1937
3. Gerhard Krahn, geb. in 10.5.1939
4. Margaret geb. Krahn ..... siehe V.1.b.g.
5. Irene geb. Krahn, geb. in 12.2.1944
6. Willy Krahn, geb. in 10.4.1947
7. Annie geb. Krahn, geb. in ..... ?.1.1949

IV.1.v. Hans Krahn, geb. in New-York, Russland 16.12.1908. Verheiratet mit Agatha Barkowsky, geb. 17.9.1911. Seit 1930 in Canada. Wohnort: Kingsville, Ontario.
Kinder Krahn: 2
1. Rita geb. Krahn, geb. in 7.7.1940
2. Irene geb. Krahn, geb. in 2.6.1944

IV.1.w. Greta geb. Krahn, geb. in New-York, Russland, 31.1.1911. Verheiratet mit Martin Klassen, geb. 22.5.1903, gest. 4.3.1949 in Brasilien. Seit 1931 in Brasilien aus Russland ausgewandert ueber Deutschland.
Kinder Klassen: 4
1. Hans Klassen ..... siehe V.1.b.h.
2. Victor Klassen ..... siehe V.1.b.i.
3. Gerhard Klassen ..... siehe V.1.b.j.
4. Peter Klassen, geb. in 22.9.1948

IV.1.x. Nickolai Krahn, geb. in New-York, Russland 11.6.1913. Verheiratet mit Frieda geb. Weiss, geb. in Bayern 26.1.1914. Nach Brasilien ausgewandert in 1931 - z.Zt Wohnort: Brasilien, S. Amerika.
Kinder Krahn: 2.
1. Nickolai Krahn, geb. in Brasilien 18.3.1952.
2. Gerda, geb. Krahn, geb. ebenda 15.12.1954.

IV.1.y. Gertruda geb. Krahn, geb. in New-York, Russland 16.3.1916. Verheiratet mit Hans Schroeder, geb. in ..... 6.11.1911. Nach Canada ausgewandert: Hans Schroeder 1927, Gertruda Krahn 1937 (?). Wohnort: z.Zt. Weatley, Ont.
Kinder Schroeder: 4.
1. Annie geb. Schroeder, geb. in Saskatoon, Sask. 20.11.1942.
2. Johanna geb. Schroeder, geb. ebenda 3.6.1945.
3. Kurt Schroeder, geb. in Learington, Ont. 24.4.1949.
4. Erich Schroeder, geb. ebenda, 21.6.1952.

Fuenfte (V) Generation

V.1.a. Peter H. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland 29.4.1895. In Arkadak, Gouv. Saratow, Russland, gewohnt. Nach Canada ausgewandert: 1) Niverville, 2) Steinbach, Manitoba. Am 27.9.1918 mit Katharina Braun verheiratet. Geb. 17.11.1897, gest. 16.3.1935.
Kinder Krahn I Ehe: 8
1. Katharina Krahn, geb. in Arkadak, Saratow 25.7.1919 siehe VI.1.a.
2. Gertruda Krahn ..... siehe VI.1.b.
3. Anna Krahn, geb. 2.11.1923, gest. 1.12.1923 als Kind.
4. Helena Krahn, geb. 27.2.1925, gest. 21.6.1927 als Kind.
5. Peter Krahn ..... siehe VI.1.c.
6. Hans Krahn ..... siehe VI.1.d.
7. Heinz Krahn ..... siehe VI.1.e.
8. Anna Krahn ..... siehe VI.1.f.

Am 7.III.1937 zum zweiten Mal verh. mit Maria Krueger geb. 3.3.1896.
Kinder Krahn II Ehe: 1
1. Erna Krahn ..... siehe VI.1.g.

V.1.b. Katharina H. geb. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland 20.12.1896. Am 17.10.1920 verh. mit Bernhard B. Penner, geb. 20.9.1900. Keine eigenen Kinder. Adoptiv-Sohn Eduard Bernhard, geb. 30.1.1938. Diese Familie ausgewandert nach Canada, gewohnt in London, Man.

V.1.c. Anna H. geb. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 7.9.1900. Am 15.10.1922 verh. mit Jakob J. Sawatzky, geb. 28.4.1900. Waehrend den Unruhen nach Tjuminsk, Sibirien, umgesiedelt. Weiteres Schicksal unbekannt.
Kinder Sawatzky: 6.
1. Heinrich ... geb. 22.2.1927
2. Anna ... " 1.3.1926
3. Jakob ... " 10.4.1928
4. Tina ... " 13.1.1931, gest. 29.12.1933
5. Peter ... " 26.2.1933
6. Hans ... " 6.5.1938

V.1.d. Heinrich H. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 17.12.1902. Am 28.6.1924 verh. mit Katharina J. Enns, geb. in ..... 16.1.1903. Im Jahr ..... ausgewandert nach Kanada, gewohnt Greendale, B.C.
Kinder Krahn: 8
1. Margaretha, geb. in 1.9.1925
2. Heinrich, geb. in 13.11.1926
3. Jakob I, geb. in ..... 1.12.1927, gest. 10.9.1928
4. Bernhard, geb. in 13.11.1929
5. Abraham, geb. in 14.8.1931
6. Edward, geb. in 29.1.1935
7. Jakob II, geb. in 2.12.1938
8. Alvin Richard, geb. in 17.11.1944

V.1.e. Gerhard H. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 19.1.1905. Zweimal verheiratet. Am 10.11.1929 mit Katharina Dyck, geb. 21.7.1910, gest. 20.2.1945.
Kinder Krahn aus I Ehe: 4
1. Heinrich, geb. in 7.10.1930
2. Gerhard, geb. in 6.2.1933
3. Justina, geb. in 6.3.1935
4. Hilda, geb in 21.3.1939
Im Jahr 1946 zum zweiten Mal mit Liese A. Derksen verheiratet, geb. 21.12.1915.
Kinder Krahn aus II Ehe: 2
1. Liese, geb. 31.5.1947, gest. 6.12.1948
2. Anna, geb. 1.7.1950
Waehrend den Unruhen ist diese Familie nach Swerdlowsk, Sibirien, uebergesiedelt. Weiteres Schicksal unbekannt.

V.1.f. Jakob H. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland 3.12.1906. I Ehe mit Maria B. Giesbrecht, geb. 14.10.1908, gest. 11.9.1954. Getraut am 6.7.1929.
Kinder Krahn aus I Ehe: 3
1. Jakob, geb. 11.7.1930
2. Bernhard, geb. 31.12.1934
3. Madik, geb. 1939
II Ehe mit einem russischen Maedchen, Name unbekannt, 2 Kinder aus zweiter Ehe, Namen ebenfalls unbekannt.
Waehrend den Unruhen ist diese Familie nach Turinsk, Sibirien umgesiedelt. Weiteres Schicksal unbekannt.

V.1.g. Abram H. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 16.6.1912, gest. 30.4.1942. Am 14.8.1932 verh. mit Agatha Dyck, geb. 21.5.1911.
Kinder Krahn: 3
1. Heinrich, geb. in 20.1.1934
2. Liese, geb. in 1938
3. Nadja, geb. in 1940

V.1.h. Johann H. Krahn, geb. in ..... 28.7.1915. In den Unruhen nach Swerdlowsk, Sibirien, umgesiedelt. Verheiratet mit (Name der Frau unbekannt).
Kinder Krahn: 6
1. Johann, geb. 1941
2. Nadja, geb. 1946
3. Sascha, geb. 1949

4. Tina, geb. 1951
5. Petja, geb. 1955
6. Wolodja, geb. 1959

——— xxx ———

V.1.i. Katharina geb. Krahn, geb. in (vermutlich) Chortiza, Sued-Russland, 1.2.1908. Verheiratet mit A.V. Edwards, geb. 21.10.1908.
Kinder Edwards: 2
1. Victor ..... siehe VI.1.h.
2. Louise, geb. 15.6.1941.

V.1.j. Gerhard (George) Krahn II, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 14.5.1915. Eigentuemer der Baumschule "Lakeshore Nursery", Saskatoon, Sask., Sub. P.O.11. Seit 1923 in Canada, gewohnt: 1) Eigenheim, 2) Hanley, 3) Struan, 4) Saskatoon. Verheiratet mit Antonia geb. Lehn in Jekaterinoslaw, Russland, 29.2.1924.
Kinder Krahn: 5
1. Richard, geb. 12.9.1946
2. Robert Eric, geb. 4.10.1949
3. Martha Jean, geb. 7.11.1951
4. Victor Jefferson, geb. .. 30.9.1956
5. Kim Harvey Peter, geb. .. 16.1.1963

V.1.k. Maria geb. Krahn, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 16.4.1919, verheiratet mit Heinrich Bergen, geb. .....
Kinder Bergen: 1
1. Tochter Lieschen, geb. .....
Wohnort dieser Familie - Sibirien.

——— xxx ———

V.1.l. Jakob Braun, geb. in Gruenfeld-Schlachtin, Sued-Russland, 18??. Verheiratet mit Maria Warkentin, geb. 5.10.1896. Gewohnt in Swift Current, Sask, Canada.
Kinder Braun:
(Weitere Daten fehlen)

V.1.m. Katharina geb. Braun, geb. in Gruenfeld, 25.12.1894, verheiratet mit Heinrich Penner. Gewohnt in Alberta.
Kinder Penner:
(Weitere Daten fehlen)

V.1.n. Maria geb. Braun, geb. in Gruenfeld ....., verheiratet mit Johann Peters. Wohnort: Russland.
Kinder Peters:
(Weitere Daten fehlen)

V.1.o. Peter Braun, geb. in Gruenfeld ....., verheiratet mit Frl. Epp. Gewohnt in Swift Current, Sask,
Kinder Braun:
(Weitere Daten fehlen)

V.1.p. Johann Braun, geb. in Gruenfeld ..... verheiratet mit:
(Weitere Daten fehlen)

V.1.q. Gertruda geb. Braun, geb. in Gruenfeld ....., gest. in Swift Current im Jahr 1962 (?). Verheiratet mit Wilhelm Sawatzky. Wohnort: Swift Current, Sask.
Kinder Sawatzky: 3
(Weitere Daten fehlen)

V.1.r. Aron Braun (Brown), geb. in Gruenfeld-Schlachtin, Sued-Russland ..... Verheiratet mit Lydia geb. Loewen, geb. in Schoenwiese, Wohnort: Winfield, Alberta.
Kinder Braun (Brown):
1. Jack, geb. ..... 31.1.1935. Verheiratet.
2. Ruth Coreoly, geb. 16.12.1936
3. Helen Elaine, geb. 10.9.1941

Aganetha (Mettie) geb. Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland. Verheiratet mit Dietrich Zacharias. Wohnort: Calgary, Alberta.
Kinder Zacharias: 3
1. Lenard, geb. .....
2. Renata, geb. .....
3. Gertrud, geb. .....

——— xxx ———

V.l.s. Katharina geb. Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 17.11.1897, gest. 16.3.1935. Am 27.9.1918 verh. mit Peter H. Krahn, geb. in Chortiza, Russland, 29.4.1895. Gewohnt: 1) Niverville, 2) Steinbach, Manitoba.
P.S. Siehe Nachkommen dieses Paares unter V.l.a. in diesem Familienregister.

V.l.t. Anna geb. Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 8.9.1901. Verh. mit Heinrich Epp, geb. in ..... 2.4.1900. Wohnort: Petersfield, Manitoba, R.R.1.
Kinder Epp: 2
1. Katie geb. Epp ..... siehe VI.l.i.
2. Hugo Epp ..... siehe VI.l.j.

V.l.u. Jakob Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 12.1.1907. Verheiratet mit Aganetha Dyck, Neu-Samara, Russland, geb. 18.5.1910. Wohnort: 222 Oakland Ave. East, Kildonan, Winnipeg, Manitoba.
Kinder Braun - Keine.

V.l.v. Isaak Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 1.4.1909. Verheiratet mit Maria, geb. Koslowsky, geb. 19.3.1913. Wohnort: 1 Weaver Bay, Winnipeg S, Manitoba.
Kinder Braun: 6 - alle in Winnipeg, Man.
1. John Braun ..... siehe VI.l.k.
2. Irene geb. Braun ..... siehe VI.l.l.
3. Peter Braun ..... siehe VI.l.m.
4. Eleonor geb. Braun ..... siehe VI.l.n.
5. Immgard geb. Braun ..... siehe VI.l.o.
6. Connie geb. Braun, geb. in Winnipeg, 21.2.1955.

——— xxx ———

V.l.w. Aganetha geb. Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 26.8.1903. Verheiratet mit Jacob Unger, geb. auf der Ostreserve, Man., Canada, 22.1.1886.
Kinder Unger: 2, geboren in Steinbach, Man.
1. Leonard Unger ..... siehe VI.l.p.
2. Norma geb. Unger ..... siehe VI.l.q.

V.l.x. Anna geb. Braun, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 16.8.1905. Am 25.12.1926 verheiratet mit Peter Hildebrand, geb. am 26.1.1903. Gewohnt: 889 Valour Road, Winnipeg, Man.
Kinder Hildebrand: 4
1. Peter Hildebrand, geb. in Plum Coulee, Manitoba am 21.12.1927.
2. Edward Hildebrand, geb. in Bannerman, Manitoba am 30.9.1932, ... siehe VI.l.r.
3. Anna Hildebrand ..... siehe VI.l.s.
4. Hetty Gertrud Hildebrand, geb. in Winnipeg, Manitoba, 7.10.1941.

——— xxx ———

V.l.y. Jakob Janzen, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 19??. Verheiratet mit ..... Thiessen, geb. .....
Kinder Janzen: 1
1. Jakob Janzen, geb. in Russland.

V.l.z. Katharina geb. Janzen, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland am 24.10.1911. Verheiratet mit Jakob Wiebe, geb. .....
Kinder Wiebe: 1
1. Anna geb. Wiebe ..... siehe VI.l.t.

V.1.aa. Hans Janzen, geb. in Gruenfeld, Sued-Russland, 17.7.1926. Verheiratet mit Bertha Falk, geb. .....
Kinder Janzen: 2
1. Hans geb in Russland 1961
2. Mika geb. ebenda ..... 19??

xxx

V.1.a.b. Katharina geb. Janzen, geb. in Adamowka (Ukraine), 11.1.1900, gest. in Lechfeld, Deutschland im Oktober 1923. Verheiratet mit Abram Sawatzky, geb. in Gnadental (Ukraine), 20.1.1893. Gest. in Lowe Farm, Manitoba, 28.8.1950.
Kinder Sawatzky: 3 Toechter
1. Tina geb. Sawatzky ..... siehe VI.1.u.
2. Maria Sawatzky, geb. in Gnadental, 12.1.1922.
3. Hilda Sawatzky, geb. in Lechfeld, Deutschland, im September 1923, gest. ebenda im 10.1923.

V.1.a.c. Agatha geb. Janzen, geb. in Petrowka (Ukraine), 13.11.1903. Verheiratet mit Jakob Metler, geb. in Gruenfeld (Ukraine), 4.2.1901. Wohnort: 1595 Wolseley Ave., Winnipeg 10, Man.
Kinderlos.

V.1.a.d. Maria geb. Janzen, geb. in Krivoy Rog (Ukraine), 17.2.1908. Verheiratet mit Heinrich Bergen, geb. in Petershagen, Molotschna Kolonie (Ukraine), 2.1.1900.
Kinder Bergen: 6
1. Maria, Elisabeth, geb. in Reesor, Ontario, 21.8.1933. Am 21.11.1933 im Hausbrand bei Reesor zu Tode gekommen.
2. Hedwich, Margareth, geb. ebenda, 18.6.1935
3. Gerda, Dorothe, geb. ebenda, 17.9.1937
4. Walter Edwin, geb. ebenda, 3.5.1939
5. Ernst Harry, geb. ebenda, 9.10.1940
6. Lydia, Helene, geb. Port Rowan, Ont., 29.10.1943

V.1.a.e. Heinrich Janzen, geb. in Krivoy Rog (Ukraine) 5.4.1910. Verheiratet mit Emma Nickel, geb. an der Molotschna (Ukraine), 6.2.1914.
Kinder Janzen: 8. 1-3 geboren in Fork River, Man.
4-8 geboren in Boissevain, Manitoba, Canada.
1. Elenor, geb. 9.8.1936) Diese drei Kinder kamen am
2. Irma, geb. 12.3.1938 (11.3.1940 bei einem Hausbrand in
3. Ernst, geb. 23.10.1939) Fork River zu Tode.
4. Irma II, geb. 12.4.1941 ..... siehe VI.1.v.
5. Werner, geb. 8.11.1943
6. Heinz, geb. 14.8.1944
7. Betty, geb. 19.8.1949
8. Dennis, geb. 25.8.1955

V.1.a.f. Helena (Lena) geb. Janzen, geb. in Krivoy Rog (Ukraine), 2.11.1912. Verheiratet mit Johann Schmidt, geb. in der Molotschna Kolonie (Ukraine), 17.1.1911.
Kinder Schmidt: 2 Toechter
1. Annita, geb. in Niagara on the Lake, Ont., 19.6.1946.
2. Victor, geb. ebenda, 31.3.1948.

xxx

V.1.a.g. Agatha geb. Grunau, geb. in Chortiza, Sued-Russland, 29.7.1899. z.Zt. in South River, Ontario, Box 257. Verheiratet mit Abram Hamm, geb. 4.7.1895, gest. in 1960.
Kinder Hamm: 3
1. Frieda geb. Hamm, geb. 29.1.1925
2. Heinz Hamm, geb. 14.5.1931
3. Doris Hamm, geb. 18.6.1937
Wohnort dieser drei Kinder: Route 4, Random Acres, Hutchinson, Kansas.

V.1.a.h. Justina geb. Grunau, geb. (vermutlich) in Chortiza, Sued-Russland, 19.6.1901. z. Zt. in Sibirien, ob am Leben, unbekannt. Verheiratet mit Heinrich Abram Funk, geb. in ..... 17.4.1892, gest. in Russland 1914.
Kinder Funk: 6
1. Olga geb. Funk, geb. 12.4.1921, verheiratet mit Mayer. Wohnort: 451 Raussian Str., New Westminster. B.C.
2. Kaethe geb. Funk, geb. 17.4.1923. Verheiratet mit Kahl. Wohnort: in Deutschland.
3. Anna geb. Funk, geb. 21.10.1925. Verheiratet mit Schweizer. Wohnort: Deutschland.
4. Heinrich Funk, geb. ..... im II. Weltkrieg vermisst.
5. Peter Funk, geb. 7.10.1928. Wohnort: Canada.
6. Johann Funk, geb. 1.1.1931. Wohnort: Russland.

V.1.a.i. Johann Sawatzky, geb. 16.2.1904, gefallen 1945. Verheiratet mit Susanna geb. Neufeld, geb. 21.7.1912. Wohnort: Fortuna, Calif., U.S.A.
Kinder Sawatzky: 2
1. Susanna geb. Sawatzky, geb. 13.9.1935. Verheiratet mit Metaxas. Wohnort: ebenda.
2. Johann Sawatzky, geb. 11.8.1939. Wohnort: ebenda.

V.1.a.j. Anna geb. Sawatzky, geb. in Russland, 18.9.1905. Am 4.3.1952 mit ihrer Mutter und Kindern nach den Vereinigten Staaten eingewandert. Wohnort: 1607 Pennsylvania Ave., Los Angeles 33, Calif. Verheiratet mit Julius Kampen, geb. 15.7.1901. z.Zt. in Sibirien.
Kinder Kampen: 2
1. Gerhard Kampen, geb. 17.3.1931. Verheiratet mit Inge geb. Drawe, geb. 24.8.1935.
2. Agatha geb. Kampen, geb. 15.11.1935. Verheiratet mit Laabs, geb. .....
Wohnort dieser zwei Familien ebenfalls Californien.

V.1.a.k. Gerhard Sawatzky, geb. in ..... Russland, 19.1.1910, gest. in Russland 15.7.1962. Verheiratet mit Maria geb. Lehn, 6.8.1914. z.Zt. in Sibirien.
Kinder Sawatzky: 8. Deren Namen unbekannt.

V.1.a.l. Jakob Sawatzky, geb. in .... Russland, 24.3.1912, ob noch am Leben unbekannt. Verheiratet mit Maria geb. Warkentin, geb. ....?... z.Zt. in Deutschland.
Kinder Sawatzky: 3 - wohnhaft in Deutschland.
1. Maria geb. Sawatzky, geb. in 8.6.1934
2. Peter Sawatzky, geb. in.....23.12.1936.
3. Anna geb. Sawatzky, geb. in .....18.10.1938.

——— xxx ———

V.1.a.m. Arthur Klassen, geb. in Millerowo, Sued-Russland, 22.10.1922. Wohnort: 1) Yarrow und 2) Abbotsford, British Columbia, Canada. Verheiratet mit Erika geb. Janich, geb. am 17.5.1927 in Rotwerndorf, Sachsen, Deutschland.
Kinder Klassen: 4
1. Wolfgang Arthur, geb. 1.10.1946, in Sachsen.
2. Helene geb. Klassen, geb. 16.2.1950 in Yarrow, B.C.
3. Walter Klassen, geb. 30.10.1952, ebenda.
4. Anita geb. Klassen, geb. 16.5.1954 in Abbotsford, B.C.

V.1.a.n. Anna geb. Klassen, geb. in Millerowo, Sued-Russland, 26.7.1924. Verheiratet mit Max Brackhans, geb. in Koenigsberg, Ostpreussen, 30.11.1910. Wohnort: Abbotsford, B.C., Canada.
Kinder Brackhans: 5. #1-2 in Bayern, #3-5 in Abbotsford geboren.
1. Karl Brackhans, geb. in Bayern, Deutschland am 30.1.1947.
2. Gerhard Brackhans, geb. in Bayern, Deutschland, 23.12.1948.
3. Dorothy geb. Brackhans, geb. in Abbotsford, B.C. am 22.7.1952.
4. Inge geb. Brackhans, geb. ebenda, 16.8.1954.
5. Ernst Brackhans, geb. ebenda, 29.6.1958.

V.1.a.o. Agatha geb. Klassen, geb. in Millerowo, Sued-Russland, 26.6.1926. Verheiratet mit John Derksen, geb. in Rosenfeld, Manitoba, 9.11.1920. Wohnort: Vancouver, B.C.

Kinder Derksen: 3
1. Laura geb. Derksen, geb. in Vancouver, 1.3.1952
2. Eduard Derksen, geb. ebenda 29.6.1956
3. Roland Derksen, geb. ebenda 4.12.1958

V.1.a.p. Bernhard Klassen, geb. in Suedrussland, 22.3.1928. Wohnort: z. Zt. in Russland, als Kriegsgefangener dahin gekommen. Verheiratet mit Awgustina (Augustina) geborene .....
Kinder Klassen: 3
1. Michael, geb. im Jahr 1956
2. Alexander, geb. im Jahr 1957
3. Anna, geb. 4.9.1958

xxx

V.1.a.q. Gerhard Braun, geb. in New-York, Suedrussland, 13.4.1921. Verheiratet mit Helen geborene ? Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Braun: 2
1. Gerdy geb. Braun, geb. 25.10.1949
2. Douglas Braun, geb. 18.8.1952

V.1.a.r. Hans Braun, geb. in New-York, Suedrussland, 22.5.1923. Verheiratet mit Dorothy geborene? Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Braun: 2
1. Katharine geb. Braun, geb. 24.3.1953
2. Richard Braun, geb. 15.3.1956

V.1.a.s. Anna geb. Braun, geb. in New-York, Suedrussland, 6.1.1925. Verheiratet mit Thomas Howe: Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Howe: 5
1. Patricia Ann, geb. 1.2.1948
2. Tommy geb. 22.3.1952
3. Dilly (William), geb. 24.9.1953
4. Debbie - geb. 3.1.1955
5. Mark - geb. 22.12.1957

V.1.a.t. Else geb. Braun, geb. in Leamington, Ontario, 26.12.1927. Verheiratet mit John Deziel. Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Deziel: 2
1. Kris, geb. 25.8.1950
2. Rory(?), geb. 31.7.1961

V.1.a.u. Mary geb. Braun, geb. in Leamington, Ontario, 1.4.1935. Verheiratet mit William Robinson. Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Robinson: 2
1. Terri Ann, geb. 6.10.1959
2. Tracy, geb. 9.9.1961

V.1.a.v. Nickolai Krahn, geb. in New-York, Suedrussland, 13.11.1925. Verheiratet mit Elsie Klassen, geb. 4.9.1933. Wohnort: Port Lambton, Ontario, R.R.2.
Kinder Krahn: 3
1. Virginia Louise geb. Krahn, geb. 2.11.1957
2. Caroline Helen geb. Krahn, geb. 4.6.1959
3. Douglas George Krahn, geb. 12.11.1961

V.1.a.w. Margareta geb. Krahn, geb. in ..... 8.4.1931. Verheiratet mit Henry Wieler, geb. in ..... 9.5.1931. Wohnort: Harrow, Ont.

V.1.a.x. Frieda geb. Goerzen, geb. in New-York, Suedrussland, 10.10.1924. Verheiratet mit: Peter Pauls, geb. 22.5.1921. Wohnort: Curitiba, Brasilien, S. Amerika.
Kinder Pauls: 1
1. Theodor Pauls, geb. in 1.11.1945

V.1.a.y. Kaethe geb. Goerzen, geb. in New-York, Suedrussland, 17.3.1928. Verheiratet mit Jacob Heinrichs, geb. 1.11.1924. Wohnort: Leamington, Ontario.
Kinder Heinrichs: 4
1. Gloria Ann geb. Heinrichs, geb. 29.9.1952
2. Eduard Jacob Heinrichs, geb. 7.12.1954

3. Cathy Maureen geb. Heinrichs, geb. 26.10.1956
4. Sandra Jan (?) geb. Heinrichs, geb. 21.4.1958

V.1.a.z. Helen geb. Goerzen, geb. in ..... 30.7.1931(?). Verheiratet mit Heinrich Cornies, geb. 23.12.1927. Wohnort: Wheatley, Ontario.
Kinder Cornies: 4
1. Grant Henry Cornies, geb. 7.12.1952
2. Marlyn Elaine geb. Cornies, geb. 21.8.1955
3. Richard Ralph Cornies, geb. 21.9.1957
4. Debra Ann geb. Cornies, geb. 13.7.1961

V.1.b.a. Anne geb. Goerzen, geb. in ..... 8.11.1934. Verheiratet mit Harry Fischer, geb. 13.3.1934. Wohnort: Kingsville, Ontario.
Kinder Fischer: 1.
1. Kelvin Alexander Fischer, geb. 7.2.1961

V.1.b.b. Irene geb. Goerzen, geb. in ..... 1.8.1939. Verheiratet mit Walter Woelk, geb. 3.2.1934. Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Woelk: 1
1. Ricky Walter Woelk, geb. 6.5.1959

V.1.b.c. Harry Thiessen, geb. in Leamington, Ont., 26.3.1927. Verheiratet mit Irene Krueger, geb. ..... Wohnort: Arlington Heights, U.S.A.
Kinder Thiessen: 4
1. Vicki Lynne Thiessen, geb. 10.10.1951
2. Abbe Lynne Thiessen, geb. 12.2.1953
3. Richard Harry Thiessen, geb. 4.4.1955
4. Katherine Thiessen, geb. 10.7.1957

V.1.b.d. Victor Thiessen, geb. in Leamington, Ont., 26.7.1931. Verheiratet mit Else Widmer, geb. ..... 21.8.1932. Wohnort: Leamington, Ont.
Kinder Thiessen: 2
1. Paul Thiessen, geb. 8.2.1959
2. Michael Thiessen, geb. 2.12.1962

V.1.b.e. Mary geb. Thiessen, geb. in Leamington, Ont., 15.9.1935. Verheiratet mit Ernst Tiessen, geb. ..... Januar ..... Jahr? Wohnort: Leamington, Ont.

V.1.b.f. Ilse geb. Krahn, geb. in ..... 12.2.1935. Verheiratet mit Peter Wiebe, geb. in Neu-Schoensee, Suedrussland, 2.4.1929. Gegenwaertiger Wohnort: Curitiba, Brasilien.
Kinder Wiebe: 3
1. Walter Wiebe, geb. in 16.2.1958
2. Lothar Wiebe, geb. in 3.3.1961
3. Anita geb. Wiebe, geb. in ... 7.4.1962

V.1.b.g. Margaret geb. Krahn, geb. in ..... 22.7.1940 Verheiratet mit Francisco Gossen, geb. in ..... 27.5.1937. Wohnort: ?
Kinder Gossen: 1
1. Sohn Francisco, geb. in 21.11.1962

V.1.b.h. Hans Klassen, geb. in Brasilien, S.A., 13.11.1933. Verheiratet mit Susie Krocker, geb. in .....17.5.1934. Wohnort: ?
Kinder Krocker: 3
1. Anna Greta geb. Krocker, geb. in 15.1.1960
2. Vera Susie geb. Krocker, geb. in 25.10.1961
3. Monica Beatriz,geb. Krocker, geb. 16.11.1962

V.1.b.i. Victor Klassen, geb. in ..... Brasilien, 28.2.1936. Verheiratet mit Ingrid Wiens, geb. in ..... 8.1.1943. Wohnort: ?

V.1.b.j. Gerhard Klassen, geb. in .... Brasilien, 14.12.1937. Verheiratet mit Helga Rosenfeld, geb. in ..... 17.3.1936.
Kinder Klassen: 1 Tochter
1. Helga Klassen, geb. in 8.6.1962

Sechste (VI) Generation

VI.1.a. Katharina geb. Krahn, geb. in Arkadak, Gouv. Saratow, Russland, 25.7.1919. Am 27.10.1940 verh. mit Georg C. Peters, geb. 17.6.1918. Nach Canada eingewandert im Jahr .....
Kinder Peters: 4
1. Irene, geb. in New Bothwell, Manitoba, 17.11.1941
2. Walter, geb. ebenda 4.8.1946
3. Rosalinda, geb. ebenda 27.5.1950
4. Linda, geb. ebenda 24.4.1956

VI.1.b. Gertruda geb. Krahn, geb. in Arkadak, Gouv. Saratow, Russland, 3.5.1921, gest. in Chortitz, Manitoba, Canada. Am 6.6.1943 verh. mit Heinz Peters, geb. 14.5.1918.
Kinder Peters: 4
1. Erich Heinz, geb. in Chortitz (Ostreserve), Manitoba, 24.1.1945
2. Viktor Peter, geb. ebenda 18.1.1948
3. Clara Gertrude, geb. ebenda 23.5.1951
4. Edwin Hans, geb. ebenda 4.6.1956

VI.1.c. Peter Krahn, geb. in ..... (?) 12.7.1927. Am 16.6.1957, verh. mit Erna Toews, geb. 25.2.1931.
Kinder Krahn: 3
1. David Paul, geb. in Niverville, Manitoba, 4.5.1954
2. Albert Harold, geb. ebenda 5.5.1957
3. Kenneth Peter, geb. ebenda 2.11.1958

VI.1.d. Hans Krahn, geb. in ..... (?) 22.6.1929. Am 2.8.1957 verh. mit Anna Dueck, geb. 8.12.1927.
Kinder Krahn: 4, alle in Niverville, Man., geboren.
1. Robert Johann, geb. 16.1.1954
2. Leonard George, geb. 23.5.1956
3. Carol Anne, geb. 29.3.1960
4. Janice Marie, geb. 19.10.1961

VI.1.e. Heinz Krahn, geb. in .... 24.1.1931. Am 25.9.1954 verh. mit Mathilda Fuchs, geb. in .... 22.5.1933.
Kinder Krahn: 3
1. Richart Heinrich, geb. 31.7.1955
2. Therese Maria, geb. 30.1.1958
3. Erika Luise, geb. 17.11.1959

VI.1.f. Anna geb. Krahn, geb. in Niverville, Manitoba, 17.3.1933. Am 22.7.1956 verh. mit Johann Kasdorf, geb. 1.9.1931.
Kinder Kasdorf: 1
1. Ruth Anne geb. in Steinbach, Man., 5.9.1962

VI.1.g. Erna geb. Krahn, geb. in .... 5.11.1938. Am 15.7.1962 verh. mit Raymond John Nickel, geb. 5.7.1940.

——— xxx ———

VI.1.h. Victor Edwards, geb. in .... 25.5.1936. Verheiratet mit Doreen Banford, geb. in ..?... wann ..?..
Kinder Edwards: 1
1. Todd, geb. in ..?.. wann..?..

——— xxx ———

VI.1.i. Katie, geb. Epp, geb. in ..... 6.5.1926. Verheiratet mit Nicolas Harder, geb. in ..... 31.10. ? Wohnort: Petersfield, Manitoba. Verheiratet am 3.6.1950.
Kinder Harder: 2
1. Kenneth Nick, geb. 23.8.1951
2. Karen Anne, geb. in 14.5.1954

VI.1.j. Hugo Epp, geb. in ..... 1.12.1928. Am 17.10.1950. Verheiratet mit Maria Steingart, geb. in ..... 1.12.1930. Wohnort: Winnipeg, Manitoba.

Kinder Enns: 3
1. Janet Marianne, geb. 10.4.1952
2. Caroll Luise, geb. 20.7.1954
3. Wayne Hugh, geb. 29.10.1960

xxx

VI.1.k. Johan Braun, geb. in Winnipeg, Man., 23.8.1932. Verheiratet mit Ester Friesen, geb. in ..... 24.8.1934.
Kinder Braun: 1. Name unbekannt.

VI.1.l. Irene geb. Braun, geb. in Winnipeg, Man., 13.1.1935. Verheiratet mit Jakob Enns, geb. in ..... 3.8.1932.
Kinder Enns: 2. Namen unbekannt.

VI.1.m. Peter Braun, geb. in Winnipeg, Man., 17.1.1937. Verheiratet mit Hildie Enns, geb. in ..... 9.10.1940.
Kinder Braun: keine.

VI.1.n. Eleonor geb. Braun, geb. in Winnipeg, Man., 2.9.1939. Verheiratet mit Johann Neufeld, geb. in ..... 17.12.1938.
Kinder Neufeld: 1. Name unbekannt.

VI.1.o. Irmgard geb. Braun, geb. in Winnipeg, Man., 3.2.1942. Verheiratet mit Bill Baerg, geb. in ..... 24.2.1938.
Kinder Baerg: keine.

VI.1.p. Leonard Unger, geb. in Steinbach, Manitoba, 4.4.1929. Verheiratet mit Helena Kehler, geb. ebenda, 11.10.1928.
Kinder Unger: 2, geboren in Steinbach.
1. Peter Unger, geb. 18.7.1953.
2. Patritzia geb. Unger, geb. 8.1.1958.

VI.1.q. Norma geb. Unger, geb. in Steinbach, Man., 31.12.1940. Verheiratet mit Harry Kehler, geb. ebenda, 27.9.1938.
Kinder Kehler: 3, geboren in Steinbach, Man.
1. Pearl geb. Kehler, geb. 6.10.1959
2. Beverly, geb. Kehler, geb. 30.11.1960
3. Thimothy Kehler, geb. 15.3.1962

VI.1.r. Edward Hildebrand, geb. in Bannerman, Manitoba, 30.9.1932. Verheiratet mit Eileen Mooritt (?), geb. 5.4.1934.
Kinder Hildebrand: 1
1. Allen, geb. 22.8.1961

VI.1.s. Anna geb. Hildebrand, geb. in Bannerman, Man., 17.7.1934. Verheiratet mit Johann Penner, geb. .....
Kinder Penner: 1 Tochter
1. Pamela, geb. 18.8.1962 (?)

xxx

VI.1.t. Anna geb. Wiebe, geb. in ..... Russland, 7.8.1937. Verheiratet mit Peter Penner, geb. .....
Kinder Penner: unbekannt.

VI.1.u. Tina geb. Sawatzky, geb. in Chadental (Ukraine), 3.12.1920. Verheiratet mit Phillipp Loewky, geb. in Letellier, Manitoba, 18.8.1918.
Kinder Loewky: 2
1. Edwin, geb. in Lowe Farm, Man., 3.12.1942
2. Betty, geb. in Portage La Prairie, Man., 6.9.1945

xxx

VI.1.v. Irma geb. Janzen, geb. in Boissevain, Manitoba, 12.4.1941. Verheiratet mit Peter Wiebe, geb. in Hochfeld, Manitoba, 28.6.1936.
Kinder Wiebe: 1, geb. in Winnipeg, Man.
1. Daniel Wiebe, geb. 15.12.1961

ZWEITE LINIE - SECOND BRANCH

Zweite (II) Generation - Second Generation

II.2.a. Franz Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 8.9.1823, gestorben in Canada 26.1.1897. Verheiratet mit Anna Doell (Dell), geb. in Russland, 16.9.1833, gest. in Canada, 29.9.1914. Dieses Ehepaar ist im Jahr 1876 nach Canada, Manitoba, eingewandert.
Kinder Dyck: 9-alle in Russland geboren.

1. Isaak F. Dyck ..... siehe III.2.a.
2. Peter Dyck ..... siehe III.2.b.
3. Margaretha geb. Dyck (Loewen) ..... siehe III.2.c.
4. Anna geb. Dyck (Peters) ..... siehe III.2.d.
5. Franz Dyck ..... siehe III.2.e.
6. Katharina geb. Dyck (Friesen) ..... siehe III.2.f.
7. Klaas Dyck ..... siehe III.2.g.
8. Johann Dyck, geb. 2.2.1869, gest. 4.8.1870 im Kindesalter.
9. Helena geb. Dyck (Peters) ..... siehe III.2.h.

Dritte (III) Generation - Third Generation

III.2.a. Isaak F. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland 19.2.1853, gest. auf seiner "Heimstaette", 1½ Meilen im Osten von Rosthern, Sask., 15.1.1929. Zweimal verheiratet: 1) Sara geb. Martens (Tochter des Johannes Martens), geb. 26.11.1853, gest. in Rosthern 5.10.1908.

Isaak F. Dyck wohnte auf dem sogenannten "Judenplan" im Chersoner Gebiet, Sued-Russland. Gruendungsjahr 1847. Isaak F. Dyck kam mit seinen Eltern und den uebrigen Familiengliedern im Jahr 1876 nach Canada. Von Januar 1883 bis Oktober 1886 wohnten sie in Rosental, Man., dann bis April 1891 in Burwalde, Man. Isaak F. Dyck und sein Bruder Franz wohnten bis Juli 1891 in Gleichen, Alberta, und im folgenden Monat zogen beide nach Rosthern, Sask., wo sie ansiedelten.

In den Tagen 24 - 26 August 1961 feierte die Stadt Rosthern und Umgebung das 70-jaehrige Jubilaeum, wobei zu Ehren von etwa 100 Pionieren und deren Vorvaeter ein Festessen gegeben wurde. Unter den ersten zehn Pionieren, die 1891 ansiedelten und hier bei dieser Gelegenheit erwaehnt wurden, waren auch Isaak F. Dyck und Franz Dyck.

In jenen Tagen hatte das Pionerleben seine "Leiden und Freuden". Strenge Winter mit rauhen Schneestuermen, Trockenheit, Insekten und Prairiefeuer im Sommer wurden mit fester Entschlossenheit bekaempft, obzwar die Wohnungen dieser ersten Ansiedler nur Erdhuetten oder in Eile errichtete Buden waren. (Siehe "The Saskatchewan Valley News" vom 30. August 1961.)

Isaak F. Dyck had always (or for some time) lived in the so-called "Judenplan" settlement in the Province of Cherson, South-Russia; founded in 1847. Isaak F. Dyck came to Canada (with his parents and the rest of his family) in 1876, from January 1883 to October 1886 they resided at Rosental, Man., from then until April 1891 at Burwalde, Man., then until July 1891 at Gleichen, Alberta, and in August 1891 Isaak and his brother Franz settled in Rosthern, Sask, On 24-26 of August 1961 the Town of Rosthern and district celebrated its 70th anniversary, honoring about 100 pioneers and their forefathers; among the first ten families settling 1891 in this area were mentioned Isaak F. Dyck and his brother Franz Dyck. Pioneer life in those days was filled with adversities as well as happiness. Severe snowstorms in winter, drought, insects and prairie fires in summer, were met with determination by these settlers, whose first dwellings were mud huts or hastily constructed shacks. (See "The Saskatchewan Valley News", Rosthern, Sask, August 30, 1961.)

Kinder Dyck: I Ehe: 6, #1 in Russland, #2 - 6 in Canada geboren.
1. Johann Dyck, geb. 23.7.1875, gest. 27.4.1883 (8 Jahre alt)
2. Anna Dyck, geb. 26.11.1877, gest. 9.4.1883 (6 Jahre alt)
3. Franz Dyck, geb. 2.2.1880, gest. 11.4.1883 (3 Jahre alt)
4. Sarah geb. Dyck ..... siehe IV.2.a.
5. Isaak Dyck, geb. 5. 11.1885, gest. ... 9.1907 (22 Jahre alt-ledig)
6. Peter I. Dyck .....siehe IV.2.b.

II Ehe mit Witwe Jakob Neudorf war kinderlos.

III.2.b. Peter Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 11/23.11.1855, gest. in Morden, Man., 30.3.1890. Nach Canada eingewandert im Jahr 1876. Verheiratet mit Maria geb. Rempel, geb. in Russland, 10.8.1863, gest. in Neuhorst bei Osler, Sask., 30.11.1946. Nach dem Tode Peter Dycks war Maria Rempel-Dyck zum zweiten Mal verheiratet mit Kornelius Driedger.

Kinder Dyck: 4 - alle in Burwalde, Man., geboren.
1. Peter Dyck I, geb. 2.6.1884, gest. 16.6.1884 im Kindesalter
2. Maria geb. Dyck ..... siehe IV.2.c.
3. Franz R. Dyck ..... siehe IV.2.d.
4. Peter R. Dyck ..... siehe IV.2.e.

xxx

III.2.c. Margaretha geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 9.1.1857, gestorben in Burwalde, Man., 28.6.1899. Nach Canada eingewandert anno 1876. Verheiratet mit Franz Loewen, geb. ..... gewohnt in Burwalde, Man.

Kinder Loewen: 2
1. Johann Loewen, geb. ..... gestorben infolge von erlittenen Brandwunden.
2. Katharina Loewen, geb. ..... Verheiratet mit Peter Peters. (Weitere und genauere Angaben unbekannt)

xxx

III.2.d. Anna geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 6.12.1858, gest. 17.2.1938. Verheiratet mit David Peters. Gewohnt in Schanzenfeld, Man.

Kinder Peters: 1
1. Franz Peters ..... siehe IV.2.f.

xxx

III.2.e. Franz Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 20.11.1860, gest. in Mexico, 3.10.1943. Zwei Mal verheiratet: 1) Ehe mit Katharina Penner, geb. 14.3.1865, gest. in Canada, 27.3.1909. 2) Ehe mit Maria Peters (verwitwete Janzen?), geb. 28.7.1870, gest. in Mexico, 15.12.1949.

Franz Dyck kam nach Manitoba, Canada, im Jahr 1876. Von hier zog er mit seinem Bruder Isaak (1891) und 14 anderen Familien nach Gleichen, Alberta; hier wohnte er nur kurze Zeit. Im August 1891 siedelten beide Familien nach Rosthern, Sask., ueber, wo er einige Jahre nahe der Stadt farmte. Dann erwarb er eine Farm im Osten von Hague, Sask., wo er bis 1921 wohnte; dann zog die Familie Franz Dyck nach Patos, Durango, Mexico, wo er bis zu seinem Ende wohnte.

Kinder Dyck: 1) Ehe: 10
1. Katharina geb. Dyck ..... siehe IV.2.g.
2. Anna geb. Dyck ..... siehe IV.2.h.
3. Maria geb. Dyck ..... siehe IV.2.i.
4. Margaretha geb. Dyck I, geb. 4.3.1890, gest. 18.12.1904
5. Helena geb. Dyck ..... siehe IV.2.j.
6. Franz F. Dyck ..... siehe IV.2.k.
7. Klaas Dyck ..... siehe IV.2.l.
8. Isaak Dyck ..... siehe IV.2.m.
9. Peter F. Dyck ..... siehe IV.2.n.
10. Johann Dyck ..... siehe IV.2.o.

2) Ehe: 2
1. Margaretha geb. Dyck ..... siehe IV.2.p.

2. Sara geb. Dyck ..... siehe IV.2.q.

——— xxx ———

III.2.f. Katharina geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 8.12.1862, gest. in Swift Current oder McMahon, Saskatchewan, 28.6.1939. Nach Canada eingewandert in 1876. Verheiratet mit Abraham Friesen, geb. ....., gest. .....
Kinder Friesen: 7
1. Abraham Friesen, geb. 7.12.1882, gestorben .....
2. Anna geb. Friesen ..... siehe IV.2.r.
3. Gerhard Friesen, geb. 26.4.1891, gestorben .....
4. Franz Friesen, geb. 19.6.1894. Weiteres unbekannt.
5. Katharina Friesen ..... siehe IV.2.s.
6. Gerhard Friesen, geb. 3.1.1900. Weiteres unbekannt.
7. Margaretha Friesen ..... siehe IV.2.t.

III.2.g. Klaas Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland ..... Im Jahr 1876 nach Kanada eingewandert. Ums Jahr 1891 in Rosthern-Hague ansaessig geworden. War zeitweilig Vertreter der Firma Massey-Harris Co. in Rosthern, und Mitglied des Musikorchesters ebenda. Seine letzte Beschaeftigung war Schuhmacherei in Hague, Sask. Vor dem ersten Weltkriege uebergesiedelt nach Californien, wo er um die Zeit 1924/25 gestorben ist. Verheiratet mit Maria Peters.
Kinder: keine.

III.2.h. Helena geb. Dyck, geb. (vermutlich) in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Sued-Russland, 24.7.1871, gest. in Rosthern, 15.3.1905. Verheiratet mit Peter Peters, geb. in ..... 5.3.1873, gest. in ..... 28.1.1912. Wohnort: Rosthern und Hepburn, Sask,
Kinder Peters: 7
1. Anna geb. Peters (Richart) ..... siehe IV.2.u.
2. Maria geb. Peters (Zacharias) ..... siehe IV.2.v.
3. Helena I geb. Peters, geb. 28.1.1897, als jung gestorben.
4. Margaretha geb. Peters (Penner) ..... siehe IV.2.w.
5. Helena II geb. Peters (Friesen) ..... siehe IV.2.x.
6. Katharina geb. Peters (Neudorf) ..... siehe IV.2.y.
7. Elisabeth geb. Peters (Letkemann) ..... siehe IV.2.z.

Vierte (IV) Generation - Fourth Generation

IV.2.a. Sarah geb. Dyck, geb. in Rosental, Manitoba, Canada, 7.1.1883, gest. in Rosthern, Sask., 21.3.1961.
Anmerk: Im Nachruf heisst es: "Sie hinterlaesst 4 Soehne u. 6 Toechter, 3 Schwiegertoechter, 6 Schwiegersoehne, 52 Grosskinder u. 20 Urgrosskinder."
Verheiratet mit Peter J. Elias, geb. in Gruenfeld, Manitoba, 11.9.1876, gest. in Rosthern, Sask., 20.3.1960.

Peter J. Elias wohnte von September 1896 bis April 1902 in Gruenfeld und Gretna. Von da an bis Oktober 1904 wohnte er auf seiner Heimstaette bei Hague, dann siedelte er ueber nach Rosthern auf eine Farm bis 1950, blieb aber in Rosthern bis zu seinem Todestag, 20.3.1960.

Peter J. Elias lived from Sept. 1896 to April 1902 in Gruenfeld and Gretna, Man. From then until October 1904 he homesteaded near Hague, then moved to Rosthern District where he farmed until 1950, but he remained at Rosthern until his passing away 20.3.1960.

Kinder Elias: 12
1. Sarah I geb. Elias, geb. 5.7.1905, gest. 5.4.1906 im Kindesalter.
2. Peter Elias, geb. 12.12.1906, ledig, Wohnort, Rosthern, Sask.
3. Sarah II geb. Elias (Bergen) ..... siehe V.2.a.
4. Katharina geb. Elias (Bergen) ..... siehe V.2.b.

5. Isaak Elias ..... siehe V.2.c.
6. Anna geb. Elias (Funk) ..... siehe V.2.d.
7. Johann Elias ..... siehe V.2.e.
8. Jakob Elias ..... siehe V.2.f.
9. Margaretha geb. Elias (Penner) ..... siehe V.2.g.
10. Aganetha geb. Elias, geb. 23.4.1924, gest. 30.4.1924 im Kindesalter.
11. Maria geb. Elias (Zacharias) ..... siehe V.2.h.
12. Cornelius Elias, geb. 22.8.1928, gest. 22.8.1928 im Kindesalter.
13. Helena (daughter of Sarah Dyck) .....siehe V.2.i.

IV.2.b. Peter I. Dyck, geb. in Rosthern, Sask, (oder Burwalde, Man.), 8.5.1888, gest. in Paraguay, S.A., 12.4.1950. Verheiratet mit Maria, geb. Neufeld (Tochter des JohannNeufeld), geb. in Rosthern, 3.12.1892.

Im Jahr 1926 zogen Peter I. Dycken von Rosthern nach Paraguay und siedelten in der Kolonie Menno im Gran Chaco an. Im November 1927 kamen sie zurueck nach Rosthern. Im Jahr 1948 zogen sie noch einmal nach Paraguay und liessen sich in der Kolonie Sommerfeld #4, Waldheim, nieder. Peter I. Dycks Frau, Maria Dyck, geborene Neufeld, kehrte nach dem Tode ihres Mannes (1950) im Jahr 1951 wieder nach Rosthern zurueck.

Peter I. Dyck: in 1926 they moved from Rosthern to Paraguay and settled in the Menno Colony in Gran Chaco; they returned in November 1927. In 1948 they again moved to Paraguay, settling in Colony Sommerfeld #4, Waldheim. His wife Maria Dyck (nee Neufeld), after the death of her husband in 1950, came back from Paraguay in 1951 to reside in Rosthern (1962).

Kinder Dyck: 11

1. Peter N. Dyck ..... siehe V.2.j.
2. Maria geb. Dyck ..... siehe V.2.k.
3. Aganetha geb. Dyck, geb. 4.8.1914, gest. 13.5.1922 (8 Jahre alt)
4. Isaak Dyck ..... siehe V.2.l.
5. Johann Dyck ..... siehe V.2.m.
6. Sara geb. Dyck ..... siehe V.2.n.
7. Aganetha II geb. Dyck ..... siehe V.2.o.
8. David Dyck, geb. 24.8.1928, gest. 26.8.1929 (1 Jahr alt)
9. Margaretha geb. Dyck, geb. in Rosthern, 9.1.1931, ledig.
10. Garhard Dyck, geb. 22.9.1933, gest. 21.11.1954.
11. Jakob Dyck ..... siehe V.2.p.

xxx

IV.2.c. Maria geb. Dyck, geb. in Burwalde, Man., 17.5.1885. Verheiratet mit Heinrich D. Siemens, geb. in Reinland, Man., 24.11.1882. Gewohnt in Rheinland bei Osler, Sask., und Neuhorst, Sask.

Kinder Siemens: 9 - alle in Rheinland bei Osler, Sask., geboren.

1. Maria geb. Siemens (Wolfe) ..... siehe V.2.q.
2. Anna geb. Siemens (Braun) ..... siehe V.2.r.
3. Heinrich H. Siemens ..... siehe V.2.s.
4. Wilhelm H. Siemens ..... siehe V.2.t.
5. Tina geb. Siemens (Rempel) ..... siehe V.2.u.
6. Peter H. Siemens ..... siehe V.2.v.
7. Helena geb. Siemens (Wiebe) ..... siehe V.2.w.
8. Franz Siemens geb. in 1922, gest. in 1943.
9. Kornelius (Corney), geb. in 1924 .....

xxx

IV.2.d. Franz R. Dyck, geb. in Burwalde, Man., 21.11.1886. Wohnort: 1) Rheinland, 2) Warman, Sask., Verheiratet zweimal: I. Susanna Schmidt, geb. 3.4.1888, gest. 5.3.1938.

Kinder Dyck: 3 - alle in Swift Current, Sask., geboren.

1. Peter S. Dyck ..... siehe V.2.x.
2. David Dyck, geb. 8.9.1909, ledig. Wohnort: Rheinland, Sask.
3. Elisabeth geb. Dyck, geb. 12.5.1911, ledig. Wohnt in Manitoba.

II Ehe: Elisabeth geb. Loewen, geb. in Plum Coulee, Man., im Jahr 1896.

xxx

IV.2.e Peter R. Dyck, geb. in Burwalde, Man., 28.7.1889. Beruf: war Lehrer. Verheiratet mit Justina geb. Schmidt, geb. 1891. Wohnort: Winkler, Man.
Kinder Dyck: 9
1. Maria geb. Dyck (Bartsch) ..... siehe V.2.y.
2. Peter Dyck, geb. im Jahr 1911, ledig, Invalid, Altona, Man.
3. Helena geb. Dyck (Dück) ..... siehe V.2.z.
4. Jacob Dyck ..... siehe V.2.a.a.
5. Elisabeth geb. Dyck (Dück) ..... siehe V.2.a.b.
6. Kornelius Dyck ..... siehe V.2.a.c.
7. Justina geb. Dyck (Tiessen) ..... siehe V.2.a.d.
8. Wilhelmina geb. Dyck (Reimer) ..... siehe V.2.a.e.
9. Katharina geb. Dyck (Tiessen) ..... siehe V.2.a.f.

xxx

IV.2.f. Franz Peters, geb. in Schanzenfeld,(?) Man., 2.11.1883, gewohnt und gestorben nahe bei Blumenhof, Sask., 12.3.1956. Verheiratet mit Justina Wieler (geborene Friesen), geb. in Friedensruh, Man., 30.8.1895.
Kinder Peters: 3
1. Jakob Peters, geb. 27.5.1935) Zwillinge
2. David Peters, geb. 27.5.1935)
3. Isaak Peters, geb. 24.9.1940, gest. 16.10.1940.

xxx

IV.2.g. Katharina geb. Dyck, geb. in Manitoba, 14.3.1885, gest. in Saskatchewan im Dezember 1952. Verheiratet mit Johann F. Guenther, geb. in Manitoba, 8.6.1882, gest. in Saskatchewan, Juni 1926.
Kinder Guenther: 10.
1. Katharina geb. Guenther ..... siehe V.2.a.g.
2. Franz D. Guenther ..... siehe V.2.a.h.
3. Anna geb. Guenther ..... siehe V.2.a.i.
4. Maria geb. Guenther, geb. 24.8.1912, gest. 1929 oder 1930.
5. Johann D. Guenther ..... siehe V.2.a.j.
6. Isaak D. Guenther ..... siehe V.2.a.k.
7. Margaretha geb. Guenther ..... siehe V.2.a.l.
8. Helena geb. Guenther ..... siehe V.2.a.m.
9. Jacob Guenther ..... siehe V.2.a.n.
10. Sarah geb. Guenther ..... siehe V.2.a.o.

xxx

IV.2.h. Anna geb. Dyck, geb. in Manitoba, 28.8.1886, gest. in Mexico. Verheiratet mit Peter Klassen, geb. in ....., gest. in Mexico.
Kinder Klassen: unbekannt.

IV.2.i. Maria geb. Dyck, geb. in Manitoba, 24.3.1888, gest. in Mexico. Verheiratet mit Franz Martens, geb. ....., gest. in Mexico.
Kinder Martens: unbekannt.

IV.2.j. Helena geb. Dyck, geb. in Saskatchewan, 15.6.(7?)1892. Verheiratet mit Gerhard Loewen, geb. ..... Wohnort: Herbert, Sask.
Kinder Loewen: unbekannt.

IV.2.k. Franz F. Dyck, geb. in Saskatchewan, 25.8.1894. Verheiratet mit Elisabeth Klassen, geb. in Manitoba, 1.5.1897. Wohnort: Warman, Sask.
Kinder Dyck: 15, #1-5 in Hague, #6-9 in Swift Current, #10-12 u. 14 in Warman, #13 u. 15 in Hague geboren.
1. Franx Dyck ..... siehe V.2.a.p.
2. Elisabeth Dyck ..... siehe V.2.a.q.
3. Jakob Dyck ..... siehe V.2.a.r.
4. Maria Dyck ..... siehe V.2.a.s.
5. David E. Dyck ..... siehe V.2.a.t.
6. Isaak E. Dyck ..... siehe V.2.a.u.
7. Cornelius E. Dyck ..... siehe V.2.a.v.
8. Peter Dyck ..... siehe V.2.a.w.
9. Johann Dyck, geb. 9.7.1929. Wohnort N.-Battleford.

10. Klaas Dyck ..... siehe V.2.a.x.
11. Abram Dyck ..... siehe V.2.a.y.
12. Gerhard Dyck ..... siehe V.2.a.z.
13. Katharina Dyck, geb. in Hague, 7.7.1936, gest. 24.7.1936
14. Heinrich Dyck ..... siehe V.2.b.a.
15. Millie Dyck ..... siehe V.2.b.b.

IV.2.l. Klaas Dyck, geb. in Saskatchewan, 6.1.1896, gest. in Mexico, 26.11.1947. Verheiratet mit Helena Unrau, geb. 22.6.1897.
Kinder Dyck: 10, #1-3 in Canada, #4-10 in Mexico geboren.
1. Katharina Dyck ..... siehe V.2.b.c.
2. Maria Dyck ..... siehe V.2.b.d.
3. Franz Dyck ..... siehe V.2.b.e.
4. Peter Dyck, geb. 21.3.1925 - Keine Nachkommen.
5. Klaas Dyck, geb. 28.5.1927, gest. 10.11.1939
6. Johann Dyck ..... siehe V.2.b.f.
7. Helena Dyck ..... siehe V.2.b.g.
8. Anna I Dyck, geb. 21.5.1937, gest. 10.7.1937
9. Margaretha Dyck, geb. 24.10.1938, gest. 6.11.1938
10. Anna II Dyck, geb. 19.3.1940 ..... siehe V.2.b.h.

IV.2.m. Isaak Dyck, geb. in Saskatchewan, 21.12.1898, gest. in Mexico. Verheiratet mit ..... Wohnort: Mexico.
Kinder Dyck: Daten fehlen!

IV.2.n. Peter F. Dyck, geb. in Saskatchewan, 26.3.1901. Verheiratet mit Helena Hamm, geb. in ..... 6.8.1904. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Dyck: 10, alle in Hague geboren.
1. Peter H. Dyck - geb. 2.5.1924
2. Helena Dyck - " 29.12.1926
3. Abram Dyck - " 21.11.1928
4. Maria Dyck - " 14.4.1931
5. Franz Dyck - " 31.10.1932
6. Anna Dyck - " 5.4.1934
7. Jakob Dyck - " 16.6.1936
8. Tina Dyck - " 29.6.1938
9. Isaak Dyck - " 15.2.1940
10. Johann Dyck - " 23.4.1942

N.B. Daten ueber Grosskinder fehlen!

IV.2.o. Johann Dyck, geb. in Saskatchewan, 17.9.1905, gest. in Mexico, 11.3.1935. War verheiratet mit Anna Harder, geb. in ....., 30.1.1904. (N.B. Anna Harder, verwitwete Dyck, zum zweiten Mal verheiratet mit Jacob G. Peters). Wohnort: La Batea, Zacatecas, Mexico.
Kinder Dyck: 4, alle in Mexico geboren.
1. Franz Dyck ..... siehe V.2.b.i.
2. Johann Dyck ..... siehe V.2.b.j.
3. Isaak Dyck ..... siehe V.2.b.k.
4. Anna Dyck ..... siehe V.2.b.l.

xxx

IV.2.p. Margaretha geb. Dyck, geb. in Saskatchewan, 31.8.1911. Verheiratet mit Dietrich A. Braun. Vorsteher der Mennonitengemeinde zu Patos, Durango, Mexico, geb. in Saskatchewan, Canada, 4.4.1909. Wohnort: Campo Verde No. 1, Patos, Durango, Mexico.
Kinder Braun: 7, alle in Mexico geboren.
1. Franz Braun ..... siehe V.2.b.m.
2. Maria Braun ..... siehe V.2.b.n.
3. Margaretha Braun ..... siehe V.2.b.o.
4. Dietrich Braun, geb. 19.6.1945
5. Isaak Braun, " 16.10.1948
6. Johann Braun, " 24.7.1951
7. Peter Braun, " 28.4.1954

IV.2.q. Sahra geb. Dyck, geb. in Saskatchewan, 10.3.1913. Verheiratet mit Aron M. Enns, geb. in ..... 10.9.1910. Wohnort: La Batea, Zacatecas, Mexico.

Kinder Enns: 6, alle ebenda geboren.
1. Franz Enns ..... siehe V.2.b.p.
2. Helena Enns, geb. 17.8.1938
3. Abram Enns, " 2.2.1941
4. Maria Enns, " 8.12.1945
5. Sahra Enns, " 17.3.1948
6. Isaac Enns, " 8.8.1950

——— xxx ———

IV.2.r. Anna geb. Friesen, geb. in Manitoba (?), 27.5.1884. Verheiratet mit Heinrich A. Harder, geb. in ....., 19.4.1873, gest. in ....., 23.10.1953. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Harder: 8
1. Jakob Harder, geb. 7.2.1915, gest. 30.10.1916
2. Katharina Harder ..... siehe V.2.b.q.
3. Aganetha Harder ..... siehe V.2.b.r.
4. Heinrich Harder ..... siehe V.2.b.s.
5. Maria Harder, geb. in ..... 19.12.1920, gestorben .....
6. Anna Harder ..... siehe V.2.b.t.
7. Peter Harder ..... siehe V.2.b.u.
8. Margaretha Harder ..... siehe V.2.b.v.

IV.2.s. Katharina geb. Friesen, geb. 29.3.1897. Verheiratet mit Johann Wall, geb. in ..... Wohnort: British Columbia [illegible].
- Kinder Wall: unbekannt.

IV.2.t. Margaretha geb. Friesen, geb. in ..... 26.5.1903. Verheiratet mit Rev. David Wall, geb. in ..... Wohnort: Rhineland, Sask., Box 10.
Kinder Wall: unbekannt.

——— xxx ———

IV.2.u. Anna geb. Peters, geb. in ..... 21.11.1892, gest. in ..... 15.11.1944. Verheiratet mit Gerhard C. Richert, geb. in ..... Wohnort: Abbotsford, B.C.
Kinder Richert: 6. #1-5 in Watrous, #6 in Young, Sask., geboren.
1. John Richert ..... siehe V.2.b.w.
2. Cornelius Richert ..... siehe V.2.b.x.
3. Helen Richert ..... siehe V.2.b.y.
4. Alvin Richert ..... siehe V.2.b.z.
5. Anna Richert ..... siehe V.2.c.a.
6. Vera Marie Richert ..... siehe V.2.c.b.

IV.2.v. Maria geb. Peters, geb. in Rosthern, Sask., 14.12.1894. Verheiratet am 5.1.1913 mit John L. Zacharias, geb. 20.2.1893. Wohnort: seit 1957 Clearbrook, B.C.
Kinder Zacharias: 5
1. Frieda Zacharias ..... siehe V.2.c.c.
2. Helen Zacharias ..... siehe V.2.c.d.
3. Ella Zacharias ..... siehe V.2.c.e.
4. John Zacharias ..... siehe V.2.c.f.
5. Menno Zacharias ..... siehe V.2.c.g.

IV.2.w. Margaretha geb. Peters, geb. in Rosthern, Sask., 4.5.1899. Verheiratet mit Abram F. Penner, geb. in Gretna, Man. Canada, 3.5.1895. Wohnort: Bergthal, Menno Colony, Grant Chaco, Paraguay, S.A.
Kinder Penner: 8.
1. Katharina Penner, geb. in Rosthern, 6.6.1919, gest. im Chaco 15.11.1927.
2. Abram A. Penner, geb. in Rosthern ..... siehe V.2.c.h.
3. Margaretha Penner, geb. im Chaco, 5.4.1925, gest. ebenda, 3.1.1927.
4. Heinrich Penner I, geb. im Chaco, 12.5.1928, gest. ebenda, 15.5.1928.
5. Heinrich Penner II, geb. im Chaco, 19.8.1929, gest. ebenda, 19.8.1929
6. Maria Penner .... siehe V.2.c.i.
7. Peter Penner ..... siehe V.2.c.j.
8. Helena Penner, geb. im Chaco, 10.2.1939

IV.2.x. Helena geb. Peters, geb. in Rosthern, Sask., 1.6.1901. Verheiratet mit Dietrich B. Friesen von Blumenort (Molotschna), Russland, 29.12.1883, gest. 25.4.1945. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Friesen: 4
1. Dietrich Friesen ..... siehe V.2.c.k.
2. Peter Friesen ..... siehe V.2.c.l.
3. Margaret Friesen ..... siehe V.2.c.m.
4. Bernhard Friesen ..... siehe V.2.c.n.

IV.2.y. Katharina geb. Peters, geb. in Rosthern, Sask. 19.6.1903. Verheiratet mit Jakob Neudorf, geb. in ..... 10.7.1898. Wohnort: In der Nähe von Rosthern, Sask.
Kinder Neudorf: 6
1. Hermann Neudorf ..... siehe V.2.c.o.
2. Helen Neudorf ..... siehe V.2.c.p.
3. Jackie Neudorf ..... siehe V.2.c.q.
4. Hannah Neudorf ..... siehe V.2.c.r.
5. Frank Neudorf, geb. in 4.10.1948
6. Louise Neudorf, geb. in 4.10.1948

IV.2.z. Elisabeth geb. Peters, geb. in Rosthern, Sask., 28.2.1905, gest. in .... 10.1.1941. Verheiratet mit Abram Letkemann, geb. in ..... 21.7.1903, gest. in Fort Vermillion, Alberta, 16.9.1949. Wohnort: .....
Kinder Letkemann: 5, alle in Mexico geboren.
1. Elisabeth Letkemann ..... siehe V.2.c.s.
2. Anna Letkemann ..... siehe V.2.c.t.
3. Abram Letkemann ..... siehe V.2.c.u.
4. Helena Letkemann ..... siehe V.2.c.v.
5. Katharina Letkemann ..... siehe V.2.c.w.
(N.B. Abram Letkemann hatte sich zum zweiten Mal verheiratet.)

Fuenfte (V) Generation - Fifth Generation

V.2.a. Sarah geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 17.9.1908. Verheiratet mit Jakob F. Bergen, geb. in ..... 25.2.1901. Im Jahr 1948 ausgewandert nach Paraguay, Wohnort: Sommerfeld #4 Waldheim.
Kinder Bergen: 6, #1-5 bei Rosthern, #6 in Paraguay geboren.
1. Sarah geb. Bergen ..... siehe VI.2.a.
2. Jakob Bergen ..... siehe VI.2.b.
3. Peter Bergen ..... siehe VI.2.c.
4. Maria Bergen ..... siehe VI.2.d.
5. Helena Bergen, geb. 3.6.1943, gest. 17.9.1951
6. Heinrich Bergen, geb. 15.11.1948 in Paraguay, S.A.

V.2.b. Katharina geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 18.2.1910. Verheiratet mit Isaak F. Bergen, geb. in ..... 2.9.1902. In 1948 ausgewandert nach Paraguay, S.A., Wohnort: Sommerfeld #4 Waldheim.
Kinder Bergen: 12, #1-10 in Rosthern, #11-12 in Paraguay geboren.
1. Helena geb. Bergen (Friesen) ..... siehe VI.2.e.
2. Isaak Bergen ..... siehe VI.2.f.
3. Peter Bergen ..... siehe VI.2.g.
4. Katharina geb. Bergen (Heinrichs)..... siehe VI.2.h.
5. Sarah geb. Bergen (Heinrichs) ..... siehe VI.2.i.
6. Anna geb. Bergen (Friesen) ..... siehe VI.2.j.
7. Elisabeth Bergen (Heinrichs) ..... siehe VI.2.k.
8. Heinrich Bergen, geb. in Rosthern, 9.2.1944
9. Johann Bergen, " " " 18.7.1945
10. Margaretha geb. Bergen, " 15.3.1947
11. Abraham Bergen, geb. 20.1.1952, gest. 7.9.1952
12. Susanna geb. Bergen, geb. 13.8.1953

V.2.c. Isaak Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 27.4.1912. Verheiratet mit Anna Epp, geb. bei Rosthern, 11.4.1914. Wohnort in Saskatoon, Sask.

Kinder Elias: 2, alle bei Rosthern geboren.
1. Ruby Ann geb. Elias ..... siehe VI.2.l.
2. Clarence Elias ..... siehe VI.2.m.

V.2.d. Anna geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 30.3.1914. Verheiratet mit Heinrich J. Funk, geb. in Russland, 23.11.1911. Farm bei Hague. Wohnort daselbst.
Kinder Funk: 4, alle bei Hague, Sask., geboren.
1. Otto Funk, geb. 31.3.1939
2. Anton Funk, geb. 14.6.1942
3. Heinrich Leonard Funk, geb. 21.5.1946
4. Peter Elmer Funk, geb. 30.4.1949

V.2.e. Johann Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 27.5.1916. Verheiratet mit Maria Wiebe, geb. bei Osler, Sask. 7.4.1919. Wohnort in der Naehe von Rosthern.
Kinder Elias: 7, alle bei Rosthern geboren.
1. Jakob W. Elias, geb. 9.2.1941
2. Johann Walter Elias, geb. 2.1.1943
3. Maria, geb. Elias, " 19.8.1945
4. Anna geb. Elias, " 12.8.1948
5. Frieda geb. Elias, " 12.12.1950
6. Peter Wilhelm Elias, " 5.8.1952
7. Abraham Wesley Elias, " 25.10.1956

V.2.f. Jakob Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 8.2.1919. Verheiratet mit Elisabeth Wiebe, geb. bei Osler, Sask., 17.5.1923. Wohnort in der Naehe von Rosthern auf der Farm.
Kinder Elias: 8, alle nahe bei Rosthern geboren.
1. Jakob David Elias, geb. 17.6.1944, gest. 17.6.1944
2. Jakob Dick Elias, " 8.11.1946
3. David Gerhard Elias, " 5.9.1949
4. Helena Elias, " 13.10.1951
5. Eva Elias, " 21.3.1954
6. William James Elias, " 1.10.1958
7. Elisabeth Anna Elias, " 1.10.1958
8. Joseph Peter Elias, " 21.6.1961

V.2.g. Margaretha geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 1.1.1922. Verheiratet mit Johann J. Tenner, geb. 22.8.1916. Wohnort: auf der Farm nahe bei Rosthern, Sask.
Kinder Tenner: 6, alle nahe bei Rosthern geboren.
1. Marie Louise Tenner, geb. 22.10.1945
2. Margaretha Anna Tenner, geb. 23.8.1949
3. Ruth Ester Tenner, geb. 16.9.1952
4. Judith Katharina Tenner, geb. 12.7.1954
5. Edward John Tenner, " 12.7.1957
6. Alice Irene Tenner, " 30.1.1962

V.2.h. Maria geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 27.9.1925. Verheiratet mit Wilhelm Zacharias, geb. 17.2.1921. Farmer und Prediger in Garthland, Duke Lake, Sask.
Kinder Zacharias: 8
1. David Edwin Zacharias, geb. 18.8.1947
2. Paulus Timothy " " 5.1.1949
3. Judith Anna " " 31.8.1950
4. Jonathan " " 28.12.1951, gest. 28.12.1951
5. Daniel Johannes " " 12.4.1953
6. Dennis Peter " " 12.7.1955
7. Leonard Jakobus " " 13.3.1957
8. Rodney William " " 11.5.1962

V.2.i. Helena....., geb. bei Rosthern, Sask., 18.7.1901. Verheiratet mit Johann G. Klassen, geb. in Hague, Sask., 4.12.1899.
Kinder Klassen: 7, alle in Hague, Sask., geboren.
1. Abraham Klassen ..... siehe VI.2.n.
2. Johann Klassen I, geb. 13.5.1922, gest. 20.5.1922
3. Margaretha Klassen ..... siehe VI.2.o.
4. Helena Klassen ..... siehe VI.2.p.

5. Peter Klassen, geb. 4.4.1930, gest. 7.8.1932
6. Sarah Klassen ..... siehe VI.2.q.
7. Johann Klassen II ..... siehe VI.2.r.

——— xxx ———

V.2.j. Peter F. Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 13.2.1916. Verheiratet mit Ester Fisher, geb. in Laird, Sask., 3.9.1923. Wohnort: Rosthern.
Kinder Dyck: 7, alle in Rosthern geboren.
1. David Dennis Dyck, geb. 26.1.1945
2. Ruth Marie Dyck, " 14.5.1946
3. Delores Fay Dyck, " 27.8.1949
4. Irene Joyce Dyck, " 22.10.1950
5. Joanne Grace Dyck, " 23.6.1952
6. Kenneth Charles Dyck," 18.1.1954
7. Glen Clifford Dyck, " 29.10.1955

V.2.k. Maria geb. Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 10.8.1912. Verheiratet mit Jakob A. Zacharias, geb. ebenda, 18.9.1911. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Zacharias: 3, alle in Rosthern geboren.
1. Johann D. Zacharias, geb. 27.5.1937
2. Wilhelm D. Zacharias, " 8.12.1942
3. Jakob D. Zacharias, " 7.5.1948

V.2.l. Isaak Dyck, geb. in Rosthern, Sask. 2.8.1918. Beruf Elektriker. Verheiratet mit Anna geb. Dyck, geb. in Aberdeen, Sask., 17.11.1920. Wohnort: Rosthern.
Kinder Dyck: 3, #1 u. 3 in Rosthern, #2 in Saskatoon geboren.
1. Mary Ann Dyck, geb. 3.7.1948
2. John Wesley Dyck, geb. 13.3.1952
3. Dorothy Lyne Dyck, geb. 4.7.1957

V.2.m. Johann Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 4.2.1921. Verheiratet mit Gladys Calfas, geb. ebenda, 26.6.1928. Wohnort: New Westminster, B.C.
Kinder Dyck: 3, #1 u. 2 in Rosthern, #3 in Langley, B.C., geboren.
1. Jerold (Gerold) Brian Dyck, geb. 7.5.1952
2. Rodney Allen Dyck, " 1.10.1953
3. Barry Mervin Dyck, " 26.9.1956

V.2.n. Sara geb. Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 12.4.1923. Verheiratet mit Herman Neudorf, geb. ebenda, 17.4.1923. Wohnort: Rosthern.
Kinder Neudorf: 3, alle in Rosthern geboren.
1. Harvey Peter Dyck, geb. 28.2.1948
2. Arthur Leonard Dyck, " 17.1.1952
3. Linda Maria Dyck, " 29.2.1956

V.2.o. Agnetha II geb. Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 27.11.1925. Verheiratet mit Peter B. Dyck, geb. in Aberdeen, Sask., 15.4.1916. Wohnort: Warman, Sask.
Kinder Dyck: 4
1. William (Willie) Peter Dyck, geb. in Rosthern, 25.3.1949
2. David Henry Dyck, geb. in Meadow Lake, Sask., 6.9.1952
3. Robert John Dyck, geb. in Saskatoon, Sask., 3.6.1955
4. Judith Marie Dyck, geb. ebenda, 15.6.1961.

V.2.p. Jakob Dyck, geb. in Rosthern, Sask., 18.10.1936. Verheiratet mit Anna Goertzen, geb. ebenda, 20.8.1937. Wohnort: St. Laurent, Man.
Kinder Dyck: 2, beide in St. Laurent geboren.
1. Carl James Dyck, geb. 5.10.1959
2. Carolyn Dyck, geb. 5.10.1959

——— xxx ———

V.2.q. Maria geb. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1905. Verheiratet mit Heinrich I. Wolfe, geb. ebenda, Wohnort: Martinville bei Saskatoon, Sask.
Kinder Wolfe: 14
1. Peter Wolfe, geb. in ..... 1925, gest. 1926 in Mexico.
2. Heinrich Wolfe, geb. in 1926

3. Maria Wolfe, geb. in 1929
4. David " " " 1931
5. Tena " " " 1933
6. Peter " " " 1935
7. Anna " " " 1937
8. Jacob " " " 1938
9. Johann " " " 1940
10. Helena " " " 1942
11. Abraham Wolfe, geb. in Warman, Sask., 1944, gest. 9.6.1962
12. Nettie " " 1947
13. Willie " " 1949
14. Margaret " " 1950

V.2.r. Anna geb. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1908. Verheiratet mit Wilhelm J. Braun, geb. ebenda, Wohnort in Mexico.
Kinder Braun: 8
1. Heinrich Braun, geb. 1928
2. Maria " " 1929
3. Anna " " 1931
4. Elisabeth " " 1933
5. Tena " " 1936
6. Abram " " 1938
7. Johann " " 1941
8. Helena " " 1947

V.2.s. Heinrich H. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., 12.2.1910. Verheiratet mit Helena Guenther, geb. .... 18.2.1910. Wohnort: von 1931 bis Heute (1962) in Gruenthal bei Hague, Sask.
Kinder Siemens: 14, alle in Gruenthal geboren.
1. Tina Siemens (Fehr), geb. 5.5.1932.... siehe VI.2.s.
2. Sarah Siemens(Wiebe), " 4.8.1933.... siehe VI.2.t.
3. Maria " (Klassen), " 4.8.1933.....siehe VI.2.u.
4. Agnetha " (Friesen), " 14.2.1935.....siehe VI.2.v.
5. Gerhard " " 12.9.1936.... siehe VI.2.w.
6. Heinrich " " 9.11.1937... siehe VI.2.x.
7. Elma (Alma) Siemens, " 10.12.1939... siehe VI.2.y.
8. Anna " " 26.4.1941
9. Cornelius" " 2.7.1942
10. Margaretha Siemens, " 7.11.1943
11. Johann " " 10.2.1946
12. Martha " " 2.4.1947
13. Edna " " 4.6.1948
14. Eva " " 6.7.1949

V.2.t. Wilhelm H. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1912. Verheiratet mit ..... Wohnort: Altona, Man.
Kinder Siemens: 4
1. Eva Siemens, geb. im Jahr 1937
2. Maria " " " " 1941
3. Willie " " " " 1945
4. Peter " " " " 1947
5. Henry " " " " ....

V.2.u. Tina geb. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1915. Verheiratet mit Johann Rempel, geb. ..... Wohnort: Warman, Sask.
Kinder Rempel: 4
1. John Rempel, geb. im Jahr 1938
2. Peter " " " " 1942
3. Evelyn " " " " 1950
4. Benny " " " " ....

V.2.v. Peter Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1917. Verheiratet mit ..... Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Siemens: 4
1. Peter Siemens, geb. im Jahr 1946
2. Helen " " " " 1947
3. Mary " " " " 1952
4. John " " " " 1958

V.2.w. Helena geb. Siemens, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., in 1919. Verheiratet mit Johann Wiebe, geb. ..... Wohnort: Osler, Sask.
Kinder Wiebe: 9

1. Maria Wiebe, geb. im Jahr 1943
2. Samuel " " " " 1944
3. Helen " " " " 1947
4. Anna " " " " 1948
5. Wilhelmina " " " " 1950
6. Martha " " " " 1953
7. Bettie " " " " 1957
8. John " " " " 1960

xxx

V.2.x. Peter S. Dyck, geb. in Swift Current, Sask., 13.2.1908. Ladenbesitzer (store keeper) in Rhineland bei Osler, Sask. Verheiratet mit Susanna geb. Wolf, 15.6.1915.
Kinder Dyck: 8

1. Franz Dyck I, geb. 31.1.1934, gest. 3.2.1934 im Kindesalter.
2. Franz Dyck II ..... siehe VI.2.z.
3. Peter Dyck ..... siehe VI.2.a.a.
4. Katharina geb. Dyck, geb. 18.4.1939 - ledig.
5. Helena geb. Dyck ..... siehe VI.2.a.b.
6. Maria geb. Dyck, geb. 29.6.1943 - ledig. Wohnort: Rhineland.
7. Anna geb. Dyck, geb. 25.10.1946 - ledig. " "
8. Sarah, geb. Dyck, geb. 11.4.1953 - " " "

xxx

V.2.y. Maria geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1910. Verheiratet mit Johann Bartsch, geb. ..... Wohnort: Lymburn,, Alberta.
Kinder Bartsch: 7

1. Wilhelmine Bartsch, geb. im Jahr 1931
2. Heinrich " " " " 1934
3. Margaretha " " " " 1936
4. Wilhelm " " " " 1938
5. Justina " " " " 1940
6. Johann " " " " 1942
7. Adina " " " " 1945

V.2.z. Helena geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1915. Verheiratet mit Jakob Dück, geb. ..... Wohnort: Steinbach, Man.
Kinder Dück: 6

1. Harold Dück, geb. im Jahr 1941
2. Wilmut " " " " 1943
3. Arnold " " " " 1944
4. Leonard " " " " 1945
5. Elmer " " " " 1947
6. Harvey " " " " 1950

V.2.a.a. Jacob Dyck, geb. in ..... im Jahr 1916. Verheiratet mit Hannah Klassen, geb. ..... Wohnort: New Westminster, B.C.
Kinder Dyck: 6

1. Marvin Dyck, geb. im Jahr 1945
2. Robert " " " " 1946
3. Alvin " " " " 1952
4. Wyney " " " " 1955
5. Annita " " " " 1958
6. Janet " " " " 1960

V.2.a.b. Elisabeth geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1919. Verheiratet mit Peter Dück, geb. ..... Wohnort: Winkler, Manitoba.
Kinder Dück: 4

1. Elisabeth Dück, geb. im Jahr 1948
2. Edna " " " " 1953
3. Dorina " " " " 1954
4. Stella " " " " 1955

V.2.a.c. Kornelius Dyck, geb. in ..... im Jahr 1921. Verheiratet mit Katharina Bergen, geb. ..... Wohnort: Winkler, Man.
Kinder Dyck: 2
1. Wilbert Dyck, geb. im Jahr 1956
2. Gordon " " " " 1961

V.2.a.d. Justina geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1925. Verheiratet mit Abram Thiessen, geb. ..... Wohnort: Wanderhof, B.C.
Kinder Thiessen: 4
1. Heinrich Tiessen, geb. im Jahr 1946
2. Bertha " " " " 1949
3. Clifford " " " " 1954
4. Brenda " " " " 1956

V.2.a.e. Wilhelmina geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1928. Verheiratet mit Abram Reimer, geb. ..... Wohnort: Sommefeld No. 4, Paraguay, Sued-Amerika.
Kinder Reimer: 7
1. Justina Reimer, geb. im Jahr 1949
2. Isaak " " " " 1950
3. Peter " " " " 1952
4. Abram " " " " 1955
5. Wilhelm " " " " 1957
6. Heinrich " " " " 1958
7. Helena " " " " 1961

V.2.a.f. Katharina geb. Dyck, geb. in ..... im Jahr 1931. Verheiratet mit Cornelius Tiessen, geb. ..... Wohnort: Wanderhof, B.C.
Kinder Tiessen: 7
1. Stanly Tiessen, geb. im Jahr 1950
2. Dennis " " " " 1952
3. Shirly " " " " 1954
4. Albert " " " " 1955
5. Carolyn " " " " 1957
6. Bryan " " " " 1958
7. Robert " " " " 1960

——— xxx ———

V.2.a.g. Katharina geb. Guenther, geb. in Saskatchewan, 21.1.1906. Verheiratet mit Jacob H. Wall, geb. in Saskatchewan, 18.1.1903. Wohnort: St. Laurent, Manitoba.
Kinder Wall: 11
1. Katharina geb. Wall ..... siehe VI.2.a.c.
2. Jacob Wall I, geb. 2.2.1927, gest. .....?
3. Anna geb. Wall ..... siehe VI.2.a.d.
4. Heinrich G. Wall ..... siehe VI.2.a.e.
5. Jacob G. Wall II ..... siehe VI.2.a.f.
6. Susanna geb. Wall ..... siehe VI. 2.a.g.
7. Maria geb. Wall ..... siehe VI.2.a.h.
8. Johann Wall, geb. in Saskatchewan, 28.1.1939) Wohnort:
9. Franz Wall, geb. ebenda ..... 12.2.1942 (St. Laurent,
10. Helena geb. Wall, geb. ebenda .... 15.5.1944) Manitoba
11. Peter Wall, geb. 1.4.1947, gestorben .....

V.2.a.h. Franz D. Guenther, geb. in Hague, Sask., 22.1.1908. Verheiratet mit Katharina Harder, geb. ebenda, 20.12.1905. Wohnort: Inwood, Man.
Kinder Guenther: 14
1. Katharina geb. Guenther, geb. 28.11.1928, gest. im Maerz 1930
2. Franz H. Guenther ..... siehe VI.2.a.i.
3. Johann H. Guenther ..... siehe VI.2.a.j.
4. Anna geb. Guenther ..... siehe VI.2.a.k.
5. Martin H . Guenther ..... siehe VI.2.a.l.
6. Jacob H. Guenther ..... siehe VI.2.a.m.
7. Isaak Guenther I, geb. 14.6.1938, gestorben ...) in Mexico
8. Helena Guenther, geb. 14.6.1938, gestorben ...)
9. Isaak Guenther II ..... siehe VI.2.a.n.
10. Katharina, geb. Guenther ..... siehe VI.2.a.o.
11. Peter Guenther, geb. in Mexico, 23.6.1942) Wohnort:
12. Heinrich Guenther, geb. ebenda, 25.10.194) Winnipeg, Man.

13. Gerhard Guenther, geb. in Winnipeg, 12.3.1946. Wohnort: Coaldale, Alberta.
14. Helena geb. Guenther, geb. in Winnipeg, 31.8.1947.

VI.2.a.i. Anna geb. Guenther, geb. in Saskatchewan, 25.2.1910. Verheiratet mit Abram W. Dyck, geb. ..... Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Dyck: 10

1. Abram Dyck ..... siehe VI.2.a.p.
2. Anna geb. Dyck ..... siehe VI.2.a.q.
3. Isaak Dyck ..... siehe VI.2.a.r.
4. Tina Dyck ..... siehe VI.2.a.s.
5. Maria geb. Dyck ..... siehe VI.2.a.t.
6. Johann Dyck, geb. in Hague, Sask., 5.4.1941
7. Peter Dyck, geb. ebenda 5.4.1941
8. Franz Dyck, geb. 11.3.1943, gest. 30.8.1954
9. Sarah geb. Dyck, geb. in Hague, Sask. 21.1.1945
10. Helena geb. Dyck, geb. ebenda 23.12.1946

VI.2.a.j. Johann D. Guenther, geb. in Saskatchewan, 13.8.1914. Verheiratet am 25.VI.1933 mit Anna Zacharias, geb. 15.6.1933. Wohnort: Durango, Mexico.
Kinder Guenther: 14

1. Katharina geb. Guenther ..... siehe VI.2.a.u.
2. Johann Guenther ..... siehe VI.2.a.v.
3. Anna geb. Guenther ..... siehe VI.2.a.w.
4. Maria geb. Guenther ..... siehe VI.2.a.x.
5. Jacob Guenther ..... siehe VI.2.a.y.
6. Franz Guenther ..... siehe VI.2.a.z.
7. Margaretha geb. Guenther, geb. in Durango, Mexico, 11.4.1944
8. Helena geb. Guenther, geb. ebenda 28.2.1946
9. Isaak Guenther, geb. ebenda 27.6.1947
10. Aron Guenther, geb. ebenda 2.4.1950
11. Sarah, geb. Guenther, geb. ebenda 13.6.1951
12. Heinrich Guenther, geb. ebenda 22.4.1954
13. Elisabeth geb. Guenther, geb. ebenda 24.6.1956, gest. 1.10.1956
14. Wilhelm Guenther, geb. ebenda 29.3.1958

VI.2.a.k. Isaak D. Guenther, geb. in Hague, Sask., 8.8.1916. Verheiratet mit Susanna Friesen, geb. in Hague, Sask., 11.12.1917. Wohnort: Calgary, Alberta.
Kinder Guenther: 12

1. John Guenther ..... siehe VI.2.b.a.
2. Harry Guenther, geb. in Hague, Sask., 28.5.1940
3. Katharina geb. Guenther .....siehe VI.2.b.b.
4. Norman Guenther, geb. in Saskatoon, 18.11.1943
5. Susan geb. Guenther .....siehe VI.2.b.c.
6. Margaret geb. Guenther, geb. in Saskatoon, 2.3.1947
7. Dianna geb. Guenther, geb. 19.12.1948, gest. 8.1.1953, Saskatoon
8. Doris geb. Guenther, geb. 17.12.1950 in Saskatoon
9. Yvonne geb. Guenther, geb. 1.12.1952, ebenda
10. Roy Guenther, geb. 6.1.1955, ebenda
11. Debbie geb. Guenther, 16.12.1956, ebenda.
12. Fern geb. Guenther, 29.6.1961 in Calgary, Alberta.
Wohnort dieser ganzen Familie: Calgary, Alberta.

VI.2.a.l. Margaretha geb. Guenther, geb. in Saskatchewan, 20.12.1918. Verheiratet mit Johann H. Penner, geb. 26.12.1916. Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Penner: 2

1. Johann Penner, geb. in 7.6.1943
2. Margaretha Penner, geb. in..20.9.1945

VI.2.a.m. Helena geb. Guenther, geb. in Lymark, Sask., 28.1.1922. Verheiratet mit Franz Zacharias, geb. in Hague, Sask. in 1919. Wohnort: Inwood, Man.
Kinder Zacharias: 12

1. Katharina Zacharias ..... siehe VI.2.b.d.
2. Johann Zacharias, geb. in Hague, 1.5.1944
3. Franz Zacharias, " ebenda 24.8.1945
4. Willian Zacharias, " " 27.4.1947
5. Maria Zacharias, " " 7.8.1948
6. David Zacharias, " " 31.1.1950

7. Heinrich Zacharias, geb. in Hague, 31.7.1951
8. Helena Zacharias, geb. ebenda 4.5.1953
9. Anna Zacharias, geb. in Inwood, Man. 15.3.1955
10. Susanna Zacharias, geb. in Altona, Man. 21.10.1956
11. Aganetha Zacharias, geb. in Inwood, Man. 10.7.1958
12. Abraham Zacharias, geb. ebenda 4.10.1960

V.2.a.n. Jacob Guenther, geb. in Saskatchewan, 24.5.1924. Wohnort: Warman, Sask. (Weitere Angaben fehlen.)

V.2.a.o. Sarah geb. Guenther, geb. in Hague, Saskatchewan, 17.5.1926. Verheiratet mit Abram Martens, geb. in Osler, Sask., 14.6.1929. Wohnort: Wellandport, Ont., R.R.2.
Kinder Martens: 6

1. Katharina Martens, geb. in Saskatoon, 12.9.1949
2. Susie Martens, geb. ebenda 6.11.1951
3. Ester Martens, geb. ebenda 14.4.1954
4. Ruth Martens, geb. in Eriksdale, Man. 21.11.1956
5. Martha Martens, geb. in Teulon, Man. 16.11.1958
6. Margaret Martens, geb. in Winnipeg, Man., 3.1.1961

——— xxx ———

V.2.a.p. Franz Dyck, geb. in Hague, Sask., 7.6.1916. Verheiratet mit Katharina Friesen, geb. in Swift Current, Sask. ..... Wohnort: La Crete, Alberta.
Kinder Dyck: 13, #1-6 in Mexico, #7 in Aberdeen, Sask, #8-13 in Alberta geboren.

1. Abraham Dyck, geb. 22.6.1940
2. Franz Dyck, " 5.6.1943
3. Elisabeth Dyck," 23.3.1945
4. Jacob Dyck, " 16.12.1946
5. David Dyck, " 22.7.1948
6. Helena Dyck, " 25.5.1950
7. Katharina Dyck," 8.12.1952
8. Maria Dyck, " 8.3.1954
9. Peter Dyck, " 10.6.1955
10. Anna Dyck, " 22.11.1956
11. Cornelius Dyck," 21.12.1959
12. Isaak Dyck, " 25.4.1960
13. Heinrich Dyck, " 22.8.1961

V.2.a.q. Elisabeth geb. Dyck, geb. in Hague, Sask., 23.8.1917. Verheiratet mit Jacob Thiessen, geb. ebenda, 5.10.1914. Wohnort: Champion, Alberta.
Kinder Thiessen: 6, #1 in Swan Plain, #2-6 in Alberta geboren.

1. Heinrich Jacob Thiessen, geb. 12.10.1936
2. Johann Robert Thiessen, " 7.10.1940
3. Peter Thiessen, " 10.11.1942
4. Julius Thiessen, " 13.12.1945
5. Margaretha Thiessen, " 5.3.1948
6. Hannah Thiessen, " 17.3.1955

V.2.a.r. Jacob Dyck, geb. in Hague, Sask., 5.2.1919. Verheiratet mit Katharina Unger, geb. ebenda, 30.3.1922. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Dyck: 8, #4 in Burns Lake, B.C., #1-3, 5-8 in Hague, Sask.

1. Wilhelm Dyck, geb. 4.9.1946
2. Elisabeth Dyck," 21.10.1947
3. Franz Dyck, geb. 23.2.1949, gestorben .....
4. Maria Dyck, " 15.5.1950
5. Helena Dyck, " 8.8.1952
6. Katharina Dyck, geb. 27.8.1957
7. Heinrich Dyck, geb. 20.4.1959
8. Anna Dyck, geb. " 14.5.1962

V.2.a.s. Maria geb. Dyck, geb. in Hague, Sask., 21.7.1920. Verheiratet mit Johann Bueckert, geb. in Martinville, Sask., 16.4.1917. Wohnort: Martinville, Sask.
Kinder Bueckert: 6, #1-2 in Alberta, #3-4 in Hague, #5-6 in Martinville geboren.

1. Johann Bueckert, geb. 21.5.1949

1853399

2. Peter Bueckert, geb. 17.6.1950
3. Franz Bueckert, " 25.3.1953
4. Bernhard Bueckert," 12.12.1956
5. Gerhard Bueckert, " 17.4.1959
6. Elisabeth Bueckert,geb.7.1.1961

V.2.a.t. David E. Dyck, geb. in Hague, Sask., 23.3.1922. Verheiratet mit Anna Wall, geb. in Swift Current, Sask., 9.4.1929. Wohnort: Martinville, Sask,
Kinder Dyck: 5, #1-2 in Alberta, #3-5 in Martinville geboren.
1. Franz Dyck, geb. 22.6.1949
2. Jacob Dyck, " 27.12.1950
3. Linda Dyck, " 10.3.1952
4. Elisabeth Dyck,geb. 6.9.1955
5. Daniel Dyck, " 22.3.1959

V.2.a.u. Isaak E. Dyck, geb. in Swift Current, Sask., 1.9.1923. Verheiratet mit Helena Dyck, geb. in Hague, Sask., 29.12.1926. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Dyck: 8, #1-5 in Burns Lake, B.C., #6-8 in Hague, Sask. geboren.
1. Helena Dyck, geb. 16.8.1949
2. Elisabeth Dyck, " 31.8.1950
3. Anna Dyck, " 20.9.1951
4. Katharina Dyck, " 2.11.1953
5. Maria Dyck, " 28.7.1955
6. Franz Dyck, " 12.10.1958
7. Peter Dyck, " 13.8.1961
8. Susanna Dyck, " 12.7.1962

V.2.a.v. Cornelius E. Dyck, geb. in Swift Current, Sask., 17.11.1925. Verheiratet mit Maria Hamm, geb. in Hague, Sask., 10.10.1925. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Dyck: 10, #1 in Alberta, #2-10 in Hague, Sask., geboren.
1. Heinrich Dyck, geb. 28.4.1950
2. Willie Dyck, " 19.10.1951
3. Cornelius Dyck, " 18.2.1953
4. Elisabeth Dyck, " 22.5.1955
5. Maria Dyck, " 22.1.1957
6. Susanna Dyck, " 30.10.1958
7. Franz Dyck, geb. 27.6.1960, gest. 28.6.1960) gest. in
8. Michael Dyck,geb.27.6.1960, gest. 28.6.1960 (Saskatoon
9. Martha Dyck,geb. 27.6.1960, gest. 28.6.1960) Hospital
10. Ruben Dyck, geb. 7.9.1961

V.2.a.w. Peter Dyck, geb. in Swift Current, 21.1.1928. Verheiratet mit Margaretha Friesen, geb. in Aberdeen, Sask., 16.8.1933. Wohnort: in Alberta (La-Crete).
Kinder Dyck: 4, #1 in Aberdeen, #2-4 in Warman, Sask,, geboren.
1. Franz Dyck, geb. 25.7.1953
2. David Dyck, " 22.1.1956
3. Willie Dyck, " 6.10.1958
4. Margaretha Dyck," 15.5.1960

V.2.a.x. Klass Dyck, geb. in Warman, Sask., 24.10.1931. Verheiratet mit Elisabeth Friesen, geb. in Aberdeen, Sask., 24.4.1936. Wohnort: La Crete, Alberta.
Kinder Dyck: 5, alle in Warman geboren.
1. Gerhard Dyck, geb. 9.10.1955
2. Daniel Dyck, " 28.4.1957
3. Franz Dyck, " 28.7.1958
4. Barbara Dyck, " 7.11.1960
5. Margaretha Dyck, " 10.4.1961

V.2.a.y. Abram Dyck, geb. in Warman, Sask. 17.7.1933. Verheiratet mit Maria Friesen, geb. in Aberdeen, Sask., 29.10.1931. Wohnort: Manitoba.
Kinder Dyck: 5, Alle in Manitoba geboren.
1. Cornelius Dyck, geb. 29.7.1955
2. Willie Dyck, " 2.9.1956
3. Elisabeth Dyck, " 27.8.1958
4. Margaretha Dyck, " 4.9.1960
5. Susanna Dyck, geb. 26.8.1961

V.2.a.z. Gerhard Dyck, geb. in Warman, Sask., 12.12.1934. Verheiratet mit Katharina Fehr, geb. in Hague, 7.1.1938. Wohnort: Aberdeen, Sask.
Kinder Dyck: 3, #1 in Saskatoon, #2-3 in Aberdeen geboren.
1. Karle Anna Dyck, geb. 4.8.1958
2. Kenny Franz Dyck, " 2.9.1960
3. Janet Dyck, " 13.8.1962

V.2.b.a. Heinrich Dyck, geb. in Warman, Sask., 1.6.1938. Verheiratet mit Susie Klassen, geb. in Aberdeen, Sask., 21.2.1939. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Dyck: 1, geboren in Rosthern.
1. Judy Maria Dyck, geb. 13.3.1962, gest. 14.3.1962.

V.2.b.b. Willie Dyck, geb. in Hague, Sask., 4.10.1940. Verheiratet mit Nettie Dyck, geb. in Manitoba, 15.9.1944. Wohnort: Manitoba.
Kinder Dyck: keine.

xxx

V.2.b.c. Katharina geb. Dyck, geb. in Canada, 16.3.1920. Verheiratet mit Isaak Schroeder, geb. ebenda, 15.3.1915. Wohnort: Canada.
Kinder Schroeder: 12, #1-8 in Mexico, #9-12 in Canada geboren.
1. Aron Schroeder, geb. 15.9.1941
2. Klas Schroeder, " 16.9.1942
3. Helena Schroeder, " 30.6.1944, gest. 11.10.1944
4. Susana Schroeder, " 4.3.1946
5. Helena II Schroeder, " 11.12.1947
6. Isaak Schroeder, " 16.6.1950
7. Katharina Schroeder, " 26.10.1951
8. Agatha Schroeder, " 4.10.1953
9. Margaretha Schroeder, " 6.4.1956
10. Johann Schroeder, " 17.9.1958
11. Anna Schroeder, " 20.9.1963 (?)
12. Peter Schroeder, " 30.1.1963 (?)

N.B. bei # 11 und 12 muss ein Fehler in der Jahreszahl sein.

V.2.b.d. Maria geb. Dyck, geb. in Canada, 12.6.1921, gest. 24.5.1940. Verheiratet mit Gerhard Enns, geb. ebenda 23.5.1921. Wohnort: Mexico.
Kinder Enns: 4, alle in Mexico geboren.
1. Abram Enns, geb. 22.8.1941
2. Helena Enns, " 2.10.1942
3. Klaas Enns, " 25.7.1944
4. Katharina Enns, " 16.2.1948

V.2.b.e. Franz Dyck, geb. in Canada, 10.8.1922. Verheiratet mit Justina Klassen, geb. ebenda, 2.12.1922. Wohnort: Mexico.
Kinder Dyck: 5, alle in Mexico geboren.
1. Helena Dyck, geb. 8.3.1949
2. Aganetha Dyck, " 15.4.1950
3. Abram Dyck, " 1.12.1952
4. Justina Dyck, " 1.2.1954
5. Katharina Dyck, " 25.3.1957

V.2.b.f. Johann Dyck, geb. in Mexico, 22.5.1929. Verheiratet mit Aganetha Wiebe, geb. 18.9.1931. Wohnort: Mexico.
Kinder Dyck: 4, alle in Mexico geboren.
1. Berenhard (Bernhard?) Dyck, geb. 28.12.1952
2. Johann Dyck, " 22.12.1955
3. Peter Dyck, " 27.8.1957
4. Franz Dyck, " 8.10.1960

V.2.b.g. Helena geb. Dyck, geb. in Mexico, 21.5.1934. Verheiratet mit Martin Harder, geb. ebenda, 17.6.1932. Wohnort: Mexico.
Kinder Harder: 5, alle in Mexico geboren.
1. Johann Harder, geb. 29.4.1953
2. Martin Harder, " 14.4.1955
3. Helena Harder, " 30.10.1957
4. Franz Harder, " 2.1.1960
5. Peter Harder, " 12.11.1962

V.2.b.h. Anna geb. Dyck, geb. in Mexico, 19.3.1940. Verheiratet mit Heinrich Giesbrecht, geb. ebenda, 27.3.1935. Wohnort: Mexico.
Kinder Giesbrecht: 3, alle in Mexico geboren.
1. Heinrich Giesbrecht, geb. 26.9.1958
2. Helena Giesbrecht, " 1.10.1959
3. Maria Giesbrecht, " 6.6.1961

V.2.b.i. Franz Dyck, geb. in La Bater, Zacatecas, Mexico, 25.1.1927. Verheiratet mit Katharina Friesen, geb. in ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Dyck: 7, alle in La Batea geboren.
1. Johann Dyck, geb. 23.7.1949
2. Anna Dyck, " 27.11.1950
3. Jacob Dyck, " 27.12.1953
4. Franz Dyck, " 3.6.1955
5. Katharina Dyck, " 23.2.1957
6. Susanna Dyck, " 30.4.1958
7. Cornelius Dyck, " 3.3.1960

V.2.b.j. Johann Dyck, geb. in La Batea, Zac., Mexico, 25.4.1928. Verheiratet mit ..... Bergen, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Dyck: 5, alle in La Batea geboren.
1. Helena Dyck, geb. 25.3.1951
2. Franz Dyck, " 24.7.1954
3. Johann Dyck, " 4.6.1959
4. Jacob Dyck, " 25.8.1960
5. Maria Dyck, " 20.3.1962

V.2.b.k. Isaak Dyck, geb. in La Batea, Zac., Mexico, 30.12.1930. Verheiratet mit Susana Fast, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Dyck: 5, alle in La Batea, Mexico, geboren.
1. Isaac Dyck, geb. 5.11.1952
2. Franz Dyck, " 26.12.1954
3. Jacob Dyck, " 18.3.1957
4. Johann Dyck, " 5.1.1959
5. Susana Dyck, " 31.7.1961

V.2.b.l. Anna geb. Dyck, geb. in La Batea, Zac., Mexico, 18.2.1933. Verheiratet mit David Martens, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Martens: 3, alle in La Batea geboren.
1. Jacob Martens, geb. 11.8.1954
2. Johann Martens, " 17.4.1956
3. David Martens, " 5.6.1958

xxx

V.2.b.m. Franz Braun, geb. in Patos, Durango, Mexico, 14.6.1934. Verheiratet mit Elisabeth Wall, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Braun: 4, alle geboren ebenda.
1. Elisabeth Braun, geb. 17.6.1956
2. Franz Braun, " 15.12.1957
3. Margaretha Braun, " 20.7.1959
4. Isaac Braun, " 18.4.1961

V.2.b.n. Maria geb. Braun, geb. in Patos, Dgo, Mexico, 28.4.1939. Verheiratet mit Gerhard G. Hildebrant, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Hildebrant: 2, geboren ebenda.
1. Gerhard Hildebrant, geb. 21.5.1960
2. Maria Hildebrant, " 13.9.1961

V.2.b.o. Margaretha geb. Braun, geb. in Patos, Dgo, Mexico, 4.8.1943. Verheiratet mit David H. Wall, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Wall: keine.

V.2.b.p. Franz Enns, geb. in La Batea, Zac., Mexico, 24.3.1936. Verheiratet mit Aganetha Redekopp, geb. ..... Wohnort: ebenda.
Kinder Enns: 1. geb. in La Batea.
1. Peter Enns, geb. 6.7.1962

xxx

V.2.b.q. Katharina Harder, geb. in ..... 19.7.1916. Verheiratet mit Frithjof Hanson, geb. in Alberta (?), 19.1.1903. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Hanson: 3, geboren in .....
1. Laureen Sigrid Hanson, geb. 24.12.1946
2. Larry Robert Hanson, " 27.6.1949
3. Kathleen Anna Lillian Hanson, geb. 18.10.1951

V.2.b.r. Aganetha Harder, geb. in ..... 7.12.1917. Verheiratet mit Isaak H. Dahl, geb. in ..... 24.5.1911. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Dahl: 1.
1. Ronald Alfred Dahl, geb. 4.7.1943

V.2.b.s. Heinrich Harder, geb. in ..... 14.5.1919. Verheiratet mit Betty Friesen, geb. in ..... Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Harder: 3.
1. Rebena Charlotte Harder, geb. 9.2.1954
2. Markus Henry Ward Harder, " 29.12.1956
3. Lana Sindy Harder, " ?.4.1959

V.2.b.t. Anna Harder, geb. in ..... 2.1.1922. Verheiratet mit John Martens, geb. in ..... 14.3.1924. Wohnort: Melfort, Sask.
Kinder Martens: 1
1. Gregory Allan Martens, geb. 21.11.1956

V.2.b.u. Peter Harder, geb. in ..... 22.6.1925. Verheiratet .....
Wohnort: ..... Missionar in Ecuador, S.-Amerika.

V.2.b.v. Margaretha (Margaret) Harder, geb. in ..... 7.12.1926. Verheiratet mit George Trembley, geb. ..... Wohnort: ..... Beruf: Journeyman-electrician.
Kinder Trembley: 3.
1. Paulette Margaret Trembley, geb. 6.11.1950
2. Franklin George Trembley, " ?.7.1952
3. Gerold Trembley, " 1.3.1958

——— xxx ———

V.2.b.w. John Richert, geb. in Watrous, Sask., 19.2.1913. Verheiratet mit Margaret Kruger, geb. in ..... Wohnort: Young, Sask.
Kinder Richert: 4, alle in Young geboren.
1. Joyce Carol Richert ..... siehe VI.2.b.e.
2. Shirley Ann " , geb. 9.7.1944
3. Brian Gordon " " 13.11.1948
4. Diann Vivian " " 9.6.1951

V.2.b.x. Cornelius Richert, geb. in Watrous, Sask., 29.9.1915. Verheiratet mit Frances Atkinson, geb. in ..... Wohnort: Abbotsford, B.C.
Kinder Richert: 2.
1. Bruce George Richert, geb. 11.12.1941
2. Jack Clayton " " 17.4.1943

V.2.b.y. Helen Richert, geb. in Watrous, Sask., 25.11.1917. Verheiratet mit John Neufeld, geb. in ..... Wohnort: Sardis, B.C.
Kinder Neufeld: 6.
1. Ruth Agnes Neufeld ..... siehe VI.2.b.f.
2. John Alvin Neufeld, geb. 20.3.1943
3. Walter George " " 22.8.1945
4. Donald Cornelius " " 6.9.1946
5. Robert Henry " " 2.4.1948
6. Edward Gordon " " 29.12.1952

V.2.b.z. Alvin Richert, geb. in Watrous, Sask., 6.5.1919. Verheiratet mit Elsie Malcolm, geb. in ..... Wohnort: Winnipeg, Man.
Kinder Richert: 2
1. Ronald Alvin Richert, geb. 15.10.1947
2. David George " " 20.12.1949

V.2.c.a. Anne geb. Richert, geb. in Watrous, Sask., 11.4.1921. Verheiratet mit Harold Ricketts, geb. in ..... Wohnort: Vancouver, B.C.

Kinder Ricketts: 4
1. Bruce Gordon Ricketts, geb. 23.8.1947
2. Glenn Alvin " " 20.7.1952
3. Michael John " " 19.11.1957
4. Kathryn Ann " " 29.11.1959

V.2.c.b. Vera Marie geb. Richert, geb. in Young, Sask., 3.3.1923. Verheiratet mit Danny Johnson, geb. in ..... Wohnort: Watrous, Sask.
Kinder Johnson: 5.
1. Garth Edward Johnson, geb. 17.1.1949
2. Kenneth Daniel " " 17.2.1950
3. Dennis George " " 24.1.1954
4. David Blaine " " 28.1.1959
5. Deborah Ann " " 13.2.1962

——— xxx ———

V.2.c.c. Frieda geb. Zacharias, geb. in Hague, Sask., 25.12.1913. Verheiratet mit William Winter, geb. ..... Wohnort: 304 No.Pine Str. Ukiah, Cal.,U.S.A.
Kinder Winter: 3, alle in Saskatoon, Sask., geboren.
1. Janet Winter ..... siehe VI.2.b.g.
2. Denna Winter, geb. 21.12.1943, gest. 23.4.1957
3. Sandrah " " 19.7.1947

V.2.c.d. Helen geb. Zacharias, geb. 30.1.1916 in Hague, Sask. Verheiratet mit Harry Bryson, geb. in ..... Wohnort: 700 Tipten Rd., Roseburg, Oregon, U.S.A.
Kinder Bryson: 1.
1. Michael John Bryson, geb. in Coose Bay, Oregon, 10.12.1945

V.2.c.e. Ella geb. Zacharias, geb. in Laird, Sask., 4.5.1918. Verheiratet mit Melbourn Whattam, geb. in ..... Wohnort: .....
Kinder Whattam: 1.
1. Beverly Whattam, geb. in Saskatoon, Sask., 19.10.1940

V.2.c.f. John Zacharias, geb. in Hepburn, Sask., 8.5.1921. Verheiratet mit Jeanne Pierart, geb. in .....
Kinder Zacharias: 6.
1. Marlene Zacharias, geb. in Lloydminster, Sask., 27.9.1944
2. Bryan " " ebenda 2.3.1946
3. Craig " " " 16.2.1949
4. John " " in Neilburg, Sask., 21.7.1951
5. Yvonne " " ebenda 3.3.1953
6. Judith " " " 15.1.1957

V.2.c.g. Menno Zacharias, geb. in Waldheim, Sask., 24.8.1926. Am 5.10.1944 verheiratet mit Margarete Janzen, geb. in Saskatoon, 11.10.1928. Wohnort: Abbotsford, B.C.
Kinder Zacharias: 4, #1 in Saskatoon, #2-3 in Waldheim, #4 in Abbotsford geboren.
1. Gerold Zacharias, geb. 5.10.1945
2. Merle " " 15.3.1951
3. Bennie " " 3.10.1954
4. Richard " " 2.8.1960

——— xxx ———

V.2.c.h. Abram A. Penner, geb. in Rosthern, Sask., Canada, 9.10.1921. Verheiratet mit Gertrude Neufeld, geb. in Lost River, Sask., im Mai 1919. Wohnort: Paraguay, S.A.
Kinder Penner: 7
1. Heinrich Penner, geb. 10.5.1946
2. Maria Penner , " 15.4.1948
3. Jacob " " 19.6.1950
4. Greta Penner, " 24.7.1952
5. Trude Penner, " 2.3.1954
6. Tina Penner, " 29.8.1955
7. Johann Penner, " 3.7.1958

V.2.c.i. Maria geb. Penner, geb. in Paraguay, S.A., 24.10.1930. Verheiratet mit Isaak Bergen, geb. in ..... 30.3.1930. Wohnort: Paraguay, S.A.
Kinder Bergen: 7, alle im Chaco, Paraguay, geboren.
1. Greta Bergen, geb. 27.6.1952
2. Martha " " 23.6.1953
3. Bernhard " " 20.8.1954, gest. 31.8.1955
4. Peter " " 14.11.1955
5. Maria Bergen " 16.11.1956
6. Heinrich " " 4.5.1958
7. Anna Bergen " 27.9.1959

V.2.c.j. Peter Penner, geb. in Paraguay, S.A., 25.8.1935. Verheiratet mit Katharina Toews, geb. in ..... 24.8.1935. Wohnort: Paraguay, S.A.
Kinder Penner: 2.
1. Anna Penner, geb. in 27.8.1959
2. Greta Penner, " " 21.12.1960

——— xxx ———

V.2.c.k. Dietrich Friesen, geb. in Rosthern, Sask. 4.12.1924. Verheiratet mit Helena Martens, geb. 24.9.1924. Wohnort: Herbert, Sask.
Kinder Friesen: 4, alle in Herbert geboren.
1. Ricky Bruce Friesen, geb. 17.3.1951
2. Naomi Linn " " 14.8.1954
3. Donald Blair " " 20.12.1955
4. Timothy Mark " " 8.5.1958

V.2.c.l. Peter Friesen, geb. in Rosthern, Sask., 26.5.1927. Verheiratet mit Esther Peters, geb. in ..... 30.5.1927. Wohnort: Saskatoon.
Kinder Friesen: 3
1. Kathleen Fay Friesen, geb. in 29.2.1952
2. Shirley Ann " " " 25.7.1953
3. Grace Elaine " " " 6.9.1954

V.2.c.m. Margaret geb. Friesen, geb. in Rosthern, Sask., 10.5.1933, gest. in ..... 25.1.1961. Verheiratet mit Martin Goerzen, geb. in ..... 22.4.1932. Wohnort: Coaldale, Alberta.
Kinder Goerzen: 3.
1. Jonathan Earl Goerzen, geb. in 3.6.1955
2. Mary Lynn " " " 21.2.1957
3. Ronald Paul Goerzen, " " 18.12.1959

V.2.c.n. Bernhard Friesen, geb. in Rosthern, Sask., 1.3.1937. Verheiratet mit Rosalyn Gattinger, geb. ....?.2.1935.
Kinder Friesen: keine.

V.2.c.o. Hermann Neudorf, geb. in ..... 17.4.1923. Verheiratet mit Sahra Dyck, geb. in ..... 12.4.1923. Wohnort: Auf der Farm nahe Rosthern.
Kinder Neudorf: 3.
1. Harvey Peter Neudorf, geb. in 28.2.1948
2. Arthur Leonard " " " 17.1.1952
3. Linda Marie Neudorf, " " 29.2.1956

V.2.c.p. Helen geb. Neudorf, geb. in ..... 8.9.1925. Verheiratet mit Abraham Dyck, geb. in ..... 21.12.1910. Wohnort: nahe Rosthern, Sask.
Kinder Dyck: 2.
1. Karen Amy Dyck, geb. in 27.8.1951
2. Marvin James Dyck, geb. in .. 13.8.1954

V.2.c.q. Jackie (Jacob?) Neudorf, geb. in ..... 4.5.1933. Verheiratet mit Mary Rempel, geb. in ..... 12.4.1933. Wohnort: nahe Rosthern, Sask.
Kinder Neudorf: 2.
1. Loriena May Neudorf, geb. in 5.5.1956
2. Robert George Neudorf," " 5.8.1957

V.2.c.r. Hannah geb. Neudorf, geb. in ..... 19.6.1938. Verheiratet mit Walter Andres, geb. in ..... 26.8.1936. Wohnort: .....
Kinder Andres: keine.

——— xxx ———

V.2.c.s. Elisabeth geb. Letkemann, geb. in Mexico, 23.2.1929. Verheiratet mit Abraham Driedger, geb. ebenda, 8.3.1930. Wohnort: .....
Kinder Driedger: 6, alle in Canada geboren.
1. Jacob Driedger, geb. 25.10.1951
2. Elisabeth " " 23.12.1953
3. Isaak Driedger, " 29.10.1955
4. Anna Driedger, " 3.11.1957
5. Johann Driedger, " 16.10.1959
6. Agatha Driedger, " 25.6.1961

V.2.c.t. Anna geb. Letkemann, geb. in Mexico, 18.10.1931. Verheiratet mit Abram Wolfe, geb. ebenda, 16.9.1932. Wohnort: .....
Kinder Wolfe: 3, alle in Canada geboren.
1. Abram Wolfe, geb. 29.9.1957
2. Elisabeth Wolfe, geb. 6.6.1959
3. Gertruda Wolfe, " 12.8.1960

V.2.c.u. Abram Letkemann, geb. in Mexico, 22.2.1934. Verheiratet mit Aganetha..... geb. ebenda, 14.4.1935. Wohnort: .....
Kinder Letkemann: 1
1. Gerhard Letkemann, geb. in Canada, 22.5.1959.

V.2.c.v. Helena geb. Letkemann, geb. in Mexico, 31.12.1936. Verheiratet mit Johann Wall, geb. ebenda 4.1.1935. Wohnort: .....
Kinder Wall: 3, in Canada geboren.
1. Anna Wall, geb. 31.8.1957
2. Abram " " 18.9.1959
3. Johann Wall, " 14.6.1961

V.2.c.w. Katharina geb. Letkemann, geb. in Mexico, 18.5.1939. Verheiratet mit Heinrich Fehr, geb. ebenda, 15.9.1937. Wohnort: .....
Kinder Fehr: 2, in Canada geboren.
1. Gerhard Fehr, geb. 8.4.1959
2. Katharina " " 5.5.1960

Sechste (VI) Generation - Sixth Generation

VI.2.a. Sarah geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 18.7.1931. Verheiratet mit David Dueck, geb. in Lowe Farm, Man., 13.7.1929. Wohnort: Sommerfeld #4 Schoenwiese, Paraguay, S.A.
Kinder Duck: 2, geboren in Sommerfeld.
1. Johann Dueck, geb. 31.7.1956
2. David Dueck, " 5.3.1959

VI.2.b. Jakob Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 1.1.1934. Verheiratet mit Maria Ens, geb. in Morris, Manitoba, 11.9.1935. Wohnort: Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.
Kinder Bergen: 2, geboren in Sommerfeld, Paraguay, S.A.
1. Abraham Bergen, geb. 10.2.1958
2. Sarah Bergen, " 8.6.1960

VI.2.c. Peter S. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 16.9.1936. Verheiratet mit Susanna Ens, geb. in Sommerfeld, Man. 14.3.1941. Wohnort: in Kolonie Sommerfeld, Paraguay, S.A.
Kinder Bergen: keine.

VI.2.d. Maria geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 9.8.1939. Verheiratet mit Daniel Buhler, geb. in Aberdeen, Sask., 19.6.1935. Wohnort: in Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.
Kinder Buhler: 1, geboren in Paraguay, S.A.
1. Jakob Buhler, geb. 18.12.1960, gest. 18.12.1960

VI.2.e. Helena geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 11.1.1934. Verheiratet mit Peter B. Friesen, geb. in Aberdeen, Sask., 3.8.1933. Wohnort in der Kolonie Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.

Kinder Friesen: 2, geboren in Sommerfeld, Paraguay.
1. Anna Friesen, geb. 16.4.1959
2. Isaak Friesen, " 16.3.1961

VI.2.f. Isaak I. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask. 16.4.1935. Verheiratet mit Susanna Heinrichs, geb. in Altona, Manitoba, 27.8.1935. Wohnort: in der Kolonie Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.
Kinder Bergen: 4, alle in Sommerfeld geboren.
1. Tina Bergen, geb. 8.6.1956
2. Anna Bergen, " 8.10.1957
3. Gertrude Bergen," 14.6.1959
4. Ester Bergen, " 17.5.1960

VI.2.g. Peter I. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 4.5.1936. Verheiratet mit Katharina Dyck, geb. in Winkler, Man. 10.5.1939. Wohnort in der Kolonie Sommerfeld, #4, Paraguay, S.A.
Kinder Bergen: 1, geboren in Sommerfeld.
1. Peter Bergen, geb. 12.12.1960

VI.2.h. Katharina geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 9.8.1937. Verheiratet mit Peter J. Heinrichs, geb. in Altona, Man., 17.11.1936. Wohnort in der Kolonie Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.
Kinder Heinrichs: 3, geboren in Sommerfeld.
1. Isaak Heinrichs, geb. 21.8.1958
2. Agenetha " " 17.1.1960
3. Jakob Heinrichs, " 27.8.1961

VI.2.i. Sarah geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 29.8.1939. Verheiratet mit Heinrich J. Heinrichs, geb. in Altona, Man., 22.2.1938. Wohnort: in der Kolonie Sommerfeld #4, Paraguay, S.A.
Kinder Heinrichs: 3, geboren in Sommerfeld.
1. Ruth Heinrichs, geb. 26.9.1958
2. Johann Heinrichs, " 23.11.1959
3. Carl Heinrichs, " 18.3.1961

VI.2.j. Anna geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 6.3.1941. Verheiratet mit David B. Friesen, geb. in Aberdeen, Sask., 29.2.1940. Wohnort in der Kolonie Sommerfeld, Paraguay, S.A.

VI.2.k. Elisabeth geb. Bergen, geb. bei Rosthern, Sask., 24.7.1942. Verheiratet mit Jakob J. Heinrichs, geb. in Altona, Man. 16.1.1941. Wohnort in der Kolonie Sommerfeld, Paraguay, S.A.

VI.2.l. Ruby Ann geb. Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 2.6.1937. Verheiratet mit Loyal Schulz, geb. in Dalmeny, Sask., 7.10.1935. Schulprinzipal in der Schule in Birch Hill, Sask.

VI.2.m. Clarence George Elias, geb. bei Rosthern, Sask., 31.1.1939. Verheiratet mit Darlene Anne Rinas, geb. in Carlton, Sask., 24.11.1940. Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Elias: 1, in Saskatoon geboren.
1. Richard Michael Elias, geb. 10.9.1961.

VI.2.n. Abraham Klassen, geb. in Hague, Sask., 28.8.1920. Verheiratet mit Lillian Sawatsky, geb. in Clarkboro, Sask., 19.2.1921. Wohnort in Kelowna, B.C.
Kinder Klassen: 3, #1 in Clarkboro, #2 u. 3 in Kelowna geboren.
1. Carol Klassen, geb. 11.5.1942
2. Clifford Klassen," 8.10.194?
3. Lorne Klassen, " 2.8.1955

VI.2.o. Margaretha Klassen, geb. in Hague, Sask., 17.6.1923. Verheiratet mit Berno Kroeker, geb. daselbst, 14.8.1928. Wohnort: Waldheim, Sask.
Kinder Kroeker: 1
1. Dianne Marie Kroeker, geb. in Waldheim, 8.12.1958

VI.2.p. Helena geb. Klassen, geb. in Hague, Sask., 24.3.1927. Verheiratet mit Byron Sheridan, geb. in Alberta, 14.2.1916. Wohnort: B.C.
Kinder Sheridan: 1.
1. Darlene Sheridan, geb. in Kamloops, B.C., 7.6.1956

VI.2.q. Sarah, geb. Klassen, geb. in Hague, Sask., 9.11.1933. Verheiratet mit Isaac Leo Hasdorf, geb. in Osler, Sask., 22.11.1931. Wohnort: Saskatoon, Sask.

VI.2.r. Johann (Jack) Klassen, geb. in Hague, Sask., 14.12.1937. Verheiratet mit Louise Wall, geb. in Saskatoon, Sask., 15.4.1938. Wohnort in British Columbien.

——— xxx ———

VI.2.s. Tina geb. Siemens, geb. in Gruenthal bei Hague, Sask., 5.5.1932. Verheiratet mit Gerhard Fehr, geb. 27.12.1930. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Fehr: 3, alle in Hague geboren.
1. Doris Helen Fehr, geb. 22.11.1954
2. Ronald Fehr, " 11.6.1956
3. Larry James Fehr, " 16.8.1959

VI.2.t. Sarah geb. Siemens, geb. in Gruenthal bei Hague, Sask., 4.8.1933. Verheiratet mit Peter Wiebe, geb. 4.6.1934. Wohnort: Delisle, Sask.
Kinder Wiebe: 2.
1. Wayne Wiebe, geb. 2.5.1956
2. Byron Dale Wiebe, " 31.12.1959

VI.2.u. Maria geb. Siemens, geb. in Gruenthal bei Hague, Sask., 4.8.1933. Verheiratet mit Jim Klassen, geb. 8.5.1928. Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Klassen: 2.
1. Verna Joan Klassen, geb. 17.2.1956
2. Kelvin James " " 20.11.1958

VI.2.v. Agnetha (Hettie) geb. Siemens, geb. in Gruenthal, 14.2.1935. Verheiratet mit David Friesen, geb. 26.3.1933. Wohnort: Sutherland, Sask.

VI.2.w. Gerhard (George) Siemens, geb. in Gruenthal, 12.9.1936. Verheiratet mit Grace Braun, geb. 13.6. ? Wohnort: Martinville nahe bei Saskatoon, Sask.
Kinder Siemens: 3.
1. Brenda May Siemens, geb. 30.4.1958
2. Cindy Lee " " 11.7.1959
3. Randy Kim " " 20.10.1961

VI.2.x. Heinrich Siemens, geb. in Gruenthal, 9.11.1937. Verheiratet mit Tina Driedger, geb. 12.12.1933. Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Siemens: 1.
1. Valerie Fay Siemens, geb. 24.7.1961

VI.2.y. Elma (Alma) geb. Siemens, geb. in Gruenthal, 10.12.1939. Verheiratet mit Jacob (Jake) Braun, geb. 5.4.1939. Wohnort: Gruenthal, Sask.
Kinder Braun: 1.
1. Lloyd James Braun, geb. 10.4.1961.

——— xxx ———

VI.2.z. Franz Dyck, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., 29.12.1935. Verheiratet mit Tina geb. Loeppky, geb. im Jahr 1935. Wohnort: (1962) Saskatoon, Sask.
Kinder Dyck: 2.
1. Carl Dyck, geb. im Jahr 1957
2. Betty Dyck, " " " 1959

VI.2.a.a. Peter Dyck, geb. in Rhineland bei Osler, Sask., 11.12.1937. Verheiratet mit Maria Loewen, geb. 1937. Wohnort: (1962) Rhineland bei Osler.
Kinder Dyck: 2.
1. Abram Dyck, geb. im Jahr 1958
2. Susan Dyck, " " " 1960

VI.2.a.b. Helena geb. Dyck, geb. in Rhineland, Sask., 22.3.1941. Verheiratet mit Wilhelm (Bill) Loewen, geb. 1938. Wohnort: (1962) in Rhineland bei Osler, Sask.

Kinder Loewen: 1.
1. Nettie Loewen, geb. im Jahr 1961

——— xxx ———

VI.2.a.c. Katharina geb. Wall, geb. in Hymark, Sask., 28.9.1925. Verheiratet mit Jacob Guenther, geb. in Hague, Sask., 16.6.1923.
Kinder Guenther: 8, alle in Hague, Sask., geboren . Wohnort: ebenda.
1. Tina Guenther, geb. 20.3.1946
2. Gertruda Guenther," 21.8.1948
3. Aron Guenther, " 10.5.1950
4. Barbara Guenther, " 7.11.1952
5. Frank Guenther, " 13.1.1954
6. Maria Guenther, " 10.10.1957
7. Anna Guenther, " 14.1.1959
6. John Guenther, " 1961

VI.2.a.d. Anna geb. Wall, geb. in Hague, Sask., 9.4.1929. Verheiratet mit David K. Dyck, geb. ebenda, 23.3.1922. Wohnort: Martinville, Sask.
Kinder Dyck: 5.
1. Frank Dyck, geb. in Hague, 22.6.1949
2. Jake Dyck, " " ebenda 27.12.1950
3. Linda Dyck, " " " 10.3.1952
4. Elisabeth Dyck, geb. in Martinville, 6.9.1955
5. David Dyck, " ebenda 22.3.1959

VI.2.a.e. Heinrich G. Wall, geb. in Hague, Sask., 9.4.1929. Verheiratet mit Helena Hamm, geb. ebenda, 21.6.1928. Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Wall: 8, alle in Hague geboren.
1. Tina Wall, geb. 30.7.1951
2. Jake Wall, " 29.7.1952
3. Peter Wall, " 20.2.1954
4. Sarah Wall, " 1.11.1955
5. Herman Wall, " 25.10.1958
6. Heinrich Wall, " 25.10.1958
7. David Wall, " 25.9.1959
8. Lena Wall, " 1962

VI.2.a.f. Jacob G. Wall, geb. in Hague, Sask., 13.4.1932. Verheiratet mit Maria Martens, geb. ebenda, 4.8.1937. Wohnort: Saskatoon.
Kinder Wall: 2, in Saskatoon geboren.
1. Tina Wall, geb. 13.7.1959
2. David Wall, " 10.11.1962

VI.2.a.g. Susanna geb. Wall, geb. in Hague, Sask., 17.3.1934. Verheiratet mit Gerhard Unger, geb. in Winkler, Man., 25.12.1938. Wohnort: Winkler, Man.
Kinder Unger: 2, in Winkler geboren.
1. Harry Unger, geb. 22.4.1960
2. Maryann Unger," 17.11.1962

VI.2.a.h. Maria geb. Wall, geb. in Hague, Sask., 20.6.1937. Verheiratet mit David N. Dyck, geb. ebenda, 29.7.1932. Wohnort: Winnipeg, Man.
Kinder Dyck: 3
1. Leonard Dyck, geb. in St. Laurent, Man., 19.11.1956
2. Johann Dyck, " " Austin, Man., 19.2.1959
3. Liese Dyck, " " Winnipeg, Man., 22.2.1960

VI.2.a.i. Franz H. Guenther, geb. in Mexico, 16.2.1931. Verheiratet mit Maria Froese, geb. in Osler, Sask., 18.7.1932. Wohnort: Warman, Sask.
Kinder Guenther: 3, in Warman geboren.
1. Ruby Katharina Guenther, geb. 21.7.1955
2. Paul John Guenther, " 6.6.1958
3. Stephan Frank Guenther, " 6.5.1962

VI.2.a.j. Johann H. Guenther, geb. in ..... 15.12.1932, gest. 6.9.1957(1958). Verheiratet mit Dora Wiens, geb. in ..... 18.9.1934.
Kinder Guenther: 1.
1. Isabelle Marie Guenther, geb. 26.8.1956

VI.2.a.k. Anna geb. Guenther, geb. in Mexico, 14.2.1934. Verheiratet mit Klaus Peters, geb. in Hague, Sask., 24.9.1932.
Kinder Peters: 4, alle in Nipawin, Sask., geboren.
1. Roselie Katharina Guenther, geb. 5.8.1954
2. Judy Ann Guenther, " 5.6.1956
3. James John Guenther, " 21.9.1958
4. Glen Klaus Guenther, " 9.6.1962

VI.2.a.l. Martin H. Guenther, geb. in Mexico, 3.4.1935. Verheiratet mit Maria Siemens, geb. in Osler, Sask., 31.8.1935.
Kinder Guenther: 3, alle in Saskatoon geboren.
1. Martha Guenther, geb. 3.10.1956
2. Richard Guenther, " 21.9.1958
3. Andrew Guenther, " 13.2.1962

VI.2.a.m. Jacob H. Guenther, geb. in Patos, Durango, Mexico, 18.4.1936. Verheiratet mit Helena Fehr, geb. in Carrot River, Sask., 18.7.1940. Wohnort: Winnipeg, Man.
Kinder Guenther: 4, alle in Winnipeg geboren.
1. Margaretha Guenther, geb. 20.4.1959
2. Katharina Guenther, " 11.3.1960
3. Johann Guenther, " 9.2.1961
4. Peter Guenther, " 18.3.1963

VI.2.a.n. Isaak H. Guenther, geb. in Durango, Mexico, 11.6.1939. Verheiratet mit Anna Wiens, geb. ..... 8.8.1939. Wohnort: Warren, Man.
Kinder Guenther: 3, alle wohnhaft in Warren.
1. Wilhelm Kenneth Guenther, geb. 3.10.1959 in Teulon, Man.
2. Harold Wayne Guenther, geb. in Warren, 31.7.1961
3. Robert Brian Guenther, geb. in Winnipeg, 25.8.1962

VI.2.a.o. Katharina geb. Guenther, geb. in Durango, Mexico, 2.10.1940. Verheiratet mit Peter J. Friesen, geb. in Winkler, Man., 7.10.1938. Wohnort: Warren, Man.
Kinder Friesen: keine.

VI.2.a.p. Abram Dyck, geb. in Hague, Sask., 6.4.1931. Verheiratet mit Mary Janzen, geb. ..... Wohnort: Edmonton, Alberta.
Kinder Dyck: 3, alle in Edmonton geboren.
1. Dianne Dyck, geb. 3.4.1952
2. Elaine Dyck, " 19.7.1956
3. Laura Dyck, " 22.10.1960

VI.2.a.q. Anna Dyck, geb. in Hague, Sask., 12.4.1933. Verheiratet mit Henry Wiebe, geb. ..... Wohnort: Regina, Sask.
Kinder Wiebe: 3, in Regina geboren.
1. Carolyn Wiebe, geb. 15.10.1955
2. Brenda Wiebe, " 8.1.1957
3. Wayne Wiebe, " 4.4.1959

VI.2.a.r. Isaak Dyck, geb. in ..... 4.7.1935. Verheiratet mit Susie Wiebe, geb. in ..... Wohnort: Saskatoon, Sask.
Kinder Dyck: keine.

VI.2.a.s. Tina Dyck, geb. in Hague, Sask., 1.5.1937. Verheiratet mit Bill Pankratz, geb. in Rosthern, 5.11.1936. Wohnort: Rosthern, Sask.
Kinder Pankratz: 2, in Rosthern geboren.
1. Laverne Pankratz, geb. 24.6.1961
2. Bonnie Pankratz, " 28.6.1962

VI.2.a.t. Maria (Mary) Dyck, geb. in Hague, Sask., 5.12.1939. Verheiratet mit John Thiessen, geb. ..... Wohnort: Hague, Sask.
Kinder Thiessen: 2, ebenda geboren.
1. Rodney Thiessen, 2.11.1961
2. Raymond Thiessen, 28.10.1962

VI.2.a.u. Katharina geb. Guenther, geb. in Mexico, 20.9.1934. Verheiratet mit David Martens, geb. ..... Wohnort: Chihuahua, Mexico.
Kinder Martens: .....

VI.2.a.v. Johann Guenther, geb. in Mexico, 29.4.1936. Verheiratet mit Margaretha Braun, geb. ..... Wohnort: Ontario, Canada.
Kinder Guenther: 4 (?)
1. John Guenther, geb. in Mexico, 11.11.1957
2. Heinrich Guenther, geb. ebenda, 18.10.1959
3. Jacob Guenther, geb. in Canada, ... 6.1961
4. Franz Guenther, geb. ebenda, ... 2.1963

VI.2.a.w. Anna Guenther, geb. in Mexico, 31.1.1938. Verheiratet mit Abram Braun, geb. in ..... Wohnort: Durango, Mexico.
Kinder Braun: 1. (?)
1. Anna Braun, geb. in Mexico, 7.12.1961.

VI.2.a.x. Maria Guenther, geb. in Mexico, 15.1.1940, ledig. Wohnort: Chihuahua, Mexico.

VI.2.a.y. Jacob Guenther, geb. in Mexico, 13.8.1941. Verheiratet mit ..... Wohnort: Durango, Mexico.
Kinder Guenther: .....

VI.2.a.z. Franz Guenther, geb. in Mexico, 2.11.1942. Verheiratet mit .... Wohnort: Durango, Mexico.
Kinder Guenther: .....

xxx

VI.2.b.a. John Guenther, geb. in Hague, Sask., 27.10.1938. Verheiratet mit Marlene Koch, geb. ..... Wohnort: Calgary, Alberta.
Kinder Guenther: 1.
1. Michael Guenther, geb. in .....

VI.2.b.b. Katharina Guenther, geb. in Hague, Sask., 23.1.1942. Verheiratet mit Leonard Boldage, geb. ..... Wohnort: Calgary, Alta.
Kinder Boldage: 1.
1. Daughter - Kim

VI.2.b.c. Susan Guenther, geb. Saskatoon, Sask., 13.1.1945. Verheiratet mit Edward McLeay, geb. ..... Wohnort: Calgary, Alberta.
Kinder McLeay: keine.

VI.2.b.d. Katharina Zacharias, geb. in Hague, Sask., 4.4.1943. Verheiratet mit Abram Dyck, geb. in Carrot River, Sask., 12.7.1940. Wohnort: Winnipeg, Man.
Kinder Dyck: 1.
Anna Dyck, geb. in Altona, Man., 28.8.1962

xxx

VI.2.b.e. Joyce Carol Richert, geb. in Young, Sask., 27.1.1942. Verheiratet mit Lloyd Sperling, geb. in ..... Wohnort: Young, Sask.
Kinder Sperling: 1.
1. Daryl Joseph Sperling, geb. in Young, Sask., 21.10.1962

VI.2.b.f. Ruth Agnes geb. Richert, geb. in ..... 20.8.1940. Verheiratet mit Jake Schellenberg, geb. in ..... Wohnort: Vancouver, B.C.
Kinder Schellenberg: .....

VI.2.b.g. Janet geb. Winter, geb. in Saskatoon, Sask., 8.4.1937. Verheiratet mit ..... Daskam, geb. ..... Wohnort: Ukiah, Calif., U.S.A.
Kinder Daskam: 1.
1. Sidney Daskam, geb. in Ukiah, Cal., U.S.A.

DRITTE LINIE - THIRD BRANCH

Zweite (II) Generation

II.3.a. Margaretha geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 29.3.1825, gestorben in ... 4.12.1858. Verheiratet mit Georg Krahn, geb. ....., gest. .....

Anmerkung: Aus Mangel an Unterlagen konnte diese Linie nicht bearbeitet werden. Nachforschungen waren gaenzlich ergebnislos. Eine heute noch lebende Nichte (83 J.) dieser Margaretha Dyck teilte mit, dass ihr "nichts von diesem Stamm bekannt ist". Margaretha Dyck starb jung (33 J.), moeglicherweise koennte eine nur beschraenkte Anzahl Kinder gewesen sein. R.P.K.

xxx

VIERTE LINIE - FOURTH BRANCH

Zweite (II) Generation

II.4.a. Peter Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 16.1.1827, gest. ebenda 6.3.1892. Als Regierungsfoerster bei Neuenburg angestellt. Verheiratet mit Katharina Bock, geb. ....., gest. .....

Kinder Dyck: 7

1. Peter P. Dyck ..... siehe III.4.a.
2. Katharina Dyck, geb. in ....., gest. 1919 an Typhus in Schoenwiese, Russland. Verh. mit Johann Wiebe. Kinderlos.
3. Gerhard Dyck ..... siehe III.4.b.
4. Abram P. Dyck ..... siehe III.4.c.
5. Helena geb. Dyck ..... siehe III.4.d.
6. ..... Name unbekannt, verh. mit Penner, gewohnt in Arkadak, Gouv. Saratow, Russland.
7. Heinrich Dyck, ledig, gewohnt und gestorben ums Jahr 1900 bei seinem Bruder Abram P. Dyck in Schoenwiese.

xxx

Dritte (III) Generation

III.4.a. Peter P. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, 4.3.1857, gest. in der Stadt Jejsk, Ukraine, an Typhus, 2.6.1919. Muehlenbesitzer im Dorfe New-York, Bachmuter Kreis, Ukraine. Verheiratet mit Anna Schapansky, geb. 26.1.1865, gest. ..... Dez. 1919.

Kinder Dyck: 13. Alle im Dorfe New York, Ukraine, geboren.

1. Helena ..... Siehe IV.4.a.
2. Anna I, geb. 3.5.1889, gest. 25.5.1890 im Kindesalter
3. Katharina, geb. 13.6.1891, gest. 8.4.1893, ebenso
4. Peter ..... siehe IV.4.b.
5. Heinrich, geb. 29.9.1895, gest. in Deutschland im Jahr 1918
6. Gerhard, geb. 23.12.1897, gest. an Typhus in der Tuerkei um 1920
7. Nickolai (Klass), geb. 26.1.1899, z. Zt. in St. Catharines, Ont., verh. mit Agatha Hamm, geb. 30.10.1895, gest. 4.6.1962. Kinderlos. Nach Canada im Jahr .....
8. Jakob ..... siehe IV.4.c.
9. Johann, geb. 12.9.1901, gest. 26.7.1902 im Kindesalter.
10. Abram, geb. 2.5.1903, gest. im Komzept, Sibirien im Kriege 1939-45
11. Maria ..... siehe IV.4.d.
12. Anna II, geb. 3.4.1906, gest. in Karaganda (Sibirien). Verheiratet mit Jacob Klassen aus New-York, gest. in der Verbannung. Kinder: unbekannt.

13. Kornelius, geb. 17.6.1907, gest. in New-York (Ukraine) ums Jahr 1920.

———— xxx ————

III.4.b. Gerhard Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland (Ukraine) 10.4.1864, gest. 1919 an Typhus in Russland. War Lehrer, Muehlenangestellter in Orechowo (Ukraine). Von 1904 bis zur Zeit der Revolution (1917) Dampfmuehlenbesitzer in Grunau-Mariupol Kreis (Ukraine). Verh. mit Margareta Dyck aus Pordenau, Molotschna (Ukraine), geb. 1874, gest. 1942 in der Verbannung in Russland.
Kinder Dyck: 9

1. Helena, geb. in ..... 5.12.1894, gest. 24.7.1895 im Kindesalter.
2. Katharina .... siehe IV.4.e.
3. Nickolai, geb. in Tschernigowka (Ukraine), 10.6.1897, im Jahr 1919 in Russland von Banditen erschossen.
4. Gerhard, geb. in Tschernigowka (Ukraine), 1.9.1898 im Jahr 1937 nach Mittelasien verbannt .. siehe IV.4.f.
5. Maria, geb. in Sarona, Krim, 4.1.1900, am 4.6.1919 in Grunau, Mariupol Kreis, von Banditen ermordet.
6. Peter, geb. in Sarona, Krim, 29.1.1901, am 4.6.1919 in Grunau, Mariupol Kreis, von Banditen ermordet.
7. Anna, geb. in Sarona, Krim, 23.6.1902 ... siehe IV.4.g.
8. Margareta, geb. in Sarona, Krim, 10.2.1904, am 4.6.1919 in Grunau, Mariupol, Kreis, von Banditen ermordet.
9. Victor, geb. in Grunau, Kreis Mariupol, 16.3.1916 siehe IV.4.h.

III.4.c. Abram Dyck, geb. in (vermutlich) Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, gestorben ums Jahr 1928. Verh. mit geborene Penner. Gewohnt in Schoenwiese bei Alexandrowsk (Ukraine). Wurde "Ritsch" Dyck genannt, weil seine Hofstelle und Haus unweit eines kleinen Flusses waren.
Kinder Dyck: 6. Alle in Schoenwiese geboren.

1. Abram, geb. ..... verheiratet, lebt in der Verbannung.
2. Peter, geb. ..... ebenso, gestorben .....
3. Katharina, geb. ..... ledig, an Typhus gestorben (1919?)
4. Helena, geb. ..... verh. mit Plett; in der Verbannung.
5. Gerhard, geb. .....
6. Heinrich, geb.

Das weitere Schicksal dieser Familie ist unbekannt - alle sind in Russland geblieben.

III.4.d. Helena geb. Dyck, geb. (vermutlich) in Neuenburg, Suedrussland. Verheiratet mit Heinrich Eckert, geb. ..... gewohnt in Druschkowka, Bachmuter Kreis, Gouv. Jekaterinoslaw, Suedrussland.
Kinder Eckert: 9, 6 Soehne, 3 Toechter.

1. Peter, geb. in .....
2. Jacob, geb. in .....
3. Heinrich, geb. in .....
4. Gerhard, geb. in .....
5. Johann, geb. in .....
6. Kornelius, geb. in .....
7. Margaretha, geb. in .....
8. Helena, geb. in .....
9. Katharina, geb. in .....

Diese Familie ist in Russland geblieben.

Vierte (IV) Generation

IV.4.a. Helena geb. Dyck, geb. in New-York, 18.7.1886, gest. 25.7.1961. Verheiratet mit Hans Unrau, geb. ....., gest. 1944. Beide in Russland gestorben.
Kinder Unrau: 4

1. Hans ..... in Russland
2. Gertrude ..... ebenda
3. Anna ..... in Deutschland
4. Helene ..... in Russland

IV.4.b. Peter Dyck, geb. in New-York, 27.1.1893, wohnt in Karaganda, Sibirien. Verheiratet mit Luise Unger, geb. in New-York ....., gest. 1959 in der Verbannung in Karaganda, Sibirien.
Kinder Dyck: 2
1. Rita, geb. .....
2. Anna, geb. .....

IV.4.c. Jakob Dyck, geb. in New-York, 13/26.8.1900. Wohnort: Leamington, Ont. R.R.5. Verheiratet mit Johanna, geb. Schroeder, geb. 13.9.1901.
Kinder Dyck: 6
1. Peter I, geb. 31.8.1923, gest. 10.7.1924 im Kindesalter.
2. Nickolaus, geb. 10.7.1925, ledig, wohnt in Cananoqui, Ont.
3. Heinrich ..... siehe V.4.a.
4. Peter II ..... siehe V.4.b.
5. Ernst, geb. 17.2.1932, ledig, in Leamington, Ont.
6. Gerhard, geb. 25.6.1933, ledig, in Los Angeles, Calif., U.S.A.

IV.4.d. Maria geb. Dyck, geb. in New-York, 11.7.1904, gest. in Winnipeg, Manitoba, Canada. Verheiratet mit Abram Dyck, Newton Siding, Manitoba.
Kinder Dyck: 4 - geboren in Newton Siding, Manitoba (?)
1. Anna ..... siehe V.4.c.
2. Abram ..... siehe V.4.d.
3. Helena ..... siehe V.4.e.
4. Peter ..... siehe V.4.f.

xxx

IV.4.e. Katharina geb. Dyck, geb. in Fordenau (Molotschna), 6.5.1896. Verheiratet mit Johann Janzen, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, 23.5.1893. Gewohnt in Schoenwiese, 1928 nach Canada ausgewandert, z. Zt. in St. Catharines, Ontario.
Kinder Janzen: 3, alle in Schoenwiese geboren.
1. Margareta, geb. in Schoenwiese, 11.5.1919. R.N. Staatlich diplomierte Krankenpflegerin. Seiner Zeit M.C.C. Arbeiterin in Europa, z.Zt. in La Crete, Alberta.
2. Johann, geb. ebenda, 19.12.1920. Fabrikarbeiter in St. Catharines, Ont.
3. Rudolph ..... siehe V.4.g.

IV.4.f. Gerhard Dyck, geb. in Tschernigowka (Ukraine), 1.9.1898, in 1937 nach Mittelasien verbannt. Verheiratet mit Martha Brandt, geb. in ..... gest. 1958 in Deutschland.
Kinder Dyck: 2
1. Hartwich, geb. in ....., gest. 1944 in Deutschland.
2. Irene, geb. in ..... 22.9.1923 ..... siehe V.4.h.

IV.4.g. Anna geb. Dyck, geb. in Sarona, Krim (Suedrussland), 23.6.1902. Verheiratet mit Adolf Stach, geb. ..... gewohnt in Pommern, Deutschland.
Kinder Stach: 4
1. Irmgard, geb. in Grunau, Suedrussland, in 1927.
2. Erich, geb. in Schwerin, Mecklenburg, Deutschland.
3. Gerhard, geb. ebenda.
4. Peter, geb. ebenda.
z. Zt. Wohnort dieser Familie: Ost-Deutschland.

IV.4.h. Victor Dyck, geb. in Grunau, Kreis Mariupol, Suedrussland, 16.3.1916. Verheiratet mit Wanda Hamm, geb. 22.1.1922 in Lichtenau, Molotschna, Suedrussland.
Kinder Dyck: 5
1. Nickolai, geb. in 12.3.1948
2. Helena, geb. in 25.12.1951
3. Gerhard, geb. in 13.10.1953
4. Hermann, geb. in 16.11.1954
5. Wolodja, geb. in 22.2.1960
z. Zt. wohnhaft in Kasachstan, Sibirien.

xxx

Fuenfte (V) Generation

V.4.a. Heinrich Dyck, geb. in ..... 22.3.1927. Verheiratet mit Sara Froese, geb. in ....., 9.4.1930. Wohnort: Wheatley, Ontario, Canada.
Kinder Dyck: 6
1. Heinrich, geb. in 24.6.1946
2. Susanna, geb. in 25.5.1952
3. Peter, geb. in 26.5.1954
4. Paul, geb. in 15.6.1955
5. Timothy, geb. in 8.6.1958
6. James, geb. in 18.6.1961

V.4.b. Peter Dyck, geb. in ..... 6.11.1929. Verheiratet mit Sonia, Helen Reynolds, geb. in ..... 18.11.1929. Wohnort: Pincher Creek, Alberta, Canada.
Kinder Dyck: 2
1. James, geb. in 19.4.1957
2. Joani, geb. in 19.10.1959

xxx

V.4.c. Anna geb. Dyck, geb. in ..... 6.6.1925. Am 2.10.1948 verh. mit Martin Harm, geb. in .....
Kinder Harm: 5
1. Walter, geb. in .....
2. Betty, geb. in .....
3. Allice, geb. in .....
4. Karen, geb. in .....
5. Peter, geb. in .....

V.4.d. Abram Dyck, geb. in ..... 21.7.1927. Am 24.7.1948 verh. mit Agnes Dyck, geb. in .....
Kinder Dyck: 6
1. Ruth, geb. in .....
2. Erich, geb. in .....
3. Irma, geb. in .....
4. Barbara, geb. in ....
5. Robert, geb. in .....
6. Rosemary, geb. in ...

V.4.e. Helena geb. Dyck, geb. in ..... 13.2.1929. Am 13.6.1953 verh. mit Johann Pankratz, geb. in .....
Kinder Pankratz: 4
1. David, geb. in .....
2. Harry, geb. in .....
3. Gerry, geb. in .....
4. Wesley, geb. in .....

V.4.f. Peter Dyck, geb. in ..... 8.12.1930. Am ...12.1959 verh. mit Mary Doerksen, geb. in .....
Kinder Dyck: 1
1. Peter, geb. in .....

xxx

V.4.g. Rudolph Janzen, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk (Ukraine), 6.1.1923. Metallographer. Verheiratet mit Marianne Heysel, Wohnort: St. Catharines, Ont. Nach Canada in 1928.
Kinder Janzen: 1
1. John Anthony, geb. in St. Catharines, Ont., 25.4.1962.

xxx

V.4.h. Irene geb. Dyck, geb. in ..... 22.9.1923. Verheiratet mit David Peters aus Wernersdorf (Molotschna, Ukraine), geb. ..... z.Zt. in St. Catharines, Ont.
Kinder Peters: 4 - #1 in Deutschland, #2-4 in Canada geboren.
1. Annalore, geb. 5.2.1946
2. Victor, geb. 15.10.1949

3. Margareta, geb. 30.6.1952
4. Elisabet, geb. 17.9.1955

——— xxx ———

FUENFTE LINIE - FIFTH BRANCH

Zweite (II) Generation

II.5.a. Nickolai Dyck (auch Klaas Dyck genannt), geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 8.11.1833, gest. in Neu-Chortitza, Baratow Kolonie, 24.12.1913. Verheiratet am 19.5.1860 mit Maria Falk, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, 13.8.1842, gest. in Neu-Chortitza, 18.10.1904.

Nickolai Dyck kann als junger Mann nach Schoenwiese uebergesiedelt sein, hier seine Frau Maria geb. Falk (Tochter des Abraham Falk) gefunden haben, war im Besitz einer Schmiede. In der Zeit zwischen 1880 und 1882 ist diese Familie in das Dorf Neu-Chortitza (Baratow) uebergesiedelt; der Hof mit Schmiede wurde an einen Heinrich Toews verkauft. Die Baratower Ansiedlung im Kreis Werchnednjeprowsk, Gouv. Jekaterinoslaw, wurde von der Chortitza (Mutter) Kolonie im Jahr 1871 gegruendet. Klaas Dyck hatte eine Wirtschaft von 50 Desjatinen (etwa 135 acres). Seine Nachbaren waren Johann de Veer und Johann Sawatzky. Klaas Dyck war nicht hoch von Wuchs, er erfreute sich einer guten Gesundheit, hatte gute Zaehne bis ins hohe Alter, er wurde 80 Jahre alt, und soll nie aerztliche Hilfe gebraucht haben. Seine Kenntnisse als Schmied und seine Neigung zum Jaegern, haben sich auf seine Soehne und Grossoehne vererbt. Nach seinem Tode uebernahm der juengste Sohn Nickolai die Wirtschaft.

As a young man Nickolai Dyck (usually called Klaas Dyck) moved to the village of Schoenwiese near the City of Alexandrowsk (Zaporoshye) where he married Maria Falk (daughter of Abraham Falk), here Dyck owned a blacksmith shop. Between the years 1880 and 1882 this family moved to Neu-Chortitza (Baratow Colony). At this time the blacksmith shop was sold to Heinrich Toews. The land of the Baratow settlement was purchased by the Chortitza (mother) Colony in 1871. Klaas Dyck owned a farm of 50 desjatin (135 acres). His neighbors were Johann deVeer and Johann Sawatzky. Klaas Dyck was not of high stature, enjoyed a good health, had a good set of teeth right up to his end, he reached the age of 80 and, it is said, he never needed any medical help. His knowledge of the blacksmith trade and also his liking of hunting seems to be transmitted to his sons and grandsons. After his death, the farm was run by his youngest son Nickolai.

Kinder Dyck: 12, 1-10 in Schoenwiese, 11-12 in Neu-Chortitza, geboren

1. Abraham ..... siehe III.5.a
2. Peter..... siehe III.5.b.
3. Nickolai, geb. 10.8.1865, gest. 25.11.1868 im Kindesalter.
4. Maria ..... siehe III.5.c.
5. Margareta ..... siehe III.5.d.
6. Anna ..... siehe III.5.e.
7. Katharina ..... siehe III.5.f.
8. Helena ..... siehe III.5.g.
9. Agenetha, geb. 1.2.1878, gest. 9.2.1890. Im Kindesalter an Diphtherie gestorben.
10. Agatha ..... siehe III.5.h.
11. Gertruda ..... siehe III.5.i.
12. Nickolai ..... siehe III.5.j.

Dritte (III) Generation

III.5.a. Abraham Dyck, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, Suedrussland, 30.3.1861, gest. in Einlage (Kitschkas), 4.5.1933. Frau: Elisabeth Brand, 18.5.1875, gest. 29.7.1941.

Abraham Dyck hatte eine Anstellung als Schmiedemeister in der Fabrik "Lepp & Wallmann" in Schoenwiese. Bei den Fabrikarbeitern war er beliebt und geachtet, was sich auch waehrend der Revolution (1917) bestaetigte; als die Industrien nationalisiert wurden und die Arbeiter das Geschaeft in ihre Haende nahmen, wurden viele Meister entlassen; Abraham Nikolajewitsch aber blieb auf seinem Posten. Abrahm D. war ein grosser Jaeger; sein Rassenjagdhund "Hektor" begleitete ihn stets auf den Jagden.

Abraham Dyck was employed as foreman of the forge division at the factory of "Lepp & Wallmann" in Schoenwiese. Among his fellow workers he was well liked and respected. During the 1917 Revolution, when the factory was nationalized and run by a Workers Council, many keymen were dismissed, but Abraham Dyck remained on his job. A.D. was a great hunter, his purebred hunting dog "Hektor" always was a steady companion on their hunting trips.

Kinder Dyck: 1 Tochter, Luise, geb. in Schoenwiese, 3/16.10.1898. 1948 nach Canada eingewandert. Hat Anstellung im Invalidenheim "Bethania" bei Winnipeg.

III.5.b. Peter Dyck, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, Suedrussland, 21.6.1863, gest. ..... 1923. Am 9.9.1890 verheiratet mit Anna Enns, geb. 15.6.1871, gest. 1923.
Kinder Dyck: 8. Alle in Neu-Chortitza (Baratow) geboren.
1. Anna, geb. 13.8.1891, gest. 1923
2. Abraham, geb. 19.3.1893, gest. .....
3. Elisabeth, geb. 24.10.1894, gest. 21.4.1895 als Kind
4. Maria, geb. 28.1.1896
5. Nickolai, geb. 25.9.1898
6. Katharina, geb. 3.2.1901 7. Margaretha, geb. 19.1.1903
8. Peter, geb. 9.5.1906

Diese Familie ist von Neu-Chortitza nach der Slawgoroder Ansiedlung (Sibirien) umgesiedelt. Slawgorod wurde 1908-1910 gegruendet. Wegen Mangel an Angaben konnte dieser Zweig nicht weiter bearbeitet werden. Alle in Russland geblieben.

III.5.c. Maria geb. Dyck, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, Suedrussland, 21.9.1867, gest. ebenda, 29.9.1940. Verheiratet mit Dietrich D. Goerzen, geb. in Schoenwiese, 24.6.1863, gest. ebenda, 17.9.1917. Getraut am 5.2.1889 ebenda. Genauere Angaben ueber diese Eheleute und deren Kinder, siehe Goerzen Stammfolge, bearbeitet von R.P. Kerber im Jahre 1960.
Kinder Goerzen: 10. Alle in Schoenwiese geboren.
1. Nickolai ..... siehe IV.5.a.
2. Abraham, geb. 13.10.1891, gest. in Schoenwiese, 12.12.1917.
3. Maria ..... siehe IV.5.b.
4. Anna, geb. 25.7.1895, gest. 2.7.1918 in Schoenwiese, ledig.
5. Dietrich I, geb. 30.9.1896, gest. 7.5.1900 ebenda.
Zwillinge (6. Jacob, geb. 6.6.1899, gest. 10.12.1899 ebenda.
(7. Kornelius, geb. 6.6.1899, gest. 16.6.1931 ebenda, ledig.
8. Dietrich II ..... siehe IV.5.c.
9. Margaretha I, geb. 5.3.1904, gest. 8.3.1905
10. Margaretha II ..... siehe IV.5.d.

III.5.d. Margaretha geb. Dyck, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, Suedrussland, 21.10.1869, gest. in British Columbien, Canada, 31.12.1940. Verheiratet am 10.6.1888 mit Bernhard de Veer, geb. 10.9.1865, gest. im Jahr 1931.

Diese Familie, stammend aus Neu-Chortitza, Kolonie Baratow, wohnte in dem Pachtdorf Alexejfeld, etwa 4 Werst von Apostolowo, Suedrussland. Alexejfeld wurde 1885 gegruendet, aufgeloest etwa um 1909. Ferner wohnte diese Familie seit etwa 1912 im Dorfe Schumanowka (Kirchengemeinde Kleefeld) bei Slawgorod, Kreis Barnaul, Gouv. Tomsk, Sibirien. Diese Ansiedlung ist in den Jahren 1908-1910 gegruendet. (Nach 1917 wurde aus diesem Gouvernement das Gouv. Altai mit Barnaul ausgeschieden). Im September 1929 ging diese Familie nach Moskau, von dort im Oktober nach Deutschland, dann am 2-ten Maerz 1930 nach Canada ausgewandert.

This family originally coming from the Village of Neu-Chortitza, Baratow Colony, has been residing on a rented farm at Alexejfeld, 4 Werst from the City of Apostolowo, South Russia (Alexejfeld originated in 1885 but was desolved around the year 1909). In 1912 the family Bernhard deVeer moved to Siberia, taking up land at Schumanowka near the City of Slawgorod, County of Barnaul, Prov. of Tomsk (later it belonged to the Prov. of Altai). In September 1929 this family went to Moscow, from here in October to Germany and on March 2nd 1930 emigrated to Canada.

Kinder deVeer: 14

1. Bernhard deVeer ..... siehe IV.5.e.
2. Abraham deVeer, geb. 3.3.1891, gest. 13.10.1892 im Kindesalter.
3. Anna geb. deVeer ..... siehe IV.5.f.
4. Nickolai deVeer ..... siehe IV.5.g.
5. Maria geb. deVeer ..... siehe IV.5.h.
6. Margareta deVeer, geb. 6.12.1897 in Neu-Chortitza, Suedrussland, nach Canada eingewandert ..... z.Zt. in Black Creek, B.C.
7. Kornelius deVeer ..... siehe IV.5.i.
8. Dietrich deVeer ..... siehe IV.5.j.
9. Helena geb. deVeer ..... siehe IV.5.k.
10. Katharina geb. deVeer ..... siehe IV.5.l.
11. Agatha geb. deVeer ..... siehe IV.5.m.
12. Jakob deVeer ..... siehe IV.5.n.
13. Gertrude geb. deVeer ..... siehe IV.5.o.
14. Peter deVeer, geb. 27.5.1912 in Schumanowka, Sibirien. z.Zt. in Black Creek, B.C.

III.5.e. Anna geb. Dyck, geb. in Schoenwiese, Suedrussland, 30.9.1871. Am 17.6.1890 verh. mit Dietrich Neufeld, geb. in ..... 6.4.1862, gest. 5.7.1927 in Dolinowka, Orenburg, Ost-Russland. Diese Familie zwischen 1899 u. 1901 von Neu-Chortitza (Baratow) nach der Orenburger Ansiedlung uebergesiedelt. Gruendungsjahr dieser Kolonie, 1901.

- Kinder Neufeld: 11. Kinder 1-6 in Neu-Chortitza, 7-10 in Dolinowka, Orenburg, geboren.
  1. Dietrich Neufeld ..... siehe IV.5.p.
  2. Jakob Neufeld ..... siehe IV.5.q.
  3. Maria geb. Neufeld, geb. 10.8.1894. Verheiratet mit Petkau, wohnhaft in Rodnitschnaja, Orenburg.
  4. Nickolai Neufeld, geb. 24.3.1896, wohnhaft in Dolinowka, Orenburg.
  5. Aganetha geb. Neufeld, geb. 24.11.1897, wohnhaft ebenda, ledig.
  6. Abraham Neufeld, geb. 3.8.1899, wohnhaft in Rodnitschnaja, Orenburg.
  7. Heinrich Neufeld, geb. 10.6.1901, wohnhaft in Kitschkas, Orenburg.
  8. Susanna geb. Neufeld, geb. 16.11.1903. Verheiratet mit Regehr, wohnhaft ..... gestorben .....
  9. Anna geb. Neufeld, geb. 13.1.1906. Verheiratet mit Unrau, wohnhaft in Dolinowka, Orenburg.
  10. Peter Neufeld, geb. 7.9.1908, in Sibirien gestorben.
  11. Johann Neufeld, geb. ..... Schicksal unbekannt - verschollen.

III.5.f. Katharina geb. Dyck, geb. in Schoenwiese, Suedrussland, 10.11.1873, gest. in Schumanowka, bei Slawgorod, Sibirien, 17.4.1922. Am 26.1.1897 verheiratet mit Jakob deVeer, geb. 1.11.1871, gest. in Schumanowka 26.4.1922. Diese Familie zog ums Jahr 1912 von Neu-Chortitza nach Sibirien, Dorf Schumanowka (Mennoniten Kirchengemeinde Kleefeld) bei Slawgorod, Kreis Barnaul, Gouv. Tomsk.

Kinder deVeer: 11.

1. Jakob, geb. in Neu-Chortitza, 8.7.1893. Zweimal verheiratet.
   I. Ehe: Katharina geb. Wiens, geb. 12.10.1898, gest. 28.8.1926.
   Kinder dieser Ehe: 4 - Kornelius, geb. ..... im zweiten Weltkriege verschollen. Jakob, geb. 1.8.1923 ..... gest. 21.4.1933. Tina, geb. ..... gest. ..... Anna, geb. .... gest. .....
   II. Ehe: Witwe Fast, geb. Helena Dyck, geb. .....
   Kinder dieser Ehe: 1. Nickolai, geb. 7.10.1927. Wohnort: Sibirien, Russland.

2. Katharina, geb. in Neu-Chortitza, 13.2.1898. Verheiratet mit Cornelius Goetz, geb. ..... Wohnort: Sibirien, Russland.
Kinder Goetz: 3, alle in Russland geboren:
a) Tina, geb. 11.12.1919. Ihr Mann: Bernhard Epp, geb. 14.1.1916. Kinder Epp: 8. Bernhard, geb. 11.5.1941. Peter, geb. 28.11.1947. Kolja, geb. 14.9.1949. Kornelius, geb. 6.2.1951. Jakob, geb. 16.9.1954, gest. 9.4.1955. Lena, geb. 16.5.1956. Heinrich, geb. 17.6.1959. Willy, geb. 15.3.1962. (Der aelteste Sohn Bernhard ist mit einer Grusinin, Tamara Okroporidse, verheiratet, haben eine Tochter Allja.)
b) Mariechen, geb. 15.4.1921. Ihr Mann: Wilhelm Giesbrecht, geb. 2.4.1916. Kinder Giesbrecht:3. Jakob, 25.4.1941. Ferdinand, geb. 14.10.1949. Genadi, geb. 17.4.1958.
c) Jakob K. Goetz, geb. 21.9.1926. Seine Frau Ira Rempel, geb. 14.9.1930. Kinder des Jakob & Ira Goetz - 4: Tina, geb. 30.1.1951. Ira, geb. 30.3.1952. Nelli, geb. 10.10.1954. Jakob, geb. 21.4.1957.
3. Nickolai, geb. in Neu-Chortitza, 3.2.1900, gest. 1924 an Typhus in Russland. Verh. mit Margarete Wiens. Kinderlos.
4. Anna, geb. in Neu-Chortitza, 10.5.1902, gest. ebenda, 2.9.1903.
5. Kornelius, geb. ebenda, 10.1.1904. Verh. mit Katharina Plett. In Russland geblieben.
6. Dietrich I, geb. ebenda, 4.12.1904, gest. im jugendlichen Alter.
7. Maria, geb. ebenda, 2.10.1907. Verh. mit Jakob Hamm, Weiteres unbekannt.
8. Abraham, geb. ebenda, 9.10.1909, gest. .....
9. Bernhard, geb. in Neu-Chortitza, 24.11.1910. Verheiratet mit Helena geb. Klassen, geb. 26.11.1911.
Kinder dieser Ehe: 3, in Sibirien geboren.
a) Rudi, geb. 22.7.1935, verh. mit Aganetha geb. Fast, geb. 22.9.1936.
Kinder von Rudi & Aganetha: 2- Petja, geb. 24.4.1960
Katja, geb. 18.10.1961.
b) Borja, geb. 7.1.1941
c) Helena, geb. 18.7.1951
Wohnort: Sibirien, Russland
10. Peter, geb. in Schumanowka bei Slawgorod, Sibirien, 3.5.1914. Verheiratet mit Katharina geb. Hamm, geb. 24.2.1908.
Kinder dieser Ehe: Katja, geb. 15.9.1942, gest. in 1943.
Lena, geb. 29.3.1947, Petja, geb. 22.1.1950.
Bemerkung: Katharina geb. Hamm war Witwe Neumann, aus dieser ihrer ersten Ehe sind drei Kinder Neumann.
Wohnort: Sibirien, Russland.
11. Dietrich II, geb. 9.6.1916 in Schumanowka. In Russland geblieben.

III.5.g. Helena geb. Dyck, geb. in Schoenwiese, Suedrussland, 6.1.1876, gest. 14.5. 1963 in Russland. Am 2.10.1894 getraut mit Johann Kampen, geb. in ..... 17.12.1870, gest. in Gruenfeld (Sibirien) 29.4.1917.
Kinder Kampen: 9. #1-7 vermutlich in der Baratower Kolonie
#8-9 vermutlich in Sibirien geboren.
1. Jakob, geb. 26.6.1895. Verh. mit Frau Kornelia?
2. Maria, geb. 13.2.1897
3. Anna, geb. 13.10.1898
4. Johann, geb. 30.12.1900
5. Helena, geb. 7.1.1903
6. Justina, geb. 2.5.1905
7. Nickolai I, geb. 3.10.1907, gest. im Kindesalter.
8. Margareta, geb. 20.6.1909
9. Nickolai II, geb. 2.10.1911.
Diese Familie ist um die Zeit 1910-12 aus der Baratower Kolonie nach Gruenfeld bei Slawgorod, Gouv. Tomsk, Sibirien, uebergesiedelt. Weitere Angaben fehlen.
P.S. Helena geb. Dyck ist den letzten Nachrichten nach zum 2ten Mal mit einem Kasdorf in Russland verheiratet gewesen.

III.5.h. Agatha geb. Dyck, geb. in Schoenwiese, Suedrussland, 1.2.1880. Mit ihren Eltern nach Neu-Chortitza (Baratow) gezogen. Am 21.9.1896 mit Peter Thiessen verheiratet, geb. in ..... 14.9.1875, gest. in Winkler, Man. 16.9.1958. In Steinfeld, Baratow, gewohnt, im Jahr 1925 von hier nach Canada ausgewandert. z.Zt. (1962) in Winkler, Manitoba.

Kinder Thiessen: 3. Pflegetochter: 1
1. Anna Thiessen ..... siehe IV.5.r.
2. Nickolai Thiessen, geb. 15.5.1899, gest. 11.6.1915
3. Dietrich Thiessen, geb. 8.12.1900, gest. 3.8.1901
Pflegetochter:
1. Maria ..... siehe IV.5.s.

III.5.i. Gertrude geb. Dyck, geb. in Neu-Chortitza,(Baratow), 8.10.1882, gest. 16.3.1956. Am 31.10.1902 getraut mit Johann Klassen, geb. 6.5.1882, gest. ..... 1943.
Kinder Klassen: 10
1. Maria, geb. 9.10.1903
2. Katharina, geb. 12.6.1905
3. Johann, geb. 17.10.1907, gest. 12.5.1916
4. Anna, geb. 27.2.1909
5. Margareta, geb. 16.6.1911
6. Gerhard, geb. 16.12.1913, gest. 26.4.1916
7. Jakob, geb. 4.3.1915
8. Helena (Lena), geb. 3.1.1918
9. Aganetha I (Neta), geb. 17.4.1920, gest. 24.8.1921
10. Aganetha II, geb. 17.2.1923
Johann Klassen hatte eine Windmuehle im Dorfe Neu-Chortitza; er soll auf der Flucht nach dem Westen in 1943 gestorben sein. Das weitere Schicksal der uebrigen Glieder dieser Familie ist unbekannt.

III.5.j. Nickolai Dyck, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), 2.10.1884. I. Ehe: getraut am 19.11.1909 mit Helena Bergen, geb. 23.7.1885, gest. in Abbotsford, 1.10.1954. Familie N. Dyck kam nach Canada in 1925, wohnte auf der Farm bei Osler, Sask. 1934 nach Abbotsford, B.C., kauften Stumpfland, hatten eine Huehnerfarm, spaeter zogen sie nach Clearbrook, B.C. II. Ehe: 1958 mit Helena verwitwete Sawatzky, geb. Penner, geb. 4.11.1888.
Kinder Dyck: 5 - alle in Neu-Chortitza (Baratow) geboren.
1. Nickolai ..... siehe IV.5.t.
2. Johann I, geb. in Neu-Chortitza, 7.9.1911. gest. 6.1.1913
3. Johann II, ... siehe IV.5.u.
4. Helena ..... siehe IV.5.v.
5. Katharina ..... siehe IV.5.w.

——— xxx ———

Vierte (IV) Generation

IV.5.a. Nickolai Goerzen, geb. in Schoenwiese, 6.11.1889, gest. ..... in der Verbannung seit 15.12.1937. Verheiratet am 1.10.1925 mit Lena geb. Fast, geb. 25.8.1894 in Lindental bei Slawgorod, Suedrussland. In der Verbannung seit 30.9.1941. (Siehe weitere Angaben in der Goerzen Stammfolge von 1960).
Kinder Goerzen: 2, in Schoenwiese geboren.
1. Margareta ..... siehe V.5.a.
2. Victor ..... siehe V.5.b.

IV.5.b. Maria Goerzen, geb. in Schoenwiese, 4/17.9.1893. Verheiratet in Schoenwiese, 18.8.1919 mit Rudolf Kerber, geb. in Lindenau, Alt-Samara, Russland, 11/24.5.1890. Ausgewandert nach Canada 1923 - 1) Langham, 2) Saskatoon, Saskatchewan. (Siehe weitere Angaben in "Kerber" und "Goerzen" Stammfolge).
Kinder Kerber: 3
1. George ..... siehe V.5.c.
2. Erich Rudolph ..... siehe V.5.d.
3. Margaret Minnie ..... siehe V.5.e.

IV.5.c. Dietrich (II) Goerzen, geb. in Schoenwiese, 8.3.1901, gest. im Krankenhaus zu Swerdlowsk (Ural Gebiet), 16.4.1960. 1) Sumy seit 1926 2) Stalingrad 1941, 3) Ural Gebiet 1942. Verheiratet mit Nadeschda Alexandrowna, geb. ..... Ehe kinderlos.

IV.5.d. Margaretha (II) Goerzen, geb. in Schoenwiese, 21.3.(3.4.)1907. Verheiratet mit Abraham Niebuhr, geb. ebenda, 28.8.1894. Verbannt seit 27.9.1941.

Waehrend des zweiten Weltkrieges den Tod gefunden.
Kinder Niebuhr: 1 Tochter Margaretha ..... siehe V.5.f.
Mutter und Tochter 1948 ueber Deutschland nach Canada eingewandert: 1) Saskatoon, 2) Vancouver, B.C.

IV.5.e. Bernhard de Veer, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), Suedrussland, 14.7.1889, gest. 22.7.1948 in Alberta, seit 1926 in Canada. Verheiratet mit Maria Boschmann, geb. 5.2.1892, gest. .....
Kinder de Veer: 10
1. Heinrich, geb. 15.1.1914, gest. in Alberta, 25.11.1936
2. Bernhard de Veer ..... siehe V.5.g.
3. Peter de Veer, geb. 9.9.1922, ledig
4. Anna geb. de Veer ..... siehe V.5.h.
5. Maria geb. de Veer ..... siehe V.5.i.
6. Tina geb. de Veer ..... siehe V.5.j.
7. Margaret geb. de Veer ..... siehe V.5.k.
8. Nick (Nickolai) de Veer ..... siehe V.5.l.
9. Jakob de Veer, geb. in Canada, 28.3.1933, wohnhaft in Alberta, ledig.
10. Leni (Helene) geb. de Veer, ... siehe V.5.m.

IV.5.f. Anna geb. de Veer, geb. Neu-Chortitza (Baratow), 18.10.1892, gest. in Black Creek, B.C., auf der Insel Vancouver, 31.5.1962. Beerdigt 3.6.1962. Verheiratet im Oktober 1927 mit Abram Tjart, geb. 23.10.1889. Diese Eheleute kamen im September 1929 nach Moskau, von dort im Oktober nach Deutschland, dann am 2. Maerz 1930 nach Canada. 1) Drei Jahre in Peace River, Alberta. 2) ein Jahr in Yarrow, B.C., im Jahre 1934 nach Black Creek, B.C., uebergesiedelt. Anna de Veer zog als Jungfrau mit ihren Eltern im Jahre 1912 nach Sibirien, Schumanowka bei Slawgorod.
Kinder Tjart: 2
1. Frieda (verwitwete J. Hildebrandt), geb. 25.2.1929
2. Nickolai Tjart ..... siehe V.5.n.

IV.5.g. Nickolai de Veer, geb. in Sibirien, 20.10.1894 ..... Verheiratet mit Anna geb. Peters, geb. in ..... 20.10.1906.
Kinder de Veer: 4
1. Hans, geb. 1.5.1929, 2. Viktor, geb. .....
3. Nickolai, geb. ..... 4. Erna, geb. .....
Der Vater dieser Familie ist in der Verbannung, das weitere Schicksal dieser Familie ist unbekannt.

IV.5.h. Maria geb. de Veer, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), 9.3.1896. Verheiratet mit Aron Enns (Lehrer u. Farmer), geb. in Orlow, Chersoner Gebiet, Suedrussland, 15.8.1892. Aus Russland, Sibirien, nach Canada ausgewandert in 1929. Gewohnt: 1) in Glenbush, Sask., 2) Elm Creek u. 3) Winkler, Man.
Kinder Enns: 12
1. Peter Enns ..... siehe V.5.o.
2. Waldemar Enns, geb. in Slawgorod, Sibirien, 5.2.1922, gest. in Elm Creek, Man., Canada, 20.3.1954.
3. Grete, geb. 15.8.1920, gest. 1.12.1921 in Sibirien
4. Annchen, geb. 4.6.1923, gest. 10.6.1923 ebenda.
5. Annie, geb. in Slawgorod, Sibirien, 2.7.1924, ledig, wohnhaft in Winkler, Man.
6. Margareta, geb. in Slawgorod, 14.2.1926.. siehe V.5.p.
7. Maria, geb. in Sibirien, 14.4.1928 ..... siehe V.5.q.
8. Johann Enns, geb. in Moskau ..... siehe V.5.r.
9. Aron Enns, geb. in Glenbush ..... siehe V.5.s.
10. Nickolai Enns, geb. ebenda, 10.1.1935, gest. 9.4.1956, ledig.
11. Cornelius Enns, geb. ebenda, 15.7.1937, wohnhaft in Manitoba.
12. Hilda, geb. in Glenbush, Sask., 11.1.1939, siehe V.5.t.

IV.5.i. Kornelius de Veer, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), 14.8.1899, gest. 16.3.1940. Lehrer in Russland, verh. mit: Helena Martens, geb. 9.3.1902, gest. 19.1.1947.
Kinder de Veer: 2, in Sibirien geboren.
1. Gerhard, geb. ....., gestorben.
2. Agnes, geb. 8.3.1929 ..... siehe V.5.u.

IV.5.j. Dietrich de Veer, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), 15.3.1901, gest. in Schumanowka Sibirien, 19.9.1950. Mechaniker. Verheiratet mit Margareta geb. Peters, geb. 7.10.190?
Kinder de Veer: 2
1. Jacob, geb. im August 1927
2. Victor, geb. ..... (Alle in Russland)

IV.5.k. Helena geb. de Veer, geb. in Alexeifeld, Suedrussland, 5/18.3.1906. Verheiratet mit Hermann Janzen, geb. in Waldheim (Molotschna), 20.8.1910. Lehrer in Vancouver, B.C., Canada (1962).
Kinder Janzen: 2
1. Eric Janzen, geb. in Steinbach, Man., 18.6.1938, siehe V.5.v.
2. Elvira geb. Janzen, geb. in Comox, B.C. ..siehe V.5.w.

IV.5.l. Katharina geb. de Veer, geb. in Alexeifeld, 22.3.1903. Verheiratet mit Cornelius Langemann, geb. .....
Kinder Langemann: 3 - 1) Frieda, 2) Albert, 3) Irma, alle verheiratet. Die Familie wohnt seit 1930 in Paraguay, S.A. Weitere Angaben unbekannt.

IV.5.m. Agatha geb. de Veer, geb. in Alexeifeld, Suedrussland (Ukraine), 24.10.1907, verh. mit Peter Unger, geb. in der Ukraine, 2.2.1909. Diese Familie wanderte aus Russland nach Paraguay in 1929-30, von dort nach Canada im Juli 1951.
Kinder Unger: 4, alle in Paraguay geboren.
1. Wally Unger, geb. 25.4.1931. Verh. mit Edeltraut Brigitte, geb. Toews, geb. in Elbing, Deutschland, 20.4.1937. z. Zt. in Vancouver (1962)
2. Rudy Unger, geb. 9.1.1933. Verh. mit Kaethe geb. Hamm, geb. 10.5.1936 ..... siehe V.5.x.
3. Peter Unger, geb. 24.8.1934. Verh. mit Dorothy geborene ..... geb. 20.5. ? ..... siehe V.5.y.
4. Helene geb. Unger, geb. 3.7.1936.

IV.5.n. Jakob de Veer, geb. in Alexeifeld, 13.2.1909. Verh. mit Helena geb. Berg, geb. .....
Kinder de Veer: 1) Jakob, geb. ..... 2) Olga, geb. .....
Diese Familie ist in Russland (in Verbannung). Weiteres unbekannt.

IV.5.o. Gertrude de Veer, geb. in Alexeifeld, Suedrussland (Ukraine), 17.9.1910. Verh. mit Heinrich Isaak, geb. in Orloff, Sagradowka, Suedrussland, 22.7.1908. In Canada - Gertruda seit 1929-30, Heinrich - seit 1927. Wohnort: Springstein, Manitoba.
Kinder Isaak: 5, alle in Manitoba geboren.
1. Harold, geb. 31.10.1937
2. Selma, geb. 30.9.1940
3. Siegfried, geb. 1.9.1943
4. Elvira, geb. 3.4.1947
5. Heinrich, geb. 10.5.1950

IV.5.p. Dietrich Neufeld, geb. in Neu-Chortitza (Baratow Kolonie), Suedrussland, 11.4.1891. Verh. mit Sara geb. Andres, geb. 26.9.1896. Nach Canada eingewandert, 1926 von Orenburg, Russland. z.Zt. wohnhaft in Watrous, Sask. Landwirt.
Kinder Neufeld: 6. #1-3 in Orenburg, Russland, #4 in Yorkton, #5-6 in Watrous geboren.
1. Dietrich Neufeld ..... siehe V.5.z.
2. Johann Neufeld ..... siehe V.5.a.a.
3. Bernhard Neufeld ..... siehe V.5.a.b.
4. Anna geb. Neufeld ..... siehe V.5.a.c.
5. Herta geb. Neufeld, R.N., geb. in Watrous, Sask., 28.1.1933. Staatlich registrierte Krankenpflegerin, ledig, z.Zt. in Watrous, Sask.
6. Sara geb. Neufeld ..... siehe V.5.a.d.

IV.5.q. Jakob Neufeld, geb. in Neu-Chortitza (Baratow Kolonie), Suedrussland, 7.9.1892. Verh. mit Margaret Krueger, geb. ..... Von Orenburg, Russland, im Jahr 1926(?) nach Canada - Waldek, Sask., eingewandert. Landwirt und Milchwirtschaft.

Kinder Neufeld: 15
1. Dietrich ..... geb. .....
2. Jakob ..... geb. ....., gestorben .....
3. Johann, geb. ..... Verh. mit Iona?
4. Peter, geb. ..... ledig
5. Anna, geb. ..... Verh. mit Peter Neufeld.
6. Abram, geb. ..... Verh. mit Roberta ?
7. Margaret, geb. .. Verh. mit George ?
8. Maria, geb. ..... Verh. mit George Spencer
9. Henry, geb. ..... Verh. mit Josephine Dracik
10. Helena, geb. .....
11. Katharina, geb. .....
12. Sarah, geb. .....Verh. mit Alvin Short.
13. Susanna, geb. .....
14.) Zwei Soehne im Kindesalter gestorben.
15.)

Weitere Angaben unbekannt.

IV.5.r. Anna geb. Thiessen, geb. in Steinfeld (Baratow), 11.6.1897. Am 15.5.1918 getraut mit Franz Nickel, geb. 1.12.1890.
Kinder Nickel: 8 - Alle in Manitoba geboren.
1. Anna ..... geb. 5.4.1919
2. Franz .... geb. 1.8.1920, gest. 11.1.1921
3. Maria .... geb. 5.2.1922
4. Agatha ... geb. 31.12.1923
5. Jakob .... geb. 5.6.1928
6. Netha .... geb. 2.11.1929
7. Peter .... geb. 20.1.1932
8. Johann ... geb. 11.9.1933

IV.5.s. Maria (Pflegetochter von Peter & Agatha Thiessen), geb. 6.10.1905. Am 27.9.1924 getraut mit Kornelius Froese, geb. 3.8.1904.
Kinder Froese: 12
1. Maria ..... geb. 28.9.1925
2. David,..... geb. 12.10.1926
3. Kornelius.. geb. 4.3.1928
4. Heinrich .. geb. 7.10.1929
5. Peter ..... geb. 15.4.1931
6. Jakob ..... geb. 1.11.1932
7. Lora ..... geb. 29.3.1934
8. Harry ..... geb. 30.7.1936
9. Justina ... geb. 29.9.1937
10. Hildegard.. geb. 12.11.1939
11. Hady ..... geb. 1.7.1942
12. Ruth ..... geb. 17.2.1947

IV.5.t. Nickolai Dyck, geb. in Neu-Chortitza (Baratow), Suedrussland, 15.7.1910. Zweimal verheiratet: I. am 26.2.1933 mit Elisabeth Dyck, geb. 13.4.1908, gest. 5.6.1950. Wohnort: Abbotsford, B.C.
Kinder Dyck, I. Ehe: 4, II. Ehe: 2
1. Walter ..... siehe V.5.a.e.
2. Martha ..... siehe V.5.a.f.
3. Dennis Robert ..... siehe V.5.a.g.
4. Carolyn Diane, geb. in Abbotsford, 27.4.1950
II. Ehe: 6.10.1950 mit Katharine Esau.
1. Garry David, geb. in Abbotsford, 22.1.1955, gest. 23.1.1955.
2. Rodney David, geb. ebenda, 28.4.1958.

IV.5.u. Johann Dyck, geb. in Neu-Chortitza (Baratow Kolonie), Suedrussland, 13.2.1913. Aufseher an der C.N.R. Eisenbahn. Am 22.10.1933 getraut mit Susie Abrams, geb. in Osler, 23.3.1907. Gewohnt in 1. Hepburn, 2. Osler u. z.Zt. Rosthern, Sask.
Kinder Dyck: 1
1. Tochter Mirla, R.N., geb. in Osler, 26.3.1935. Staatlich diplomierte Krankenpflegerin (Registered Nurse).

IV.5.v. Helena geb. Dyck, geb. in Neu-Chortitza (Baratow Kolonie), 7.5.1915. Am ...7.1958 verh. mit Letkemann.

IV.5.w. Katharina geb. Dyck, geb. in Neu-Chortitza (Baratow Kolonie), 5.5.1920. Am 16.11.1940 verheiratet mit Cornelius Tilitzky, geb. 24.5.1914.
Kinder: 1 Adoptivtochter Barbara, geb. 26.3.1951

——— xxx ———

Fuenfte (V) Generation

V.5.a. Margareta Goerzen, geb. in Schoenwiese, 10.9.1926, seit 30.9.1941 nach Sibirien verschickt. Zweimal verheiratet. I. Ehe ..... II. Ehe mit Aron Dick.
Kinder Dick: 2
1. Sohn Andrusha (Heinrich?), geb. .... Februar 1958
2. Sohn ..... geb. .....

V.5.b. Victor Goerzen, geb. in Schoenwiese, 12.10.1927. Seit 30.9.1941 nach Sibirien verschickt. Frau: Nina, geb. ..... in .....
Kinder Goerzen: 1 Sohn Nickolai, geb. in Sibirien, 5.1.1958.

V.5.c. George Kerber, geb. in Schoenwiese bei Alexandrowsk, Suedrussland, 24/11.5.1921. Eingewandert nach Canada ...8.1923. 1) Langham, 2) Saskatoon. Verheiratet 12.10.1946 mit Claire Anne Peerenboom, geb. in Wilkie, Sask., 15.1.1924.
Kinder Kerber: 1 Sohn: Robert George, geb. in Saskatoon, 13.1.1951.

V.5.d. Erich Rudolph Kerber, geb. in Langham, Sask., 2.4.1926. 1) Langham, 2) Saskatoon, 3) Edmonton, 4) Winnipeg. Verheiratet mit Florence Mary Brooks, geb. in Edmonton, 23.5.1933.
Kinder Kerber: 2
1. Janice Louise, geb. in Winnipeg, Man., 14.3.1957
2. Karen Jean, geb. in Winnipeg, 17.8.1959

V.5.e. Margaret Minnie Kerber, geb. in Langham, Sask., 2.10.1928. Verheiratet 15.8.1951 mit Otto Andres, geb. in Rosthern, Sask. 14.10.1924. 1) Claresholm, Alberta, 2) Moose Jaw, 3) Saskatoon, Sask., 4) Ottawa, Ont.
Kinder Andres: 3
1. Danna Lynn, geb. in Moose Jaw, 23.6.1954
2. Elaine Marie, geb. Saskatoon, 30.8.1958
3. Carol Jean, geb. Ottawa, Ontario, 26.6.1963

V.5.f. Margaretha Niebuhr, geb. in Schoenwiese, 16.9.1931. Verheiratet 8.8.1951 mit Paul Thiessen, geb. in Schoenwiese (Ukraine) 13.6.1930.
Kinder Thiessen: 3 - alle in Vancouver, B.C. geboren:
1. Eric Paul, geb. 26.9.1955
2. Karen Margaret, geb. 13.5.1958
3. Marion Elfrieda, geb. 19.3.1962
Eltern aus Russland ueber Deutschland nach Canada eingewandert: Paul Thiessen am 12.11.1947, Margareta (geb. Niebuhr) Thiessen im Sommer 1948.

V.5.g. Bernhard de Veer, geb. in Sibirien, 13.1.1918. Verheiratet mit Maria Langemann, geb. 14.12.1918 in .....
Kinder de Veer: 3
1. Ernst, geb. 16.7.1946 in .....
2. Allen, geb. 29.9.1948 in .....
3. Lorne, geb. 28.8.1953 in .....
Wohnhaft in Alberta (?)

V.5.h. Anna geb. de Veer, geb. in Sibirien, 16.11.1924. Verheiratet mit Nick Vogt, geb. in ..... 22.1.1920.
Kinder Vogt: 4
1. Lorain, geb. in 25.8.1946
2. Harold, geb. in 25.12.1948
3. Donald, geb. in 17.2.1950
4. Alfred, geb. in ..... 19.10.1959.
Wohnhaft in Kelowna, B .C.

V.5.i. Maria geb. de Veer, geb. in Canada, 27.2.1927. Verheir. mit John Crowther, geb. in ..... 10.8.1934. Wohnhaft in New York, U.S.A.

V.5.j. Tina geb. de Veer, geb. in Canada, 14.11.1928. Verheiratet mit John Vogt, geb. in ..... 6.2.1925.
Kinder Vogt: 4
1. Marjorie Blaine, geb. in 20.2.1949
2. Katryn, geb. in 7.3.1952
3. Ruth, geb. in 24.1.1959
4. Timothy, geb. in ..... 7.2.1960.
Wohnhaft in Kelowna, B.C.

V.5.k. Margaret geb. de Veer, geb. in Canada, 22.2.1930. Verheiratet mit David Olfert, geb. in 19.6.1930
Kinder Olfert: 4
1. Constance Ruth, geb. 17.8.1957
2. Marilyn Gayle, geb. 26.8.1958
3. Brenda Louise, geb. 12.10.1959
4. David Jonathan, geb. 8.3.1961.
Wohnhaft in Winnipeg.

V.5.l. Nick (Nickolai) de Veer, geb. in Canada, 15.3.1931. Verheiratet mit Elsie Wiebe, geb. in ..... 27.4.1931.
Kinder de Veer: 3
1. Kurt, geb. 30.12.1958
2. Peggy Nicole, geb. 2.6.1959
3. Patrick Nicole, geb. 2.6.1959
Wohnhaft in Alberta.

V.5.m. Leni (Helene) geb. de Veer, geb. in Canada, 23.12.1934. Verheiratet mit Edwin Bodner, geb. in ..... 31.12.1932.
Kinder Bodner: 3
1. Barbara Anne, geb. 10.6.1954
2. Kenneth Blaine, geb. 9.8.1955
3. Sherry Lynn, geb. 14.2.1957
Wohnhaft in Alberta.

V.5.n. Nickolai Tiart, geb. in Canada, 15.4.1930. Verheiratet mit Maria Tummerer, geb. in ..... 25.3.1938.
Kinder Tiart: 3
1. Robert John, geb. 15.4.1957
2. Karen Maria, geb. 15.4.1959
3. Gordon Nick, geb. 10.11.1961.
Wohnhaft in British Columbien.

V.5.o. Peter Enns, geb. in Slawgorod, Sibirien ..... 2 Mal verheiratet. I. Ehe: Frieda Martens, geb. .....
Kinder: 2. 1) Violet Rose, geb. 27.3.1950; 2) Victor Ralph, 29.3.1950.
II. Ehe: Susanna Loewen, geb. .....
Kinder: 6. 1) Willfred Jacob, geb. 19.1.1954; 2) Albert Aron, geb. 30.5.1955; 3) Anna Marie, geb. 29.6.1956; 4) Edwin John, geb. 16.9.1957; 5) Olive Marleen, geb. 24.4.1959; 6) Linda Doreen, geb. 22.7.1960. Alle Kinder in Elm-Creek, Man. geboren.

V.5.p. Margareta geb. Enns, geb. in Slawgorod, Sibirien, 14.2.1926. Verheiratet mit Abram Mathies, geb. 7.8.1926.
Kinder Mathies: 3
1. Clifford Donald, geb. 10.7.1953
2. Jacqueline, geb. 13.1.1957
3. Dennis Bruce, geb. .. 11.9.1959.
Wohnort: Sperling, Manitoba.

V.5.q. Maria geb. Enns, geb. in Slawgorod, Sibirien, 14.4.1928. Verheiratet mit Nick (Nickolai) Petker, geb. in Russland, 12.9.1928.
Kinder Petker: 2
1. Loreen-Mary, geb. 4.9.1958
2. Ronald Dwain, geb. 15.11.1960
Wohnort: Rosenort, Manitoba.

V.5.r. Johann Enns, geb. in Moskau, Russland, 20.11.1929. Verheiratet mit Helene Penner, geb. in ..... 25.8.1931.
Kinder Enns: 2
1. Gloria Marie, geb. 15.9.1957
2. Brenda Luise, geb. 26.3.1958.
Wohnort: Vancouver Insel, B.C.

V.5.s. Aron Enns, geb. in Glenbush, Sask., 13.4.1931. Verheiratet mit Anna Penner, geb. ..... 12.7.1929.
Kinder Enns: 3
1. Bertha Anne, geb. 1.7.1953
2. Daniel Bruce, geb. 6.7.1956
3. Kathleen Heather, geb. 14.7.1960.
Wohnort dieser Familie: Black Creek, Vancouver Insel, B.C.

V.5.t. Hilda geb. Enns, geb. in Glenbush, Sask., 11.1.1939. Verheiratet mit Heinrich Hamm, geb. in ..... 2.9.1939.
Kinder Hamm: 2
1. Alvin Kenneth, geb. 23.9.1957
2. Beverly Anne, geb. 7.9.1958.
Wohnort: Winkler, Man.

V.5.u. Agnes de Veer, geb. in Sibirien, 8.3.1929. Verheiratet mit Peter Sperling, geb. 10.5.1925. Wohnort: in Sibirien.
Kinder Sperling: 7 - alle in Sibirien geboren.
1. Peter, geb. 13.12.1950
2. Lena, geb. .. 15.8.1952
3. Maria, geb. 8.3.1957
4. Olga, geb. .. 12.1.1956
5. Trina, geb. 2.9.1957
6. Jakob, geb. 3.5.1959
7. Nickolai, geb. 15.9.1961

V.5.v. Eric Janzen, geb. in Steinbach, Man., 18.6.1938. Verheiratet mit Norma geborene Woods, geb. 24.10.1937 in Cimberly, B.C.

V.5.w. Elvira geb. Janzen, geb. in Comox, B.C., 14.3.1940. Verheiratet mit Jerry Loewen, geb. 16.6.1939.
Kinder Loewen: 1
1. Mark, Allen, geb. in Abbotsford, B.C., 2.7.1962.

V.5.x. Rudy Unger, geb. in Paraguay, S. Amerika, 9.1.1933. Verheiratet mit Kathe geb. Hamm, geb. 10.5.1936.
Kinder Unger: 2
1. Helen Grace, geb. in British Columbia, 30.1.1957
2. Monika Ruth, geb. ebenda, 12.9.1958.

V.5.y. Peter Unger, geb. in Paraguay, S. Amerika, 24.8.1934. Verheiratet mit Dorothy, geborene ..... geb. 20.5. ?
Kinder Unger: 1
1. Dora Maria, geb. in 11.1.1957

V.5.z. Dietrich Neufeld, geb. in der Orenburger Kolonie, Russland, 26.11.1919. Verheiratet mit Tina Driedger, geb. 23.2.1921. D.N. ist mit seinen Eltern im Jahr 1926 nach Canada eingewandert. Farmer bei Watrous, Sask.
Kinder Neufeld: 4. Alle in Watrous geboren.
1. Caroline Eunice, geb. 22.3.1943
2. Anthony Victor, geb. 27.11.1946
3. Linda Marie, geb. 18.5.1948
4. Alice Doreen, geb. 23.4.1949

V.5.a.a. Johann Neufeld, geb. in der Orenburger Kolonie, Russland, 25.2.1922. In 1926 mit seinen Eltern nach Canada eingewandert. Farmer bei Watrous, Sask. Verheiratet mit Elisabeth Warkentin, geb. 15.8.1926.
Kinder Neufeld: 3. Alle in Watrous geboren.
1. Eric John ..... geb. 6.12.1950
2. Timothy Richard, geb. 4.1.1953
3. Steven Dwight,.. geb. 10.5.1956

V.5.a.b. Bernhard Neufeld, geb. in der Orenburger Kolonie, Russland, 16.1.1924. In 1926 mit seinen eltern nach Canada eingewandert. Doktor der Medizin. Verheiratet mit Shirley Copeland, geb. 14.7.1934. z.Zt. in Delisle, Sask.
Kinder Neufeld: 2
1. Lois Marie, geb. in Delisle, Sask. 5.6.1961
2. Sharon Denise, geb. ebenda, ...26.2.1963

V.5.a.c. Anna geb. Neufeld, geb. in Yorkton, Sask., 19.11.1927. Verheiratet mit Peter Wiebe, geb. in ..... Russland, 7.2.1924. Z.Zt. wohnhaft in Saskatoon, Sask.
Kinder Wiebe: 4. Alle in Watrous geboren.
1. Bruno Peter ..... geb. 31.3.1951
2. Paul Gerhard .... geb. 22.5.1953
3. Velma Anne ..... geb. 24.9.1954
4. Verner Dietrich . geb. 1.2.1959

V.5.a.d. Sara geb. Neufeld, geb. in Watrous, Sask., 13.4.1934. Verheiratet mit Rubin Harms, geb. 26.11.1929. z.Zt. wohnhaft in North Battleford, Sask.
Kinder Harms: 2
1. Debra Lorraine, geb. 31.3.1957
2. Brenda Lee, geb. ... 19.9.1959

V.5.a.e. Walter Dyck, geb. in Osler, Sask., 11.9.1933. Am 27.7.1957 verheiratet mit Susan Sylvester, geb. ..... z. Zt. Wohnort: Abbotsford, B.C.
Kinder Dyck: 2
1. Walter Keith, geb. in Abbotsford, 6.9.1959
2. Sandra Lee, geb. ebenda 16.9.1961.

V.5.a.f. Martha geb. Dyck, geb. in Osler, Sask., 12.4.1935. 5.10.1957 verheiratet mit Henry Giesbrecht, geb. in ..... 18.9.1935.
Kinder Giesbrecht: 2
1. Jerry Henry, geb. in Abbotsford, 19.10.1959
2. Daniel Wayne, geb. ebenda 16.9.1961

V.5.a.g. Dennis Robert Dyck, geb. in ..... 17.12.1939. 24.9.1960 verheiratet mit Fern Joan Haddeller, geb. in ..... 15.1.1940.

xxx

SECHSTE LINIE - SIXTH BRANCH

Zweite (II) Generation

II.6.a. Katharina geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 28.7.1835, gest. 8.3.1896.
Anmerkung: Aus Mangel an Unterlagen konnte diese Linie nicht bearbeitet werden. Nachforschungen waren ergebnislos. Vermutlich war K. D. nicht verheiratet, da in der alten Familienchronik nichts davon vermerkt war. R.P.K.

xxx

SIEBENTE LINIE - SEVENTH BRANCH

Zweite (II) Generation

II.7.a. Helena geb. Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 17.6.1839, gest. 1.5.1902. Zweimal verheiratet:
I. Ehe mit Johann Harder, geb. ..... gest. .....
II. Ehe mit Peter Friesen, geb. ..... gest. .....
Kinder Harder: genaue Zahl unbekannt.
1 Tochter Helena, geb. ..... von Neuendorf, Russland, stammend (Menn. Kirchenbuch Eyebrow, Sask.). Verheiratet mit J. Martens.
Kinder Martens: 8
1. Johann Martens, geb. in 1885
2. Peter Martens, geb. in ..... ?
3. Heinrich Martens, geb. in ..... ?
4. Sarah geb. Martens, geb. in ..... ?
5. Jakob Martens, geb. in ..... ?
6. Tina geb. Martens, geb. in ..... Verheiratet mit Neustaedter, Wohnort: Winkler, Man.
7. Franz Martens, geb. in ..... ?
8. Abram J. Martens, geb. in ..... 1906. Wohnort: Rapid City, Manitoba.

P.S. Vier Soehne sind schon gestorben und zwei noch am Leben (1962). Bedauerlicherweise ist es nicht gelungen weitere und mehr genauere Angaben ueber die Nachkommen dieser Linie zu ermitteln. Aus zweiter Ehe, mit Peter Friesen, waren keine Kinder. R.P.K.

——— xxx ———

8-1

ACHTE LINIE - EIGHTH BRANCH

Zweite (II) Generation

II.8.a. Jakob Dyck, geb. in Neuenburg, Chortitza Kolonie, Suedrussland, 8.2.1845, gest. (an Wassersucht) 24.4.1909. Er war unverheiratet.

——— xxx ———

Z U M S C H L U S S

moechte ich noch herzlich dankend die Namen derer bringen, die ihre Zeit opferten und freundlicherweise am Sammeln der Daten, oder in irgend einer anderen Form, fuer dieses Register mitgeholfen haben:

In conclusion may I gratefully mention the names of all those, who have spent their time gathering information, or in any other way have helped to accomplish this task:

1) Mr. Isaak Dyck, Electrician, Box 285, Rosthern, Sask.
2) Mr. Peter Elias, Box 64, Rosthern, Sask.
3) Mr. Peter Dyck, Box 796, Winkler, Manitoba.
4) Mr. John Dyck, Box 595, Rosthern, Sask. (Formerly of Osler)
5) Mr. Nickolai Dyck, Box 485, Clearbrook, British Columbia.
6) Mrs. Margaret Niebur, 7305 Fraser Str., Vancouver, British Columbia.
7) Miss Margaret de Veer, Black Creek, British Columbia.
8) Mr. & Mrs. Johann Janzen, 59 Lowell Ave., St. Catharines, Ontario.
9) Mrs. P.D. Thiessen, Box 126, Winkler, Manitoba.
10) Mrs. P.G. Wiebe, 1313 Avenue J North, Saskatoon, Sask.
11) Mr. Aron Enns, Box 956, Winkler, Manitoba.
12) Mrs. Maria Kerber, 1134 Louise Ave., Saskatoon, Sask.
13) Mr. Peter H. Krahn, Box 295, Steinbach, Manitoba.
14) Mr. & Mrs. Jacob Thiessen, c/o Thiessen Greenhouse Flowers Ltd., R.R. 3, Leamington, Ontario.
15) Mr. George Krahn, c/o Lakeshore Nursery, Sub. P.O. II, Saskatoon, Sask.
16) Mrs. Anna Klassen, 4561 Walden Str., Vancouver 10, B.C.
17) Mrs. J.H. (Agatha) Ketler, 1595 Wolseley Ave., Winnipeg, 10, Manitoba.
18) Mr. A.A. Vogt, Steinbach, Manitoba.
19) Mrs. Anna Kampen, 1607 Pennsylvania Ave., Los Angeles 33, California, U.S.A.
20) Mrs. J.J. Neufeld, 5520 Blackburn Road, R.R. 4, Sardis, B.C.
21) Dr. E.R. Kerber, 25 Brisbane Ave., Fort Garry, Winnipeg, Manitoba.
22) Rev. John L. Zacharias, Box 603, Clearbrook, B.C.
23) Rev. A. J. Martens, Rapid City, Manitoba.
24) Mr. Franz D. Guenther, 604 Spence Str., Winnipeg,2, Man.(Box 61 Inwood, Manitoba).
25) Rev. Dietrich A. Braun, Campo Verde, No. 1 Patos, Durango, Mexico.
26) Miss M. Penner, 519 Ave. I North, Saskatoon, Sask.

-------- oooo --------

Es koennte moeglicherweise fuer mennonitische Familienforscher von Interesse und Nutzen sein, wenn hier noch eine Liste empfehlenswerter Literatur, die ebenfalls vom Verfasser benutzt worden ist, gebracht wird:

1) Prof. B.H. Unruh, Die niederlaendisch-niederdeutschen Hintergruende mennonitischer Ostwanderungen im 16, 18. u. 19. Jahrhundert, Karlsruhe, Deutschland.
2) Dr. J.S. Postma, Das niederlaendische Erbe der preussisch-russlaendischen Mennoniten in Europa, Asien & Amerika. Leeuwarden, Niederlande.
3) C. Henry Smith, The Story of the Mennonites, Newton, Kansas, U.S.A.
4) Dr. Horst Penner, Weltweite Bruderschaft, Karlsruhe, Deutschland.
5) Dr. Horst Penner, Ansiedlung mennonitischer Niederlaender im Weichselmuendungsgebiet waehrend der preussischen Zeit. (Erscheint als zweite Auflage im Herbst 1963).
6) H. Enns & G.E. Reimer, Jahrbuch der Mennoniten in Sued-Amerika, Curitiba,S.A.
7) Archiv fuer Sippenforschung, Sonderheft: Mennoniten, November, 1962, Heft 8. C.A. Starke Limburg/Lahn, Deutschland.
8) Mennonitische Geschichtsblaetter, herausgegeben vom Mennonitischen Geschichtsverein, Korntal, Deutschland.
9) Karl-Ludwig, Zur Besiedlung des Weichseldeltas durch die Mennoniten, Verlag Johann Gottfried Herder Institut, Marburg/Lahn, 1961, Deutschland.
10) L.G. Pine, Trace your ancestors. 1953 Evans Bros., London, England.
11) William I. Schreiber, The Fate of the Prussian Mennonites. 1955, Goettingen, Germany.
12) Mennonitisches Lexikon von Chr. Hege & Neff, Frankfurt, Deutschland.
13) Mennonite Encyclopedia, Newton, Kansas, U.S.A.

Die [illegible] Mitgliederzahl [illegible] Sippe) The total number of members of the [illegible])	2069
a) Davon direkte Blutsverwandte .....) Of these direct blood relatives .....)	1630
b) Mitglieder durch Heirat und Adoption ....) Members by marriage and adoption .....)	439

--------- oooo ---------

NOTE: For those who are not acquainted with the German language, here are a few explanations of abbreviations and words repeatedly appearing in these lists: siehe - see (or refer to); geb., geboren - born (also nee), gest., gestorben - deceased: ebenso, ebenda - the same; gewohnt - resided; Kinder - children; verheiratet mit - married to; Ehe - marriage. The Roman numbers on the left side, in front of the names, indicate the Generation; the Arabic numbers, indicate the Branch; the small letters indicate the individual. For instance: To trace the descendant Walter Keith Dyck, born in Abbotsford, 6.9.1959, his code will be - V.5.a.d. This is a person of the 5th branch. Start on first page, child 8 - Nickolai Dyck, see II.5.a., next is his son Nickolai Dyck, see III.5.j., next is his son Nickolai Dyck, see IV.5.t., next is Walter Dyck, see V.5.a.d., here you will find the first child - Walter Keith Dyck, born 6.9.1959.

--------- oooo ---------

Die Fackel geht von Hand zu Hand,
Wenn einem sie der Tod entwandt,
Nimmt sie der naechste wieder auf.
Der flammende Stafettenlauf
Geht weiter.

Die Zeit rinnt schnell und niemand fraegt
Wie lang die Fackel jeder traegt;
Nur dass sie rein und leuchtend brennt
Und dass in ihr ein Herz mitbrennt,
Ist wichtig.

So tragen denn auch ich und du
Die Fackeln fernen Zielen zu,
Ein kleines Stueck, mag hell sie loh'n!
Vor uns im Dunkeln warten schon
Die andern.

Verfasser unbekannt.
Gefunden im Nachlass von Frau Ida Drechsler,
Nuernberg.
(Aus Archiv fuer Sippenforschung, Heft No. II,1963)

R.P.K.

MAY 75
N MANCHESTER,
INDIANA